



# Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA  
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 444

Pretoria, 7 June  
Junie 2002

**No. 23470**



**AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure**

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

## CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
<b>PROCLAMATION</b>			
R. 40	Provincial Tax Regulation Process Act (53/2001): Commencement .....	2	23466
<b>GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES</b>			
<b>Agriculture, Department of</b>			
<i>Government Notice</i>			
R. 731	Veterinary and Para-Veterinary Professions Act (19/1982): Rules: Practising of veterinary professions: Amendment: Correction Notice .....	3	23453
<b>Education, Department of</b>			
<i>Government Notice</i>			
710	National Education Policy Act (27/1996): National policy regarding general education and training programmes: Approval of the revised national curriculum statement grades R-9 (schools).....	3	23406
<b>Environmental Affairs and Tourism, Department of</b>			
<i>General Notice</i>			
906	Marine Living Resources Act (18/1998): Invitation to apply for permits to undertake Great White Shark cage diving by attracting sharks using or any other means in terms of section 13.....	119	23470
<b>Health, Department of</b>			
<i>Government Notices</i>			
R. 732	Health Professions Act (56/1974): Notice of date of commencement of community service .....	3	23462
R. 733	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by dieticians in the year 2003 .....	4	23462
R. 734	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by clinical psychologists in the year 2003 .....	8	23462
R. 735	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by environmental health officers in the year 2003 .....	12	23462
R. 736	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by occupational therapists in the year 2003 .....	16	23462
R. 737	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by physiotherapists in the year 2003 .....	20	23462
R. 738	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by radiographers in the year 2003 .....	24	23462
R. 739	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by speech, language and hearing therapists in the year 2003 .....	29	23462

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

## INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Koerant No.
<b>PROKLAMASIE</b>			
R. 40	Wet op die Reguleringsproses van Provinsiale Belasting (53/2001): Inwerkingtreding.....	2	23466
<b>GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS</b>			
<b>Arbeid, Departement van</b>			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R. 552	National Environmental Management Act (NEMA) (107/1998): Environmental Management Plan (EMP).....	3	23395
R. 687	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Intrekking van Goewermentskennisgewing: Motornywerheid Bedingsraad-MIBCO: Pensioenfonds vir Motorwerkers Kollektiewe Ooreenkoms .....	3	23418
R. 688	do.: Motornywerheid Bedingsraad-MIBCO: Uitbreiding van Gekonsolideerde Kollektiewe Pensioenfondsooreenkoms vir Motorwerkers en Nie-Partye.....	3	23418
R. 689	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Intrekking van Goewermentskennisgewing: Motornywerheidbedingsraad-MIBCO: Voorsorgfonds vir Motorwerkers Kollektiewe Ooreenkoms.....	3	23419
R. 690	do.: Motornywerheidsbedingsraad-MIBCO: Uitbreiding van Gekonsolideerde Kollektiewe Voorsorgfondsooreenkoms vir Motorwerkers na Nie-partye.....	3	23419
R. 694	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Intrekking van Goewermentskennisgewing: Motornywerheidbedingsraad-MIBCO: Administratiewe Kollektiewe Ooreenkoms .....	3	23420
R. 695	do.: Motornywerheidsbedingsraad-MIBCO: Uitbreiding van Administratiewe Kollektiewe Ooreenkoms na Nie-partye..	3	23420
R. 696	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Intrekking van Goewermentskennisgewing: Motornywerheidbedingsraad-MIBCO: Hoof Kollektiewe Ooreenkoms.....	3	23241
R. 697	do.: Motornywerheidbedingsraad-MIBCO: Uitbreiding van Gekonsolideerde Hoof Kollektiewe Ooreenkoms na Nie-Partye .....	3	23421
<b>Algemene Kennisgewing</b>			
892	Labour Relations Act (66/1995): Application for registration of a bargaining council: Motor Ferry Industry Bargaining Council of South Africa .....	114	23470
<b>Binnelandse Sake, Departement van</b>			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
756	Films and Publications Act, 1996: Film and Publication Board: Films classified restricted to adults only .....	3	23467
757	Films and Publications Act, 1996: Film and Publication Board: Films classified restricted to adults only .....	3	23469

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
760			761		
Medicines and Related Substances Control Act (101/1965): Exclusion of certain medicines from the operation of certain provisions .....	9	23470	761		
768			R. 767	3	23476
Medicines and Related Substances Control Act (101/1965): Cancellations of the registration of medicines .....	14	23470	Aliens Control Act (96/1991): Second Amendment of Regulations: Exemption of life partners from the provisions of section 23 .....	2	23482
<b>Home Affairs, Department of</b>			772		
<i>Government Notices</i>			Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname .....	16	23470
756			773	28	23470
Films and Publications Act, 1996: Film and Publication Board: Films classified restricted to adults only .....	3	23467	<b>Gesondheid, Departement van</b>		
757			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
Films and Publications Act, 1996: Film and Publication Board: Films classified restricted to adults only .....	3	23469	R. 732		
761			Health Professions Act (56/1974): Notice of date of commencement of community service .....	3	23462
Films and Publications Act, 1996: Film and Publication Board: Films classified restricted to adults only .....	3	23476	R. 733		
R. 767			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by dieticians in the year 2003 .....	4	23462
Aliens Control Act (96/1991): Second Amendment of Regulations: Exemption of life partners from the provisions of section 23 .....	2	23482	R. 734		
772			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by clinical psychologists in the year 2003 .....	8	23462
Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname .....	16	23470	R. 735		
773	28	23470	do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by environmental health officers in the year 2003 .....	12	23462
do.: Alteration of forenames .....			R. 736		
<b>Independent Communications Authority of South Africa</b>			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by occupational therapists in the year 2003 .....	16	23462
<i>General Notice</i>			R. 737		
894			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by physiotherapists in the year 2003 .....	20	23462
Telecommunications Act (103/1996): Intention to issue a Public Switched Telecommunications Service (PSTS) licence to the second national operator to be licenced in terms of section 32A .....	3	23475	R. 738		
<b>Justice and Constitutional Development, Department of</b>			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by radiographers in the year 2003 .....	24	23462
<i>Government Notices</i>			R. 739		
R. 744			do.: List of approved facilities for the purposes of performing community service by speech, language and hearing therapists in the year 2003 .....	29	23462
Constitution of the Republic of South Africa (108/1996): Constitutional Court: Notice in terms of rule 4 (8) of the Rules .....	4	23453	760		
R. 745	10	23453	do.: do.: Farm adjacent to farm Tenbosch 162 JU, Barberton Magisterial District .....	9	23470
763			768		
Administration Amendment Act (9/1929): Divorce Court Rules: Amendment of Schedule of times and places for sittings .....	55	23470	Wet op Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe (101/1965): Uitsluiting van sekere medisyne van die toepassing van sekere bepalinge .....	14	23470
764			<b>Grondsake, Departement van</b>		
Magistrates' Courts Act (32/1944): Appointment of Khayelitsha as a place for the holding of a court for the district of Mitchells Plain; appointment of Khayelitsha as a place for the holding of a court for the Cape Regional Division .....	55	23470	<i>Algemene Kennisgewings</i>		
765			794		
do.: Appointment of Leboeng as a place for the holding of a periodical court for the District of Praktiseer .....	56	23470	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Farm Boschjeskop 250 JT and Elandshoogte 270 JT, Nelspruit Magisterial District .....	108	23470
<b>Labour, Department of</b>			795		
<i>Government Notices</i>			do.: do.: Farm adjacent to farm Tenbosch 162 JU, Barberton Magisterial District .....	109	23470
R. 552			797		
National Environmental Management Act (NEMA) (107/1998): Environmental Management Plan (EMP) .....	3	23395	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Erf 779, Lorraine .....	57	23470
R. 687			798		
Labour Relations Act (66/1995): Cancellation of Government Notice: Motor Industry Bargaining Council-MIBCO: Auto Workers' Pension Fund Collective Agreement .....	3	23418	do.: do.: Erf 780, Lorraine .....	57	23470
R. 688			799		
do.: Motor Industry Bargaining Council-MIBCO: Extension of Consolidated Auto Workers' Pension Fund Collective Agreement to Non-Parties .....	3	23418	do.: do.: Erf 781, Lorraine .....	58	23470
R. 689			800		
Labour Relations Act (66/1995): Cancellation of Government Notice: Motor Industry Bargaining Council-MIBCO: Auto Workers' Provident Fund Collective Agreement .....	3	23419	do.: do.: Erf 782, Lorraine .....	58	23470
			801		
			do.: do.: Erf 783, Lorraine .....	59	23470
			802		
			do.: do.: Erf 784, Lorraine .....	59	23470
			803		
			do.: do.: Erf 785, Lorraine .....	60	23470
			804		
			do.: do.: Erf 786, Lorraine .....	60	23470
			805		
			do.: do.: Erf 787, Lorraine .....	61	23470
			806		
			do.: do.: Erf 788, Lorraine .....	61	23470
			807		
			do.: do.: Erf 789, Lorraine .....	62	23470
			808		
			do.: do.: Erf 790, Lorraine .....	62	23470
			809		
			do.: do.: Erf 791, Lorraine .....	63	23470
			810		
			do.: do.: Erf 713, Albany .....	63	23470



No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
R. 690	Labour Relations Act (66/1995): Motor Industry Bargaining Council—MIBCO: Extension of Consolidated Auto Workers' Provident Fund Collective Agreement to Non-parties.....	3	23419	811	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Erf 10, Paterson.....	64	23470
R. 694	Labour Relations Act (66/1995): Cancellation of Government Notice: Motor Industry Bargaining Council—MIBCO: Administrative Collective Agreement.....	3	23420	812	do.: do.: Erf 8, Paterson.....	64	23470
R. 695	do.: Motor Industry Bargaining Council—MIBCO: Extension of Administrative Collective Agreement to Non-parties.....	3	23420	813	do.: do.: Erf 16, Paterson.....	65	23470
R. 696	Labour Relations Act (66/1995): Cancellation of Government Notice: Motor Industry Bargaining Council MIBCO: Main Collective Agreement.....	3	23421	814	do.: do.: Erf 1056, Alexandria.....	65	23470
R. 697	do.: Motor Industry Bargaining Council—MIBCO: Extension of Consolidated Main Collective Agreement to Non-Parties.....	3	23421	815	do.: do.: Erf 33, Humansdorp.....	66	23470
<b>General Notice</b>				816	do.: do.: Remainder of Erf 35, Humansdorp.....	66	23470
892	Labour Relations Act (66/1995): Application for registration of a bargaining council: Motor Ferry Industry Bargaining Council of South Africa.....	114	23470	817	do.: do.: Erf 5504, Humansdorp.....	67	23470
<b>Land Affairs, Department of</b>				818	do.: do.: Erf 1650, Willowmore.....	67	23470
<b>General Notices</b>				819	do.: do.: Remainder of Erf 2957, Uitenhage.....	68	23470
794	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Farm Boschjeskop 250 JT and Elandshoogte 270 JT, Nelspruit Magisterial District.....	108	23470	820	do.: do.: Erf Erf 3138, Uitenhage.....	68	23470
795	do.: do.: Farm adjacent to farm Tenbosch 162 JU, Barberton Magisterial District.....	109	23470	821	do.: do.: Erf 34, Humansdorp.....	69	23470
797	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Erf 779, Lorraine.....	57	23470	822	do.: do.: Erf 36, Humansdorp.....	70	23470
798	do.: do.: Erf 780, Lorraine.....	57	23470	823	do.: do.: Remainder of Erf 75, Paterson.....	70	23470
799	do.: do.: Erf 781, Lorraine.....	58	23470	824	do.: do.: Erf 1506, Aberdeen.....	71	23470
800	do.: do.: Erf 782, Lorraine.....	58	23470	825	do.: do.: Remainder of Erf 1393, Aberdeen.....	71	23470
801	do.: do.: Erf 783, Lorraine.....	59	23470	826	do.: do.: Portion 1 of Farm 93, Matatiele.....	72	23470
802	do.: do.: Erf 784, Lorraine.....	59	23470	827	do.: do.: Portion 2 of Farm 93, Matatiele.....	72	23470
803	do.: do.: Erf 785, Lorraine.....	60	23470	828	do.: do.: Portion 1 of Farm 95, Matatiele.....	73	23470
804	do.: do.: Erf 786, Lorraine.....	60	23470	829	do.: do.: Portion 2 of Farm 95, Matatiele.....	73	23470
805	do.: do.: Erf 787, Lorraine.....	61	23470	830	do.: do.: Farm 96, Matatiele.....	74	23470
806	do.: do.: Erf 788, Lorraine.....	61	23470	831	do.: do.: Farm 97, Matatiele.....	74	23470
807	do.: do.: Erf 789, Lorraine.....	62	23470	832	do.: do.: Farm 98, Matatiele.....	75	23470
808	do.: do.: Erf 790, Lorraine.....	62	23470	833	do.: do.: Farm 99, Matatiele.....	75	23470
809	do.: do.: Erf 791, Lorraine.....	63	23470	834	do.: do.: Farm 100, Matatiele.....	76	23470
810	do.: do.: Erf 713, Albany.....	63	23470	835	do.: do.: Farm 101, Matatiele.....	76	23470
811	do.: do.: Erf 10, Paterson.....	64	23470	836	do.: do.: Farm 104, Matatiele.....	77	23470
812	do.: do.: Erf 8, Paterson.....	64	23470	837	do.: do.: Farm 105, Matatiele.....	77	23470
813	do.: do.: Erf 16, Paterson.....	65	23470	838	do.: do.: Farm 106, Matatiele.....	78	23470
814	do.: do.: Erf 1056, Alexandria.....	65	23470	839	do.: do.: Farm 107, Matatiele.....	78	23470
815	do.: do.: Erf 33, Humansdorp.....	66	23470	840	do.: do.: Farm 109, Matatiele.....	79	23470
816	do.: do.: Remainder of Erf 35, Humansdorp.....	66	23470	841	do.: do.: Farm 112, Matatiele.....	79	23470
817	do.: do.: Erf 5504, Humansdorp.....	67	23470	842	do.: do.: Portion 1 of Farm 14, Matatiele.....	80	23470
818	do.: do.: Erf 1650, Willowmore.....	67	23470	843	do.: do.: Portion 2 of Farm 114, Matatiele.....	80	23470
819	do.: do.: Remainder of Erf 2957, Uitenhage.....	68	23470	844	do.: do.: Portion 1 of Farm 115, Matatiele.....	81	23470
820	do.: do.: Erf Erf 3138, Uitenhage.....	68	23470	845	do.: do.: Farm 116, Matatiele.....	81	23470
821	do.: do.: Erf 34, Humansdorp.....	69	23470	846	do.: do.: Portion 1 of Farm 116, Matatiele.....	82	23470
822	do.: do.: Erf 36, Humansdorp.....	70	23470	847	do.: do.: Portion 2 of Farm 116, Matatiele.....	82	23470
823	do.: do.: Remainder of Erf 75, Paterson.....	70	23470	848	do.: do.: Farm 118, Matatiele.....	83	23470
824	do.: do.: Erf 1506, Aberdeen.....	71	23470	849	do.: do.: Portion 1 of Farm 119, Matatiele.....	83	23470
825	do.: do.: Remainder of Erf 1393, Aberdeen.....	71	23470	850	do.: do.: Portion 2 of Farm 119, Matatiele.....	84	23470
826	do.: do.: Portion 1 of Farm 93, Matatiele.....	72	23470	851	do.: do.: Portion 7 of Farm 120, Matatiele.....	84	23470
827	do.: do.: Portion 2 of Farm 93, Matatiele.....	72	23470	852	do.: do.: Remainder of Farm 123, Matatiele.....	85	23470
828	do.: do.: Portion 1 of Farm 95, Matatiele.....	73	23470	853	do.: do.: Portion 1 of Farm 124, Matatiele.....	85	23470
829	do.: do.: Portion 2 of Farm 95, Matatiele.....	73	23470	854	do.: do.: Portion 2 of Farm 124, Matatiele.....	86	23470
830	do.: do.: Farm 96, Matatiele.....	74	23470	855	do.: do.: Portion 1 of Farm 125, Matatiele.....	86	23470
831	do.: do.: Farm 97, Matatiele.....	74	23470	856	do.: do.: Portion 2 of Farm 125, Matatiele.....	87	23470
				857	do.: do.: Portion 3 of Farm 125, Matatiele.....	87	23470
				858	do.: do.: Portion 4 of Farm 125, Matatiele.....	88	23470
				859	do.: do.: Portion 5 of Farm 125, Matatiele.....	88	23470
				860	do.: do.: Portion 6 of Farm 125, Matatiele.....	89	23470
				861	do.: do.: Portion 7 of Farm 125, Matatiele.....	89	23470
				862	do.: do.: Portion 8 of Farm 125, Matatiele.....	90	23470



No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
832	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Farm 98, Matatiele.....	75	23470	863	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Portion 10 of Farm 125, Matatiele .....	90	23470
833	do.: do.: Farm 99, Matatiele.....	75	23470	864	do.: do.: Erf 930, Stutterheim.....	91	23470
834	do.: do.: Farm 100, Matatiele.....	76	23470	865	do.: do.: Erf 934, Stutterheim.....	91	23470
835	do.: do.: Farm 101, Matatiele.....	76	23470	866	do.: do.: Erf 935, Stutterheim.....	92	23470
836	do.: do.: Farm 104, Matatiele.....	77	23470	867	do.: do.: Erf 936, Stutterheim.....	92	23470
837	do.: do.: Farm 105, Matatiele.....	77	23470	868	do.: do.: Erf 937, Stutterheim.....	93	23470
838	do.: do.: Farm 106, Matatiele.....	78	23470	869	do.: do.: Erf 938, Stutterheim.....	93	23470
839	do.: do.: Farm 107, Matatiele.....	78	23470	870	do.: do.: Erf 939, Stutterheim.....	94	23470
840	do.: do.: Farm 109, Matatiele.....	79	23470	871	do.: do.: No. 29, Xongora Location, Umtata.....	94	23470
841	do.: do.: Farm 112, Matatiele.....	79	23470	872	do.: do.: Erf 928, Stutterheim.....	95	23470
842	do.: do.: Portion 1 of Farm 14, Mata- tiele.....	80	23470	873	do.: do.: Farm 75, Umtata.....	95	23470
843	do.: do.: Portion 2 of Farm 114, Mata- tiele.....	80	23470	874	do.: do.: Farm 651, Stutterheim.....	96	23470
844	do.: do.: Portion 1 of Farm 115, Mata- tiele.....	81	23470	875	do.: do.: Farm 654, Stutterheim.....	96	23470
845	do.: do.: Farm 116, Matatiele.....	81	23470	876	do.: do.: Farm 656, Stutterheim.....	97	23470
846	do.: do.: Portion 1 of Farm 116, Mata- tiele.....	82	23470	877	do.: do.: Farm 657, Stutterheim.....	97	23470
847	do.: do.: Portion 2 of Farm 116, Mata- tiele.....	82	23470	878	do.: do.: Farm 658, Stutterheim.....	98	23470
848	do.: do.: Farm 118, Matatiele.....	83	23470	879	do.: do.: Farm 659, Stutterheim.....	98	23470
849	do.: do.: Portion 1 of Farm 119, Mata- tiele.....	83	23470	880	do.: do.: Farm 660, Stutterheim.....	99	23470
850	do.: do.: Portion 2 of Farm 119, Mata- tiele.....	84	23470	881	do.: do.: Portion 1 of Farm 122, Mata- tiele.....	100	23470
851	do.: do.: Portion 7 of Farm 120, Mata- tiele.....	84	23470	882	do.: do.: Portion 2 of Farm 122, Mata- tiele.....	100	23470
852	do.: do.: Remainder of Farm 123, Mata- tiele.....	85	23470	883	do.: do.: Portion 4 of Farm 120, Mata- tiele.....	101	23470
853	do.: do.: Portion 1 of Farm 124, Mata- tiele.....	85	23470	884	do.: do.: Farm 121, Matatiele.....	101	23470
854	do.: do.: Portion 2 of Farm 124, Mata- tiele.....	86	23470	885	do.: do.: Portion 11 of Farm 125, Mata- tiele.....	102	23470
855	do.: do.: Portion 1 of Farm 125, Mata- tiele.....	86	23470	886	do.: do.: Farm 126, Matatiele.....	102	23470
856	do.: do.: Portion 2 of Farm 125, Mata- tiele.....	87	23470	887	do.: do.: Portion 2 of Farm 279, Mount Currie .....	103	23470
857	do.: do.: Portion 3 of Farm 125, Mata- tiele.....	87	23470	888	do.: do.: Farm 273, Rocklands.....	103	23470
858	do.: do.: Portion 4 of Farm 125, Mata- tiele.....	88	23470	895	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 5, farm Nootgedacht 564 JR, Metsweding.....	104	23470
859	do.: do.: Portion 5 of Farm 125, Mata- tiele.....	88	23470	896	do.: do.: Portion 6, farm Nootgedacht 525 JR, Metsweding .....	104	23470
860	do.: do.: Portion 6 of Farm 125, Mata- tiele.....	89	23470	897	do.: do.: Portion 3, farm Nootgedacht 525 JR, Metsweding .....	104	23470
861	do.: do.: Portion 7 of Farm 125, Mata- tiele.....	89	23470	898	do.: do.: Portion 29, farm Kliepeland 524 JR, Metsweding.....	105	23470
862	do.: do.: Portion 8 of Farm 125, Mata- tiele.....	90	23470	899	do.: do.: Portion 1C, Metsweding.....	105	23470
863	do.: do.: Portion 10 of Farm 125, Matatiele.....	90	23470	900	do.: do.: Portion 4, Nootgedacht 546 JR, Metsweding.....	107	23470
864	do.: do.: Erf 930, Stutterheim.....	91	23470	902	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Various farms, Magisterial District of Weenen.....	115	23470
865	do.: do.: Erf 934, Stutterheim.....	91	23470	903	do.: do.: Various farms, Magisterial District of Weenen.....	117	23470
866	do.: do.: Erf 935, Stutterheim.....	92	23470	904	do.: do.: Various portions, Nkwadini Settlement No. 12785 .....	117	23470
867	do.: do.: Erf 936, Stutterheim.....	92	23470	905	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Doornkop 246 IS, Portion 41 (Portion of Portion 2), Middelburg.....	119	23470
868	do.: do.: Erf 937, Stutterheim.....	93	23470	<b>Handel en Nywerheid, Departement van</b>			
869	do.: do.: Erf 938, Stutterheim.....	93	23470	<i>Algemene Kennisgewings</i>			
870	do.: do.: Erf 939, Stutterheim.....	94	23470	760	Maatskappywet (61/1973).....	3	23437
871	do.: do.: No. 29, Xongora Location, Umtata.....	94	23470		Inlywing van Maatskappye.....	4	
872	do.: do.: Erf 928, Stutterheim.....	95	23470		Maatskappye naamsveranderings .....	64	
873	do.: do.: Farm 75, Umtata.....	95	23470		Maatskappye verkorte naamsveran- derings .....	72	
874	do.: do.: Farm 651, Stutterheim.....	96	23470	761	Wet op Beslote Korporasies (69/1984):..	73	
875	do.: do.: Farm 654, Stutterheim.....	96	23470		Inlywing van Beslote Korporasies.....	74	
876	do.: do.: Farm 656, Stutterheim.....	97	23470		Inlywing en Registrasie van Beslote Korporasies.....	75	
877	do.: do.: Farm 657, Stutterheim.....	97	23470		Beslote Korporasies Naamsverande- rings .....	226	
878	do.: do.: Farm 658, Stutterheim.....	98	23470				
879	do.: do.: Farm 659, Stutterheim.....	98	23470				
880	do.: do.: Farm 660, Stutterheim.....	99	23470				
881	do.: do.: Portion 1 of Farm 122, Mata- tiele.....	100	23470				
882	do.: do.: Portion 2 of Farm 122, Mata- tiele.....	100	23470				

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
883	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Portion 4 of Farm 120, Matatiele .....	101	23470		Beslote Korporasies verkorte naamsveranderings .....	230	
884	do.: do.: Farm 121, Matatiele .....	101	23470		Omskeppings van Maatskappye in Beslote Korporasies .....	231	
885	do.: do.: Portion 11 of Farm 125, Matatiele .....	102	23470		Finale Deregistrasie van Beslote Korporasies .....	240	
886	do.: do.: Farm 126, Matatiele .....	102	23470		Registrasie van Defensiewe Name .....	241	
887	do.: do.: Portion 2 of Farm 279, Mount Currie .....	103	23470	889	National Lotteries Act (57/1997): Percentages of money to be allocated in terms of section 26 (3) .....	2	23465
888	do.: do.: Farm 273, Rocklands .....	103	23470	891	Handelswaremerke-Wet (17/1941): Verbod op die gebruik van sekere woorde en deviese .....	2	23468
895	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Portion 5, farm Nooitgedacht 564 JR, Metsweding .....	104	23470	909	Handelswaremerke-Wet (17/1941): Voorgenome verbod op die gebruik van sekere merke .....	122	23470
896	do.: do.: Portion 6, farm Nooitgedacht 525 JR, Metsweding .....	104	23470	910	do.: Verbod op die gebruik van sekere woorde en deviese .....	123	23470
897	do.: do.: Portion 3, farm Nooitgedacht 525 JR, Metsweding .....	104	23470		<b>Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, Departement van</b>		
898	do.: do.: Portion 29, farm Klippeiland 524 JR, Metsweding .....	105	23470		<i>Goewermentskennisgewings</i>		
899	do.: do.: Portion 1C, Metsweding .....	105	23470	R. 744	Constitution of the Republic of South Africa (108/1996): Constitutional Court: Notice in terms of rule 4 (8) of the Rules .....	4	23453
900	do.: do.: Portion 4, Nooitgedacht 546 JR, Metsweding .....	107	23470	R. 745	do.: do.: do. ....	10	23453
902	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Various farms, Magisterial District of Weenen .....	115	23470	763	Administrasie Wysigingswet (9/1929): Egskeidingshofreëls: Wysiging van Bylae van tye en plekke van sittings .....	55	23470
903	do.: do.: Various farms, Magisterial District of Weenen .....	117	23470	764	Wet op Landdroshowe (32/1944): Bepaling van Kayelitsha as 'n plek vir die hou van hofsittings vir die distrik Mitchells Plain; bepaling van Kayelitsha as 'n plek vir die hou van hofsittings vir die Kaapse Streekafdeling .....	56	23470
904	do.: do.: Various portions, Nkwalini Settlement No. 12785 .....	117	23470	765	do.: Bepaling van Leboeng as 'n plek vir die hou van 'n periodieke hof binne die distrik Praktiseer .....	56	23470
905	Land Reform (Labour Tenants) Act (3/1996): Application for acquisition of land: Doornkop 246 IS, Portion 41 (Portion of Portion 2), Middelburg .....	119	23470		<b>Landbou, Departement van</b>		
	<b>Minerals and Energy, Department of</b>				<i>Goewermentskennisgewing</i>		
	<i>General Notice</i>			R. 731	Wet op Veterinêre Beroepe (19/1982): Reëls: Beoefening van veterinêre beroepe: Wysiging: Regstellingskennisgewing .....	3	23453
893	Electricity Act (41/1987): License fees payable by licensed generators of electricity .....	115	23470		<b>Minerale en Energie, Departement van</b>		
	<b>National Treasury</b>				<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	<i>Government Notice</i>			893	Electricity Act (41/1987): License fees payable by licensed generators of electricity .....	115	23470
762	Public Finance Management Act: Statement of the national revenue, expenditure and borrowing as at 30 April 2002 issued in accordance with requirements of section 32 .....	3	23477		<b>Nasionale Tesourie</b>		
	<i>General Notices</i>				<i>Goewermentskennisgewings</i>		
890	Competition Act (89/1998): Notice in terms of section 18 (2) (b) .....	113	23470	762	Public Finance Management Act: Statement of the national revenue, expenditure and borrowing as at 30 April 2002 issued in accordance with requirements of section 32 .....	3	23477
901	Lodging of transfer documents: Interest payment on 15 July 2002 .....	115	23470		<i>Algemene Kennisgewings</i>		
	<b>South African Human Rights Commission</b>			890	Competition Act (89/1998): Notice in terms of section 18 (2) (b) .....	00	23470
	<i>General Notice</i>			901	Inhandiging van oordragdokumente: Rentebetaling op 15 Julie 2002 .....	00	23470
908	National inquiry into human rights violations in farming communities: Dates and venues for public hearings .....	121	23470		<b>Omgewingsake en Toerisme, Departement van</b>		
	<b>South African Qualifications Authority</b>				<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	<i>Government Notices</i>			906	Marine Living Resources Act (18/1998): Invitation to apply for permits to undertake Great White Shark cage diving by attracting sharks using or any other means in terms of section 13 .....	00	23470
775	National Standards Bodies Regulations: Standards Generating Body (SGB) for Assessor Standards registered by NSB 05 (Education, Training and Development) .....	29	23470				
776	do.: Standards Generating Body (SGB) for Hospitality, Tourism, Travel, Leisure and Gaming registered by NSB 11, Services .....	31	23470				

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
777	Standards Generating Bodies: National Standards Body 02, Culture and Arts .....	35	23470	<b>Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika</b>			
778	National Standards Bodies Regulations: Standards Generating Body (SGB) for Primary Agriculture registered by NSB 01, Agriculture and Nature Conservation	40	23470	<i>Algemene Kennisgewing</i>			
<b>South African Reserve Bank</b>				894	Telecommunications Act (103/1996): Intention to issue a Public Switched Telecommunications Service (PSTS) licence to the second national operator to be licenced in terms of section 32A....	3	23475
<i>General Notice</i>				<b>Onderwys, Departement van</b>			
796	Statement of assets and liabilities as at 30 April 2002 .....	113	23470	<i>Goewermentskennisgewing</i>			
<b>South African Revenue Service</b>				710	National Education Policy Act (27/1996): National policy regarding general education and training programmes: Approval of the revised national curriculum statement grades R-9 (schools).....	3	23406
<i>Government Notices</i>				<b>Suid-Afrikaanse Inkomstediens</b>			
R. 751	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 2 (No. 2/106) .....	15	23453	<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R. 752	do.: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/520) .....	16	23453	R. 751	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 2 (No. 2/106)....	15	23453
<b>Trade and Industry, Department of</b>				R. 752	do.: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/520) .....	16	23453
<i>General Notices</i>				<b>Suid-Afrikaanse Kwalifikasie-owerheid</b>			
760	Companies Act (61/1973):	3	23437	<i>Goewermentskennisgewings</i>			
	Incorporation of Companies .....	4		775	National Standards Bodies Regulations: Standards Generating Body (SGB) for Assessor Standards registered by NSB 05 (Education, Training and Development) .....	29	23470
	Company change of names .....	64		776	do.: Standards Generating Body (SGB) for Hospitality, Tourism, Travel, Leisure and Gaming registered by NSB 11, Services .....	31	23470
	Company change of short names .....	72		777	Standards Generating Bodies: National Standards Body 02, Culture and Arts .....	35	23470
761	Close Corporations Act (69/1984):	73		778	National Standards Bodies Regulations: Standards Generating Body (SGB) for Primary Agriculture registered by NSB 01, Agriculture and Nature Conservation	40	23470
	Incorporation of Close Corporations ...	74		<b>Suid-Afrikaanse Menseregtekommissie</b>			
	Incorporation and Registration of Close Corporations .....	75		<i>Algemene Kennisgewing</i>			
	Close Corporations Change of Names	226		908	National inquiry into human rights violations in farming communities: Dates and venues for public hearings .....	121	23470
	Close Corporations change of short names .....	230		<b>Suid-Afrikaanse Reserwebank</b>			
	Conversions from Companies to Close Corporations .....	231		<i>Algemene Kennisgewing</i>			
	Final Deregistration of Close Corporations .....	240		796	Staat van bates en laste soos op 30 April 2002 .....	113	23470
	Registration of Defensive Names .....	241		<b>Vervoer, Departement van</b>			
889	National Lotteries Act (57/1997): Percentages of money to be allocated in terms of section 26 (3) .....	2	23465	<i>Algemene Kennisgewing</i>			
891	Merchandise Marks Act (17/1941): Prohibition of the use of certain words and emblems .....	2	23468	911	Wet op Heffings van die Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheidsowerheid (6/1998): Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheids-owerheid: Vasstelling van heffings .....	128	23470
909	Merchandise Marks Act (17/1941): Proposed prohibition on the use of certain marks .....	122	23470	<b>RAADSKENNISGEWINGS</b>			
910	do.: Prohibition on the use of certain words and devices .....	123	23470	56	Wyn van Oorsprong-skema: Omskrywing van die landgoed: Jassonsfontein ....	131	23470
<b>Transport, Department of</b>				57	Natural Scientific Professions Act (106/1993): South African Council for Natural Scientific Professions: Notice in terms of article 7 (k) .....	131	23470
<i>General Notice</i>				58	Town and Regional Planners Act (19/1984): Amendment of the Rules of the South African Council for Town and Regional Planners .....	132	23470
911	South African Maritime Safety Authority Levies Act (6/1998): South African Maritime Safety Authority: Determination of levies .....	125	23470				
<b>BOARD NOTICES</b>							
56	Wine of Origin Scheme: Defining of the estate Jassonsfontein .....	131	23470				
57	Natural Scientific Professions Act (106/1993): South African Council for Natural Scientific Professions: Notice in terms of article 7 (k) .....	131	23470				
58	Town and Regional Planners Act (19/1984): Amendment of the Rules of the South African Council for Town and Regional Planners .....	132	23470				



---

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
59	Liquor Products Act (60/1989): Wine of Origin Scheme: Application for defining of production area: Simonsberg-Paarl ....	132	23470	59	Wet op Drankprodukte (60/1989) Wyn van Oorsprong-skema: Aansoek vir die omskrywing van produksiegebied: Simonsberg-Paarl .....	133	23470

---

# GOVERNMENT NOTICES GOEWERMENSKENNISGEWINGS

## DEPARTMENT OF HEALTH

**No. 760**

**7 June 2002**

**EXCLUSION OF CERTAIN MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT NO. 101 OF 1965)**

I, Malebona Precious Matsoso, Registrar of Medicines, acting by virtue of a delegation in terms of section 34A of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), hereby exclude in terms of section 36 of Act 101 of 1965, on the unanimous recommendation of the Medicine Control Council, the medicines listed in the schedule hereto from the operation of the therein listed provisions of the regulations promulgated by Government Notice No. R. 352 of 21 February 1975, as amended, subject to the conditions likewise listed in the Schedule.



**MALEBONA PRECIOUS MATSOSO,  
REGISTRAR OF MEDICINES**

## DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

**No. 760**

**7 Junie 2002**

**UITSLUITING VAN SEKERE MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEERI VAN MMEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET NO. 101 VAN 1965)**

Ek, Malebona Precious Matsoso, Registrateur van Medisyne, handelende kragtens 'n delegasie ingevolge artikel 34A van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (wet No. 101 van 1965), sluit hierby, kragtens artikel 36 van Wet 101 van 1965, op eenparenge aanbeveling van die Medisynebeheerraad, die medisyne in die Bylae hiervan vermeld, uit van die toepassing van die daarin vermelde bepalings van die regulasies afgekondig by Goewermenskenningsgewing No. R. 352 van 21 Februarie 1975, soos gewysig, onderworpe aan die voorwaardes ingelyks in die Bylae vermeld.



**MALEBONA PRECIOUS MATSOSO,  
REGISTRATEUR VAN MEDISYNE**

REGISTRATION NO/ REGISTRAIE NO.	NAME OF MEDICINE/ NAAM VAN MEDISYNE	FORM OF PREPERATION/ BEREIDDINGS VORM	PROVISIONS FROM WHICH EXCLUDED/ BEPALINGS WAARVAN UITGESLUIT	CONDITIONS OF EXCLUSION/ WOORWAARD ES VIR UITSLUITING	APPLICANT/ APPLIKANT
C/25.2/228  U/24/234  U/24/235 C/24/219	Itramed Dextrose 5% Itramed Sodium Bicarbonate Injection 4% Itramed Sodium Bicarbonate Injection 8.5% Itramed Sodium Chloride		1. Regulation 9(1): Bilingualism of the immediate container label. / Regulasie 9(1): Tweetaligheid van die onmeddelikke houer-etiket		Bodene (Pty) Ltd

REGISTRATION NO/ REGISTRAIE NO.	NAME OF MEDICINE/ NAAM VAN MEDISYNE	FORM OF PREPERATION/ BEREIDDINGS VORM	PROVISIONS FROM WHICH EXCLUDED/ BEPALINGS WAARVAN UITGESLUIT	CONDITIONS OF EXCLUSION/ WOORWAARD ES VIR UITSLUITING	APPLICANT/ APPLIKANT
V/11.5/212	Brooklax Laxative Salts		1. Regulation 10 Bilingualism of the package insert. / Regulasie 10: Tweetaligheid van die voubiljet	The approved package insert will be available in Afrikaans if requested/ Goedkeurde voubiljet	Group Laboratories (Pty) Ltd



REGISTRATION NO/ REGISTRAIE NO.	NAME OF MEDICINE/ NAAM VAN MEDISYNE	FORM OF PREPERATION/ BEREIDDINGS VORM	PROVISIONS FROM WHICH EXCLUDED/ BEPALINGS WAARVAN UITGESLUIT	CONDITIONS OF EXCLUSION/ WOORWAARD ES VIR UITSLUITING	APPLICANT/ APPLIKANT
H/8.2/772	Heparin Novo5000		3. Regulation 10Bilingualism of the package insert / Regulasie 10 Tweetaligheid van die onmiddellike houer-etiket		Novo Nordisk

REGISTRATION NO/ REGISTRAIE NO.	NAME OF MEDICINE/ NAAM VAN MEDISYNE	FORM OF PREPERATION/ BEREIDDINGS VORM	PROVISIONS FROM WHICH EXCLUDED/ BEPALINGS WAARVAN UITGESLUIT	CONDITIONS OF EXCLUSION/ WOORWAARD ES VIR UITSLUITING	APPLICANT/ APPLIKANT
33/30.1/0293	Tritanrix HB		<p>1 Regulation 9(1): Bilingualism of the immediate container / Regulasie 9(1): Tweetaligheid van die onmiddellike houer-etiket</p> <p>2. Regulation 9(1)(o) Name of applicant on the immediate container label (the name of manufacturer, SB Biologicals, appears on the label)/ Regulasie 9(o)Naam van die applicant op die onmiddellike houer-etiket (naam van vervaardiging, SB Biologiese moet op die etiket verskyn</p>	The outer carton label and the package insert must fully comply with requirements of regulation 9/ Die buite karton etiket en die voubiljet moet aan die vereistes van Regulasie 9 voldoen.	GlaxoSmithKline

REGISTRATION NO/ REGISTRAIE NO.	NAME OF MEDICINE/ NAAM VAN MEDISYNE	FORM OF PREPERATION/ BEREIDINGS VORM	PROVISIONS FROM WHICH EXCLUDED/ BEPALINGS WAARVAN UITGESLUIT	CONDITIONS OF EXCLUSION/ WOORWAARD ES VIR UITSLUITING	APPLICANT/ APPLIKANT
340488 340489 340490 340491	Muse 125 Muse 250 Muse 500 Muse 1000		<p>1. Regulation 9(1): Bilingualism of the immediate container / Regulasie 9(1): Tweektaligheid van die onmiddellike houer-etiket</p> <p>2. Regulation 9(1)(L) Scheduling Status on immediate container labels. / Regulasie 9(1)(L) Skeduleringsstatus op die onmiddellike houer-etiket</p> <p>3. Regulation 9(1)(b) Registration number on immediate container label/ Regulasie 9(1)(b) Registrasie nommer op die onmiddellike houer-etiket</p>	The outer carton label and the package insert must fully comply with requirements of regulation 9/ Die buite karton etiket en die voubiljet moet aan die vereistes van Regulasie 9 voldoen.	Abbott Laboratories S.A.



No. 768

7 June 2002

No. 768

7 Junie 2002

**MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT 1965  
(ACT 101 OF 1965)**

**CANCELLATION OF THE REGISTRATION OF MEDICINES**

*It is hereby notified in terms of section 17 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), that the Registrar of Medicines, with approval of the Medicines Control Council established by section 2 of the said Act has cancelled the registration of the following medicines:*

**WET OP BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE,  
1965 (WET 101 VAN 1965)**

**INTREKKING VAN DIE REGISTRASIE VAN MEDISYNE**

*Hierby word ingevolge artikel 17) van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe 1965 (Wet 101 van 1965), bekend gemaak dat die Registrateur van Medisyne, met die goedkeuring van die Medisynebeheerraad ingestel by artikel 2 van Genoemde Wet, die registrasie van die volgende medisyne ingetrek het:*

**CANCELLED LICENCES  
RANGE OF DATES From:01/07/2000 To: 31/12/2001**

LICENCE NO	LICENCE HOLDER	NAME OF MEDICINE	DATE OF CANCELLATION
27/30.2/0404	MEDNOSTICA CC	MEGALOTECT 5 ml	07/03/2001
27/7.1.3/0367	MSD (PTY) LTD	PRINZIDE 20/12,5	07/03/2001
28/10.2.2/0334	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	KIDDICROM 20 U.D.V	12/10/2000
28/3.1/0676	MSD (PTY) LTD	ZYMAXIN TABLETS	07/03/2001
29/20.1.1/0339	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	MERONEM 250	11/10/2000
29/20.1.1/0342	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	MERONEM IM 500	11/10/2000
29/20.1.1/0343	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	DILUENT FOR MERONEM IM 500	11/10/2000
29/30.1/470	MSD (PTY) LTD	HB VAX II 0,25	06/08/2001
30/7.1/0351	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	SYSCOR-CC 40	11/10/2000
30/8/0156	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	ASATARD 100 mg REPRODOSE	11/10/2000
30/8/0157	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	ASATARD 300 mg REPRODOSE	11/10/2000
31/20.2.6/0560	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	DARAMAL-PALUDRINE-MALARIA PROTEC PACK	06/08/2001
31/21.8.2/0343	BRISTOL-MYERS SQUIBB (PTY) LTD	MEGACE 160	06/08/2001
31/30.1/0362	MSD (PTY) LTD	VAQTA	07/03/2001
91/2.6/2	BAYER (PTY) LTD	FINADYNE 5 mg	07/03/2001
91/26/4	BAYER (PTY) LTD	FINADYNE PASTE	07/03/2001
A/5.1/787	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	EFFORTIL	13/10/2000
B/2.2/75	BE-TABS PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	MEPROBANIL	03/08/2001
B/2.5/563	WARNER-LAMBERT SA (PTY) LTD	CELONTIN	03/08/2001
B/2.5/571	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	MYSOLINE	07/03/2001
C/10.2/199	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BRICANYL TABLETS 5 mg	11/10/2000
C/20.1.1/180	BE-TABS PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	RYTHROCAPS	07/03/2001
D/10.1/34	NORISTAN LTD	BISOLPENT	13/10/2000
E/11.5/1554	PHARMACARE LIMITED	REG-U-LETTS LAXATIVE	11/10/2000
E/21.8.2/181	DONMED PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	EXLUTON	03/08/2001
E/5.1/14	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	EFFORTIL 5 mg	13/10/2000
E/5.7.1/53	MSD (PTY) LTD	PERIACTIN B-C	03/08/2001
F/10.2/277	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BRICANYL R	11/10/2000
F/10.2/29	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BRICANYL AMPOULES	11/10/2000
F/13.6/96	NORISTAN LTD	FINALGON	13/10/2000
F/13.6/97	NORISTAN LTD	FINALGON	13/10/2000
F/5.4.1/57	MSD (PTY) LTD	SINEMET 10/100	07/03/2001
F/8.4/174	PHARMACIA & UPJOHN (PTY) LTD	10% RHEOMACRODEX IN 5 % DEXTROSE	16/10/2000
G/18.191	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	PARTUSISTEN	13/10/2000
G/2.2/217	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	HEMINEVRIN	11/10/2000
G/34/218	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	HEMINEVRIN BUFFER SOLUTION	11/10/2000
G/5.2/100	ZENECA SOUTH AFRICA (PTY) LTD	INDERAL 160	03/08/2001
G/8.4/104	PHARMACIA & UPJOHN (PTY) LTD	MACRODEX 6% IN DEXTROSE MONOHYDRATE 5%	10/10/2000
H/18/156	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	PARTUSISTEN	13/10/2000
H/6.2/142	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	XYLOCARD 2 %	10/10/2000
H/6.2/143	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	XYLOCARD 10 %	11/10/2000
H/6.2/144	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	XYLOCARD 20 %	11/10/2000
H/6/255	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	MEXITIL 250 mg/10 ml	13/10/2000
J/10.2/433	GR PHARMACEUTICALS (1967) (PTY) LTD	TRAKASMA TABLETS	03/08/2001
J/15.1/82	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BLEPH-10 LIQUIFILM STERILE EYE DROPS	07/03/2001
J/15.2/76	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BLEPHAMIDE LIQUIFILM STRILE EYE SUSP	07/03/2001
J/15.4/109	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	HMS LIQUIFILM STERILE EYE SUSPENSION	07/03/2001

J/15.4/110	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	OPHTHETIC STERILE EYE DROPS	07/03/2001
J/18/185	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	PARTUSISTEN	13/10/2000
J/2.2/114	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	HEMINEVRIN SYRUP	10/10/2000
K/10.2/326	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BRICANYL NEBULISING SOLUTION	07/03/2001
L/20.2.6/343	BODENE (PTY) LTD TRADING AS INTRAMED	CHLOROQUINE PHOSPHATE INJ. INTRAMED	25/01/2001
M/7.1.3/0244	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	CATAPRES PERLONGETS	13/10/2000
N/11.2/0177	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	GASTROZEPIN 50 mg	17/10/2000
N/33/0184	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	COMPLEX 23 CAPSULES	13/10/2000
N/33/0186	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	GINSANA TABLETS	13/10/2000
P/4/176	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	XYLOXAIN JELLY 2%	07/03/2001
Q/20.2/265	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	TRIGLOBE SUSPENSION	12/10/2000
Q/20.2/266	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	TRIGLOBE TABLETS 0,5 g	13/10/2000
Q/20.2/267	ASTRA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	TRIGLOBE TABLETS 1 G	16/10/2000
R/11.3/43	THE PREMIER PHARMACEUTICAL CO LTD	DIETAID DIFFUCAP	11/10/2000
R/15.4/314	MSD (PTY) LTD	LACRISERT	06/08/2001
R/34/175	ALCON LABORATORIES (SA) (PTY) LTD	POLYZYM	07/03/2001
S/2.8/117	INGELHEIM PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	THOMAPYRIN N	13/10/2000
S/20.1.1/174	MSD (PTY) LTD	TIENAM 250	07/03/2001
T/26/62	TEVA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	ABIC FLUOROURACIL HALF-STRENGTH	07/03/2001
T/30.2/0032	JANSSEN PHARMACEUTICA (PTY) LTD	ORTHOCLONE	17/10/2000
U/15.2/233	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	FLM FORTE LIQUIFILM OPHTHALMIC SUSP.	07/03/2001
U/8.3/180	TEVA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	ABIC LEUCOVORIN INJECTION	07/03/2001
V/13.4.2/183	SCOTIA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	EPOGAM 40 mg CAPSULES	07/03/2001
X/21.1/378	NOVO NORDISK (PTY) LTD	MIXTARD 50/50	06/08/2001
X/21.1/379	NOVO NORDISK (PTY) LTD	MIXTARD 40/60	06/08/2001
X/21.1/380	NOVO NORDISK (PTY) LTD	MIXTARD 10/90	06/08/2001
Y/30.2/372	MEDNOSTICA (PTY) LTD	INTRAGLOBIN F	06/08/2001
Z/13.4.2/79	SCOTIA PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	EPOGAM SNIPP-OFF CAPSULES	07/03/2001
Z/13.9.2/77	BAYER (PTY) LTD	MYCOSPOR ONYCHO-SET	12/10/2000
Z/15.4/82	ALLERGAN PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	BETAGAN 0,25% LIQUIFILM STERILE OPHTH. SOL.	07/03/2001
Z/34/423	PERMARK PHARMACEUTICALS (PTY) LTD	SENSODYNE FLUORIDE	12/10/2000

**DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS  
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE**

No. 772

7 June 2002

**ASSUMPTION OF ANOTHER SURNAME IN TERMS OF SECTION 26 OF THE  
BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT NO. 51 OF 1992)**

The Director-General has authorized the following persons to assume the surname printed in italics:

1. Sindiswa Perseverance Thwala – 860210 0372 080 – P O Box 1077, Estcourt, 3310 – *Dlamini*
2. Sasheen Sitharam – 800121 5122 086 – 13 Penpark Place, Shastri Park, Phoenix, Durban, 4068 – *Kissoon*
3. Bongane Amos Mnisi – 810220 5704 089 – P O Box 14664, Leraatsfontein, 1038 – *Masilela*
4. Thabane Xulu – 690805 5395 089 – P O Box 536, Eshowe, 3815 – *Mkhwanazi*
5. Remaketse Lawrence Lesenyeho – 780330 5401 085 – P O Box 42, Tweespruit, 9770 – *Mokhu*
6. Ntombenhle Lorna Mzimela – 690415 0504 089 – Thandanani, Private Bag X43711, KwaMashu, 4360 – *Nkhoma*
7. Filiyana Jobe – 651205 5622 086 – P O Box 3914, Mandeni, 4490 – *Gumede*
8. Daniel Masango – 510629 5564 082 – and minor child – Lindelwa Imaculate Masango – 890406 0215 089 – 4023 Nxumalo Street, Daveyton, Benoni, 1520 – *Sikhosana*
9. Isabel Booysen – 681216 1203 080 – P O Box 229, Bloemfontein, 2660 – *Mokgadi*
10. Cyprian Sibhalo Luthuli – 651118 5684 081 – Magabheni Farm, Umkomaas, 4170 – *Macingwane*
11. Bonga Jeffrey Cele – 651110 5587 083 – 2 Seagull Place, Bayview, Chatsworth, 4092 – *Hassan*
12. Norman Linda Ndlovu – 650720 5499 088 – 1620 Hlongwane Drive, Sakhile, Standerton, 2431 – *Dubazane*
13. Madala Sixtus Dlamini – 670308 5594 086 – P O Box 1328, Inanda, 4310 – *Molupe*
14. Sibongile Khanyisile Princess Ndlovu – 700226 0347 082 – E612 Kwa Mashu Township, P O Kwa-Mashu, 4360 – *Mokoena*
15. Sinini Pulle – 750223 5798 087 – 38A Annie Street, Fountaine Bleau, 2194 – *Bulle*
16. Mbalekwa Paulus Thukwane – 600602 5613 085 – P O Box 982, Siyabuswa, 0472 – *Masango*
17. Margaret Smangele Nkosi – 770502 0886 088 – 5848 Ngobe Street, Ackerville, 1039 – *Malevu*
18. Xolani Wellington Hadebe – 750515 5515 084 – P O Box 44, Cato Ridge, 3680 – *Majola*
19. Mantho Glodia Mosiea – 460826 0596 081 – P O Box 1571, Manaba Beach, 4276 – *Sekukuni*
20. Cebisile Abigail Ntimba – 840716 0085 089 – P O box 35, Hoyi, 1348 – *Shongwe*



21. Thabiso John Matlaletsa – 790201 5806 086 – P O Box 543, Thaba’Nchu, 9780 – *Matikoane*
22. Thabiseng Francina Ngwenya – 640725 0471 084 – 39 Norman Drive, Northcliff, 2115 – *Mokoena*
23. Mxolisi Innocent Dlamini – 810916 5408 080 – Tshelimnyama Reserve, Marianhill, 3610 – *Khumalo*
24. Enock Setsibe – 670502 5515 089 – CH-841 Khutsong Township, Carletonville, 2500 – *Setlhare*
25. Agos David Mashengwane – 790910 6030 088 – P O Box 3927, Phola, 2231 – *Mtsweni*
26. Xolile Johannes Letsatsi – 660707 5758 082 – 1683 Polokong John Deo, Sebokeng, 1983 – *Mkuma*
27. Eric Luvuno – 620312 5746 085 – 475 Vukuzakhe Location, Volksrus, 2470 – *Jacobs*
28. Malusi Sheperd Mdlazi – 770820 5519 086 – P O Box 25, Nqabeni, 4682 – *Ngubelanga*
29. Skhumbuzo Zakanzima Vukaphi – 750210 5915 084 – D737 KwaMashu Township, KwaMashu, 4360 – *Nkosibomvu*
30. Sibongile Elizabeth Msimango – 721209 0727 086 – P O Box 2504, Kriel, 2271 – *Lukhele*
31. Mjojwa Mtembu – 400802 5282 087 – Amandawe Farm, Scottburgh, 4180 – *Mthembu*
32. Thamsanqa Gladman Shandu – 790702 5354 084 – P O Box 79313, Empangeni, 3880 – *Sinden*
33. Charles Radikgole Molao – 700212 6002 087 – 2224 Block R, Soshanguve, 0152 – *Lekalakala*
34. Albert Paulos Msibi – 700215 5671 083 – P O Box 2193, Witbank, 1034 – *Maphande*
35. Thembi Khumalo – 790708 0444 085 – 68 Thafeni Section, Tembisa, 1632 – *Zwane*
36. Sellwane Merriel Kotsoane – 800622 0253 081 – 1125 E, Botshabelo, 9781 – *Maruping*
37. Goodhope Mabuya – 751110 6172 082 – 958 zondione, Kwa-Xuma – *Mqedlana*
38. Johannes Godlevi Thabo Talane – 750702 5345 080 – P O Box 5116, Emalahleni, 1039 – *Nkadimeng*
39. Velly Mthethwa Mahlangu – 760811 5608 088 – 3192 Masemola Street, Ackerville, 1034 – *Maphila*
40. Percy Isaac Motshoane – 800526 5492 083 – P O Box 6, Mathabatha, 0737 – *Mogoale*
41. Thokozaan Cedrick Zungu – 731122 5342 082 – F152 Luthando Road, Ntuzuma, 4360 – *Xaba*
42. Preston Masenyani Ngoveni – 780708 5405 083 – 510 Norcadia, 739 Church Street, Arcadia, 0083 – *Ngobeni*
43. Tozi Nomzaza – 800718 0599 083 – 2394A Zola II, P O Kwa Xuma, 1868 – *Mbhele*

44. Jordan Sydney Mpoa – 750122 5560 085 – P O Box 15963, Lethabong, Beestekraal, 0255 – *Mokwena*
45. Lizie Nonzwakazi Quville nee Madebe – 531110 0945 084 – 4666 Site B, Khayelitsha, 7784 – *Cornelius*
46. Selwane Mabel Pitso – 751229 0986 089 – 8625 Mmusong Street, Krugersdorp, 1754 – *Mogale*
47. Thabiso Jerry Mosekula – 821010 5944 083 – 525 Boroa Township, Tweespruit, 9770 – *Moseme*
48. Lazarus Ntshabo Nkwana – 770810 5598 081 – 3116 Tsoelopele Section, Tembisa, 1632 – *Mothapo*
49. Makhosazana Ndumo nee Ndumo – 771012 0350 084 – 1131A Zola North, KwaXuma, 1868 – *Khowane*
50. Robson Siboniso Mthembu – 790903 5747 083 – P O Box 90038, Ozwatini, 3242 – *Mabuza*
51. Muzikayifani Lucky Gumede – 780928 5675 085 – P O Box 264, Ophansi, 3979 – *Gina*
52. Henry Slabert Beesvel – 830221 5058 084 – 12 Water Street, Griekwastad, 8365 – *April*
53. Andile Joji – 800727 5872 080 – 903 New Flats, Langa, 7453 – *George*
54. Nkululeko Sydney Mhlongo – 761021 5545 087 – P O Box 354, Port Edward, 7295 – *Matha*
55. Winnie Nomthandazo Ndlozi – 761205 0769 087 – F1177 Ntuzuma Township, KwaMashu, 4360 – *Xulu*
56. Vivian Mmatlhashi Chikane – 1981.02.08 – 32 Ramasodi Street, Atteridgeville, 0008 – *Ntyalintyale*
57. Sharon Khoza – 810113 0542 085 – 16 Heatherlands Street, Extension 4, Eldorado Park, 1811 – *Bessit*
58. Joseph Sicelo Mtuembu – 640302 5718 081 – Greyland Area, P O Box 505, Tongaat, 4400 – *Mthembu*
59. Walter Richman Nkosi – 750819 5569 087 – 551 Mahabane Street, Lynnville, Emalahleni, 1039 – *Qibi*
60. Takalani Piet Musiamu – 461107 5227 082 – 1294 RDP-Zone, Mamelodi East, Mamelodi, 0122 – *Musiamo*
61. Xoliswa Lyndale Mpofu – 800111 0848 082 – P O Box 723, KwaXuma, 1868 – *Hlabangana*
62. Steve Billyboy Molojwa – 801111 5512 088 – P O Box 7941, Hammanskraal, 0400 – *Ralekwa*
63. Garnet Skhumukani Madi – 620303 5794 084 – and his wife – Sithembile Joyce Madi – 640311 0267 085 – 61 Metsi Street, Klipspruit, Pimville, 1809 – *Ngubane*
64. Jane Bambiso – 430125 0311 089 – 198 Main Street, Mfuleni Township, Mfuleni, 7100 – *Nooi*

65. Azwinndini Murphy Ndou – 760212 6079 082 – P O box 2856, Thohoyandou, 0950 – *Munandi*
66. Gilbert Tebogo Shoroma – 790607 5552 084 – P O box 4090, Ga-Kgapane, Tzaneen, 0850 – *Sebola*
67. Isabel Smangele Mzimela – 720217 0628 080 – Private Bag X43711, KwaMashu, 4360 – *Nkhoma*
68. Mzwandile Elliot Kobese – 560712 5812 088 – 3502 Machumolotsa Street, Rocklands, Bloemfontein, 9323 – *Zungu*
69. Nkosana Edward Plaakie – 770629 5393 081 – House 20616, Thabong, Welkom, 9478 – *Kobuoe*
70. Ntombenhle Khoza – 730519 0327 086 – Private Bag X5604, Greytown, 3250 – *Zuma*
71. Dumisani Emmanuel Hlongwane – 701002 5790 082 – P O Box 445, Zwelihle, 1039 – *Mokoena*
72. Mduduzi Ndawonde – 760820 5339 081 – Private Bag X5604, Greytown, 3250 – *Mhlanzi*
73. Michael Kaonga – 601201 5974 081 – 10415 Extension 7B, Orange Farm, 1805 – *Cedras*
74. Philasande Lucas Shezi – 810721 5715 082 – Private Bag X10035, Ladysmith, 3370 – *Mbatha*
75. Zwelithini Douglas Bulose – 720404 6310 083 – P O Box 30, Harding, 4680 – *Blose*
76. Thomas Raymond Lamour – 800624 5229 082 – 88 Anrieth Street, Belhar, 7490 – *Williams*
77. Pinkie Latani Mulaudzi – 740319 0590 082 – 805 Ramashia Street, Tshiawelo, 1818 – *Muthwari*
78. Linah Jiane – 770903 0667 082 – P O Box 3122, Empumalanga, 0458 – *Jiyane*
79. Thabo Clement Sefalane – 690531 5503 080 – 13 Hippo Street, Mzomhe, Burgerdorp, 9744 – *Klaas*
80. Sicelo Iness Batsha – 551003 5763 088 – P O Box 28, Lusikisiki, 4820 – *Macoto*
81. Mokotedi Johannes Mokwena – 700601 5557 085 – P O box 215, Ackerville, 1039 – *Mokoena*
82. Malawana Chrisman Yatana – 700609 5606 083 – 10625 Maguga Street, Kwazakhele, Port Elizabeth, 6205 – *Rono*
83. Vuyani Silwane – 781112 5645 088 – 10 Wierd Road, Swarkop, 6001 – *Mokoena*
84. Sipho Zithulele Nkosi – 700517 5720 087 – B863 Holoba Road, Kwa-Mashu, 4360 – *Khuzwayo*
85. Sunnyboy Amos Nyalungu – 740327 5803 087 – 269 Block D D, Soshanguve, 0152 – *Mashego*
86. Petros Bongani Ndlebende – 640107 5838 080 – P O Box 73, Ixopo, 3276 – *Diseko*

87. Nonceba Virginia Khepu – 640615 0743 089 – House 610, Jouberton, Klerksdorp, 2574 – *Makoanya*
88. Patrick Skhosana – 620722 5789 085 – 2954A Emndeni Extension, Kwa-Xuma, Johannesburg, 1863 – *Jali*
89. Sibongile Ngidi – 710103 0662 083 – 968 Nhlapo Section, P O Katlehong, 1431 – *Moletsane*
90. Sabetha Manaila – 720503 0574 089 – Mathula Stand, Mpudulle – *Buda*
91. Maria Mashifane – 570426 0755 089 – P O Box 12117, Nelmapius, 0162 – *Mabuza*
92. Dumisani Henry Mala – 620220 5718 089 – P O Box 3565, Ladysmith, 6655 – *Mchunu*
93. Raisibe Cecilia Ntswane – 670914 0908 088 – 8075 Section N, Mamelodi West, Pretoria, 0122 – *Mapheto*
94. Thabiso Gregory Halana – 810108 5400 081 – 2620 Extension 3, Kokosi Township, Fochville, 2515 – *Monyatsi*
95. Themba Alson Dlamini – 680101 7509 089 – P O Box 12655, Marchison – *Msomi*
96. Dennis Logenstein – 690412 5154 085 – and his wife – Dawn Merlin Logenstein – 740805 0275 088 – 864 Deleeuw Street, Bellville, 7530 – *Jacobs*
97. Zane Ruthman – 790923 5062 085 – 70 Lancia Street, Edenpark, Alberton, 1458 – *Singh*
98. Malekhotla Augustina Mario – 651119 0292 086 – House 25169, Thabong, Welkom, 9465 – *Matavele*
99. Johannes Jan Skhosana – 650626 5491 084 – P O Box 468, Dennilton, 1030 – *Mayaba*
100. Victor Ntuli – 651021 5590 086 – P O Box 26435, Arcadia, Pretoria, 0007 – *Matsepe*
101. Bhutityi Ncuncuse – 651109 5373 080 – 193 Koyana Street, zwide, 6201 – *Zondani*
102. Bonakele Caroline Zwane – 690216 0585 080 – Site 11, Woodlands, Pietermaritzburg, 3201 – *Mabaso*
103. Eugenia Sibongile Magakgala – 590610 1145 087 – P O Box 1609, Zeerust, 2865 – *Guru*
104. Regina Thokozile Mtshali – 600521 0506 088 – 2129 Xala Street, Tokoza, 1426 – *Letele*
105. Mufundisi Saturday Matizini – 690312 5974 088 – P O Box 1130, Malamulele, 0982 – *Sithole*
106. Patience Nobuhle Gcabashe – 670304 0367 081 – BB1034 Umlazi Township, Umlazi, 4031 – *Dlamini*
107. Mary-Gold Magareth Maluleka – 800803 0732 080 – 7894 Section F, Mamelodi West, Mamelodi, 0122 – *Kgosana*
108. Olebogile Ben Selebatso – 630703 5796 088 – P O Box 24160, Mafikeng, 2745 – *Potgieter*
109. Sonwabiso Wellington Mdabe – J-603 Umlazi Township, Umlazi, 4066 – *Nyosi*

110. Pashe Frans Malatji – 750711 5604 081 – P O Box 913, Lenyenye, 0857 - *Magaoga*
111. Siseko Makupula – 750828 5311 085 – 47 Galaxy Crescent, Kwezi Park, Khayelitsha, 7784 -- *Camagu*
112. Hluphekile Linah Khumbane – 580102 0290 082 – Stand 1895, Siyabuswa Location, Groblersdal, 0470 – *Masinga*
113. Mfuzo Melvin Nono – 721015 5347 089 – 689 Mendi Road, Extension 6, Grahamstown, 6140 – *Dyira*
114. Isaac Leslie Thabo Mohapi – 721003 5605 086 – 50-80<sup>th</sup> Avenue, Alexandra Township, Alexandra, 2090 – *Radise*
115. Johannes December Mahlangu – 721210 5630 085 – Stand 4815, Extension 9, Embalenhle, 2285 – *Masina*
116. Vusumzi John Joka – 750522 5439 083 – P O Box 767, Queenstown, 5320 – *Jantjies*
117. Morake Lenyalo John Modungoa – 640917 5806 089 – 14 Block A, Temba, 0407 – *Msiza*
118. Boykie Isaiah Skhosana – 641124 5670 081 – 1007 Kgololosego Street, Block T, Soshanguve, 0152 – *Moloto*
119. Jongumzi Sydney Xuba – 590909 5974 082 – P O Box 59, Idutywa, 5050 – *Sobuza*
120. Musawe Nkosi Phepha Qwabe – 600808 6164 081 – P O Box 144, Mandeni, 4490 – *Mkhwanazi*
121. Anthony Paulos Gumede – 650125 5748 080 – P O Box 51097862, KwaMashu, 4360 – *Mashaba*
122. Sipho Agreement Mahlangu – 720827 5489 088 – 2654 Mbuli Street, Bluegum View, Duduza, 1496 – *Makgoro*
123. Zamubuntu Steven Joka – 720730 5472 080 – P O Box 767, Queenstown, 5320 – *Jantjies*
124. Maesekela Alice Sekhaolelo – 420910 0344 087 – P O Box 1804, Pietersburg, 0700 – *Chuene*
125. Doro Abednigo Lebekho – 490827 5610 087 – 103 Titeng Section, Tembisa, 1632 – *Nkosi*
126. Siphiwo Sydney Ngcunga – 641011 5823 085 – 6098 Nomzamo, Queenstown, 5320 – *Mamkeli*
127. Masaete Amon Maimela – 640922 5532 081 – P O Box 34, Trichardtsdal, 0890 – *Rahlano*
128. Bantubenkosi Nelson Fetmane – 580218 5836 081 – Private Bag X6206, Engcobo, 5050 – *Qhwesha*
129. Mabadi Johannes Molatole – 540310 5681 085 – his wife – Kgomotso Agnes Molatole – 571201 0966 088 – and four minor children – Boikhutso Judith Molatole – 830609 0244 081 – Kenneth Jeffrey Molatole – 850704 5237 084 – Rebaone James Molatole – 910317 5457 087 – Kabelo Johnson Molatole – 960219 5361 088 – 1282 Unit One, Lehurutshe, 2880 – *Oodira*
130. Robert Maswabi Faba – 650202 5419 085 – 510 Isithama Section, Tembisa, 1632 – *Mahloana*



131. Fortune Nkosinathi Nkosi – 751014 5282 084 – Q984 Umlazi Township, Umlazi, 4066 – *Zungu*
132. Frans Modiba – 720703 5703 085 – 27380 Extension 5, Mutlane Street, Mamelodi East, 0122 – *Ramoraswi*
133. Oupa Ephraim Thobye – 720423 5895 084 – 147 Celliers Street, 104 Louis Botha Court, Sunnyside, 0002 – *Radise*
134. Lekwiri David Senyoka – 750914 5974 088 – 58-8<sup>th</sup> Avenue, Alexandra, 2040 – *Khasake*
135. Johannes Seboletswe – 580101 8259 081 – P O Box 17131, Tshidilamolo, 2753 – *Motladile*
136. Raesetja Virginia Mphahlele – 700915 0819 088 – P O B ox 970, Lebowakgomo, 0737 – *Maserame*
137. Mathala Balson Vhulahani – 490517 5529 086 – 2 Solomong Street, Braamfontein, Johannesburg, 2001 – *Mathala*
138. Goodness Gugu Ngcobo – 750424 0303 085 – 34 Eugen Marias Road, Napierville, Pietermaritzburg, 3201 – *Mbambo*
139. Nompumelelo Idah Bottoman – 511012 0362 084 – F942 Umlazi Township, Umlazi, 4031 – *Bhengu*
140. Mbulelo Michael Dlamini – 750918 5519 082 – Z1054 Umlazi township, Umlazi, 4066 – *Madiba*
141. Lillian Ntombizodwa Booi – 730111 0590 085 – and three minor children – Sipho Gift Booi – 990920 5929 089 – Lydia Lindiwe Booi – 890714 0857 085 – Zandisile Booi – 960707 5093 081 – 5965 Maphisa Street, Phahameng, Bloemfontein, 9327 – *Machabela*
142. Matoti Abia Kekana – 750906 5597 083 – P O Box 1554, Promhof, 2154 – *Aphane*
143. Luvo Mlinganiso – 780208 5962 084 – S12368 Veeplaas, Port Elizabeth, 6201 – *Siziba*
144. Janet Tracy Bayford – 800410 0258 080 – and two minor children – Kelly Tracy Bayford – 961228 0145 080 – Brendon Kenneth Bayford – 000510 5073 083 – 4 Cardiff Road, Albermale, 1407 – *Telford*
145. Mtutuzeli Shadrack Mbenga – 511126 5224 089 – his wife – Zameka Constance Mbenga – 590914 0310 084 – and two minor children – Monwabisi Dlukwana – 840715 5605 081 – Thulani Dlukwana – 871108 5582 082 – 12076 Site & Services, Kwazakele, Port Elizabeth, 6205 – *Jonas*
146. Vuyiswa Gladys Ndzwana – 470915 0615 088 – 351552 Biza Street, Harare, Khayelitsha, 7784 – *Mdzwana*
147. Elias Teboho Monyane – 750331 5622 080 – 3101 Inkwe Street, Wedela Township, Fochville, 2515 – *Sefoli*
148. Mmakibiti Johanna Ramasodi – 441214 0151 088 – P O Box 798, Kgabalatsane, 0100 – *Zubane*
149. Temba Bengu – 440307 5357 089 – Jolivet Location, Umzinto, 4200 – *Hlangu*

150. Sebenzani Alfred Shoba – 580625 5828 084 – P O Box 20417, Wibney, 1717 – *Masilela*
151. Nurse Patricia Motau – 760513 0451 080 – P O Box 24519, Gembokspruit, 0458 – *Mogola*
152. Hazel Daphney Scholtz – 610207 0245 087 – and one minor child – Ruairidh Gordon Alistar Lindsay – 801026 5170 085 – 3 Portview Place, virgina, Durban North, 4051 – *Lindsay-Scholtz*
153. Mabel Ogle nee Kistensamy – 480224 0137 088 – 37 Croton road, Merewent, Durban, 4052 – *Jacks*
154. Kgakololo Johannes Gouws – 530820 5784 087 – P O Box 450, Tlakgameng, 8616 – *Motshware*
155. Jonas Kleinbaas Mthimunya – 580909 6086 086 – Doornkop, Middelburg, 1055 – *Skhosana*
156. Temba Victor Manikiza – 490319 5340 089 – 1 Moduka Street, New Brighton, Port Elizabeth, 6200 – *Grootboom*
157. Manfred Sicebi Nkosi – 520814 5684 084 – P O Box 2004, Nongoma, 3950 – *Khumalo*
158. Melanie Jaqueline Pheiffer – 780208 0245 089 – 28 Pendoring Avenue, Grassy Park, 7945 – *Bergman*
159. Kuthusi Lazarose Ntshingila – 530430 5603 087 – P O Box 718, Nqutu, 3135 – *Zulu*
160. Faneni Andries Nkosi – 530126 5722 089 – P O Box 220, Kanyamazane, 1214 – *Masuku*
161. William Nyanisile Maxegwana – 400202 6063 083 – Private Bag X2, Qamata, 5327 – *Flepu*
162. William Khumalo – 530811 5225 080 – P O Box 172, New Castle, 2940 – *Nkumane*
163. Samson Dumsani Nkuna – 690210 5425 087 – 815 Moleleki, Extension 1, Katlehong, 1431 – *Matloga*
164. Thabiso Elizabeth Ramela – 521224 1014 089 – Correctional Service, Private Bag X2023, Krugersdorp, 1740 – *Kone*
165. Elsie Simangele Ngomane – 650205 0573 087 – 4717 Liliba Section, Tembisa, 1632 – *Ndala*
166. Cyntia Mantlhakeng Hlaabyoe – 540723 0689 087 – 10735 Lobedu Street, Daveyton, 1520 – *Tsagane*
167. Siphiwe Samuel Selby Ntuli – 490611 5713 087 – U291 Umlazi Township, Umlazi, 4031 – *Dlamini*
168. Mpoeng Nelson Mabilane – 490706 5434 088 – P O Box 259, Burgersfort, 1159 – *Mabelane*
169. Jabu Agnes Shabalala – 490712 0591 088 – 224 New Look, Steadville, 3373 – *Madlala*
170. Ramasela Francina Chauke – 540106 0724 080 – P O Box 52834, Wierdapark Extension 2, Centurion, 0149 – *Manganye*
171. Maswabi Olive Makaka – 540202 1089 084 – 3989 Mmutle Street, Dobsonville, 1865 – *Morebodi*

172. Thulani Patrick Mashembye – 790905 5735 083 – 515D Nyathi Street, Zone 4, Meadowlands, 1852 – *Pelem*
173. Motlalepule Leonard Motuoa – 780318 5261 088 – 12 Alibama Street, Pellissier, Bloemfontein, 930 – *Ramaisa*
174. Richard Butana Maseko – 600201 5908 080 – 570 Umfuyaneni Section, Tembisa, 1632 – *Matsebula*
175. Daniel Matsindi – 600620 5938 088 – P O Box 14, Duiwelskloof, 0835 – *Mashimbye*
176. Mnyamezeli Edwin Qumbisa – 600621 5653 081 – P O Box 10283, Isipingo, 4110 – *Nzama*
177. Mapulangi Phineas Mbiza – 680914 5811 087 – 4334 Phomolong, Kempton Park, 1620 – *Chauke*
178. Nombuyiselo Margaret Citwa – 681009 0855 087 – P O Box 6, Hankey, 6350 – *Ntshiza*
179. Job Mhlelewa Skosana – 681010 6238 088 – P O Box 30452, Zwelihle, 1039 – *Mayaba*
180. Peter Komane Moche – 681021 5293 081 – 1170 Block XX, Soshanguve, 0152 – *Mkhabela*
181. Mninawe Qakaza – 690101 7604 086 – 136 Zone 3, Ezibeleni, 5326 – *Landelo*
182. Venter Isaac Morema – 581119 5386 086 – P O Box 449, Graskop, 1270 – *Morokong*
183. Sabelo Joseph Mthetwa – 630814 5892 080 – P O Box 8180, Barberton, 1300 – *Mabuza*
184. Velapi Habakuki Lukele – 561227 5405 089 – P O Box 4094, Leandra, Leslie, 2265 – *Lukhele*
185. Thandi Moatshe – 800730 0410 088 – P O Dube, 1187 Dingaan Street, Mofolo North, 1800 – *Nkosi*
186. Sabelo Jabulani Gabriel Masondo – 710710 5460 089 – P O Box 123908, Alberton, 1449 – *Myeza*
187. Nomadanti Robina Mtumtum – 490926 0661 085 – P O Box 3283 Extension 4, Glenvista, 2058 – *Sayedwa*
188. Michael Benjamin De Gaye – 760716 5176 087 – 20 Payne road, Umbilo, Durban, 4001 – *Sylaides*
189. John Gayinga Mokoena – 531010 6229 089 – 1725 Kalfontein Section, Midrand, 1685 – *Milazi*
190. Annah Nomthandazo Mngomezulu – 740722 0464 085 – 11016 Marambane Street, Tsakane, 1550 – *Tshabalala*
191. Mondea Mbonxa – 620727 5541 089 – 420 Extension 3, Chiawelo, 1818 – *Molefe*
192. Mzwandile Sydney Maxwell Mchuwu – 701013 5485 086 – 20 Millard Street, Kensington, 2094 – *Sithole*
193. Fana Hamilton Mtshali – 580524 5721 086 – and his wife – Thembanani Mtshali – 601221 0436 084 – P O Box 74, Volksrust, 2470 – *Ndhlovu*

194. Phindile Sogwedla – 750505 6876 080 – 21 Goniwe Extension 3, Ivory Park, Midrand, 1685 – *Ndabankulu*
195. Bongani Colleen Mkhungo – 750427 5455 081 – B542 Folweni Township, P O Umbumbulu, 4105 – *Cele*
196. Patrick Thulani Nungu – 710906 5597 082 – Kwanompanda Primary, Ndwedwe, 4342 – *Mthembu*
197. Elsi Khabonina Sello – 600515 0286 089 – P O Box 89, Boshoeck, 0301 – *Dladla*
198. David Poee – 740525 5924 080 – P O Box 3463, Hebron, 0193 – *Kgatlle*
199. Maphale Agnes Mampane – 640325 0816 089 – P O Box 149, Masemola, 1060 – *Masemola*
200. Mtutuzeli Boy Mxuseka – 571015 5748 089 – Peach Close, 10 Tembani Khayelitsha, 7784 – *Tuntubele*
201. Thathokwakhe Teni Ngcobo – 561217 5248 084 – 76 Harbury Road, Mapleton Farm, Boksburg, 1459 – *Luthuli*
202. Makoko Paulos Malapela – 580221 5237 086 – P O Box 612, Makadikwe, 1062 – *Sedibane*
203. Malesela Albert Khalo – 580225 5877 080 – P O Box 34, Potgietersrus, 0601 – *Ramashala*
204. Edward Bongani Bulose – 580315 6098 081 – 209 Ziqubu Raod, Nazareth, 1055 – *Buthlezi*
205. George Tobias – 670925 5471 082 – 29 Norman Street, Beaufort-West, 6970 – *Ngondo*
206. Albert Phillemon Mlinyane – 700201 5691 081 – P O Box 4075, Delmas, 2210 – *Tshabalala*
207. Lizo Birthwel Mpabanga – 781118 5440 081 – P O Box 326, Creighton, 3263 – *Jwajwa*
208. Emmanuel Mnisi – 711218 5522 089 – 280 Bolani Street, Lynnville, Emalahleni, 1039 – *Madlabane*
209. Ephraim Tshabalala – 761206 5864 089 – 5307 Block M, Mabopane, 0190 – *Khakhu*
210. Rekile Sipho Masombuka – 800304 5710 080 – P O Box 4284, Groblersdal, 0470 – *Mthombeni*
211. Ntakwana Moroke – 660312 1043 082 – Bloekombos, Room 14718, Kraaifontein, 7570 – *Sesanyana*
212. Dushendran Govinder – 770401 5201 080 – P O Box 421, Verulam, 4340 – *Naidoo*
213. Fani Johannes Nhlapo – 740121 5739 088 – 20B Msimango Street, Kwathema, 1575 – *Mbonani*
214. Vincent Thamsanqa Zulu – 800601 5322 083 – P O Box 40, Izotsha, 4242 – *Cebisa*
215. S'busiso Patric Buthelezi – 790703 5551 083 – 50 Beaconsfield, Vereeniging, 1939 – *Msibi*
216. Maruwaan Moses – 781229 5175 088 – 43 Oboe Street, Retreat, 7941 – *Mack*

217. Thomas Fani Simelane – 780907 5860 087 – 1164 Makgatho Street, Lynnville, Emalahleni, 1039 – *Mnguni*
218. Msakamenzi Edward Khuzwayo – 750709 5833 080 – P O Box 77, Carletonville, 2500 – *Mbatha*
219. Tebogo Suzan Tshweni – 830209 0655 087 – P O Box 268, Indermark, 0717 – *Morapa*
220. Petrus Lekola Sibeko – 690316 5998 088 – 671 Petsana, Reitz, 9810 – *Tsotetsi*
221. Sibusiso Eliot Yengwa – 650314 5394 083 – Dunkeld Court, 16 North Road, Dunkeld West, Johannesburg, 2196 – *Sibisi*
222. Stevenson Matlomola Mantso – 640102 6275 085 – P O Box 606, Tarlton, 1749 – *Khunou*
223. Thembeni Thully Mkwanzu – 720321 0654 086 – P O Box 20220, Kanyamazane, 1214 – *Mlombo*
224. Mphela King Lekolwane – 770606 6114 088 – P O Box 1510, Lebowakgomo, 0737 – *Lekoloane*
225. Clemens Nagooran – 771228 5177 088 – and his wife – Adele Nagooran – 800310 0192 083 – P O Box 28448, Malvern, 4055 – *Govender*
226. Siyabonga Joy Gwaxula – 770119 5559 089 – 127 Cetu Street, Kwqamagxaki, Port Elizabeth, 6201 – *Nyakatya*
227. Humbulani David Muvhali – 760104 5972 088 – E428 Deinfen, Sevenfontein, Randburg, 2194 – *Mudau*
228. Samuel Moloko Modiba – 671210 5757 086 – 250 Section A, Mamelodi West, 0122 – *Ramosito*
229. Patricia Tebogo Ramoroa – 670929 0651 082 – P O box 976, Phokeng, 0335 – *Rampolokeng*
230. Sipho Alpheus Ncobeni – 380728 5183 088 – Inadi Tribal Authority, Pietermaritzburg, 3200 – *Mbatha*
231. Joseph Philemon Groenewald – 620120 5329 087 – 660 Klipspruit, Pimville, 1818 – *Shabangu*
232. Rodney Bhekumuzi Cikwayo – 780126 5261 085 – Mbizana C P School, Margate, 4275 – *Nxumalo*
233. Simon Seun Ngwenya – 700929 5684 082 – 20728 Mafubatho Street, Tsakane, 1550 – *Magagula*
234. Modulla Anna Challa – 610202 0317 085 – 5348 Ramakgari Township, Thab’Nchu, 9780 – *Lekeka*
235. Mthokozisi Thomas Dlamini – 700228 5634 084 – P O Box 11525, Mandini, 4490 – *Nzuza*
236. Lufuno Faith Magubane – 690308 0463 085 – P O Box 28094, Sonland Park, 1944 – *Vhulahani*



- 
237. Grace Mosehle – 740224 0414 087 – No 2 Palerlerno 58, Steenloper Street, Monument Park, 0181 – *Foolo*
238. Dimakatso Emma Tshabalala – 590928 0259 083 – 8742 Extension 6B, Orange Farm, 1805 – *Nkosi*
239. Hanna Njeri Mbungua – 651212 1768 186 – P O Box 1866, Sunninghill, 2157 – *Wainaina*
240. Nodolu Nosandile Regina Tshukuse – 400714 0250 086 – SST 13822, Town Two, Khayelitsha, 7784 – *Witbooi*
241. Molahlehi Johannes Mohajoa – 641201 5567 085 – his wife – Nomzamo Mokhajoa – 731113 0673 084 – and two minor children – Teboho Gavin Mokhajoa – 990626 5019 082 – Refilwe Vivian Mokhajoa – 010419 0301 085 – 15 Ntengu Street, Phakamisa Section, Khayelitsha, 7784 – *Mosia*
242. Maropeng Elsie Motlokwane – 770101 1433 089 – 258 Hospital View, Tembisa, 1632 – *Motlokoane*
243. Sibongile Shabalala – 651119 0450 080 – 765-19<sup>th</sup> Street, Clernaville, 3602 – *Madondo*
244. Elias Makomokoane Maganedisa – 700315 5321 083 – P O Box 80, Boleu, Tafelkop, 0474 – *Sithole*
245. Nonhlanhla Cassilda Ngidi – 591210 0746 081 – 22 Maubane Street, Atteridgeville, 0008 – *Bean*
246. Maryna Gertruida Maria Nel – 770813 0087 084 – 53-4<sup>th</sup> Avenue, Marlands, Germiston, 1401 – *Culling*
247. Ntombizodwa Rangana – 700615 0585 081 – 56 Mooitrap Street, Wallaledene, Kraaifontein, 7570 – *Mntuyedwa*

No. 773

7 June 2002

**ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE  
BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT NO. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following person approved the alteration of their forenames to the forenames printed in italics:

1. Grace Fooo – 740224 0414 087 – No 2 Palerlerno 58, Steenloper Street, Monument Park, 0181 – *Maphethang Grace*
2. Dimakatso Emma Nkosi – 590928 0259 083 – 8742 Extension 6B, Orange Farm, 1805 – *Dimakatso Emma Maureen*
3. Hanna Njeri Kamere – 651212 1768 186 – P O Box 1866, Sunninghill, 2157 – *Anne Njeri*
4. Nodolu Nosandile Regina Witbooi – 400714 0250 086 – SST 13822, Town Two, Khayelitsha, 7784 – *Nodoli Regina*
5. Molahlehi Johannes Mosia – 641201 5567 – 15 Ntengu Street, Phakamisa Section, Khayelitsha, 7784 – *Tshidiso Johannes*
6. Maropeng Elsie Motlokoane – 770101 1433 089 – 258 Hospital View, Tembisa, 1632 – *Maropeng Elsie Portia*
7. Sibongile Madondo – 651119 0450 080 – 765-19<sup>th</sup> Street, Clernaville, 3602 – *Sibongile Gretina*
8. Elias Makomokoane Sithole – 700315 5321 083 – P O Box 80, Boleu, Tafelkop, 0474 – *Hanzen Doctor*
9. Nonhlanhla Cassilda Bean – 591210 0746 081 – 22 Maubane Street, Atteridgeville, 0008 – *Nonhlanhla Bernice*
10. Maryna Gertruida Maria Culling – 770813 0087 084 – 53-4<sup>th</sup> Avenue, Marlands, Germiston, 1401 – *Jay-Jay*
11. Ntombizodwa Mntuyedwa – 700615 0585 081 – 56 Mooitrap Street, Wallaledene, Kraaifontein, 7570 – *Ntombizodwa Nomzoxolo*

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY  
SUID-AFRIKAANSE KWALIFIKASIE-OWERHEID**

No. 775

7 June 2002

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY (SAQA)**

In accordance with regulation 24(2)(c) of the National Standards Bodies Regulations of 28 March 1998, the Standards Generating Body (SGB) for

**Assessor Standards**

Registered by NSB 05 (Education, Training and Development), publishes the following unit standard for public comment.

**Facilitate the preparation and presentation of assessment evidence**

This notice contains the title and the specific outcomes of the unit standard. The full unit standard can be accessed via the SAQA website at [www.saga.org.za](http://www.saga.org.za). Hard copies may also be obtained from the Directorate of Standards Setting and Development at the SAQA offices, 659 Pienaar Street, Brooklyn, Pretoria.

Comment on the unit standard should reach SAQA at the address below *by no later than 30 June 2002*. All correspondence should be marked **Standards Setting – SGB for Assessor Standards**, and be addressed to:

The Director: Standards Setting and  
Development  
SAQA

Attention: Mr D Mphuthing  
Postnet Suite 248  
Private Bag X 06  
Waterkloof  
0145

or fax to 012 - 482 0907  
or e-mail to [dmphuthing@saqa.co.za](mailto:dmphuthing@saqa.co.za)



PP

**SAMUEL B.A. ISAACS  
EXECUTIVE OFFICER**

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY****Facilitate the preparation and presentation of assessment evidence by candidates**

**Field:** Education, Training and Development

**Sub field:** Adult Learning

**Level:** 4

**Credits:** 4

**Issue date:**

**Review date:**

**UNIT STANDARD IN ASSESSMENT**

**1. Title:** Facilitate the preparation and presentation of assessment evidence by candidates

**Specific Outcome 1:** Provide information to candidates about assessment

**Specific Outcome 2:** Advise and support candidates to prepare, organize and present evidence

**Specific Outcome 3:** Evaluate and give feedback on candidate evidence

No. 776

7 June 2002

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY (SAQA)**

In accordance with regulation 24(c) of the National Standards Bodies Regulations of 28 March 1998, the Standards Generating Body (SGB) for

**Hospitality, Tourism, Travel, Leisure and Gaming**

Registered by NSB 11, Services, publishes the following unit standard for public comment.

This notice contains the titles, fields, sub-fields, NQF levels, credits, and purpose of the unit standard upon which qualifications are based. The unit standards can be accessed via the SAQA web-site at [www.saqa.org.za](http://www.saqa.org.za). Copies may also be obtained from the Directorate of Standards Setting and Development at the SAQA offices, 659 Pienaar street, Brooklyn, Pretoria.

Comment on the unit standards should reach SAQA at the address ***below and no later than 30 June 2002***. All correspondence should be marked **Standards Setting – SGB for Hospitality, Tourism, Travel, Leisure and Gaming** and addressed to

The Director: Standards Setting and Development  
SAQA  
*Attention: Mr. D Mphuthing*  
Postnet Suite 248  
Private Bag X06  
Waterkloof  
0145  
or faxed to 012 – 482 0907



28 SAMUEL B.A. ISAACS  
EXECUTIVE OFFICER



**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY****MARINE GUIDING****ELECTIVE UNIT STANDARDS FOR:****National Certificate in Tourism: Guiding (NQF2)****National Certificate in Tourism: Guiding (NQF4)****Field** : NSB 11 - Services**Sub-field** : Hospitality, Tourism, Travel, Leisure and Gaming**Purpose of the Unit Standards**

The qualifying learners achieving these unit standards will be able to conduct a guided marine environmental experience for clients in a coastal or estuarine environment. The learners will be able to interpret marine life and marine ecosystems with confidence and in an entertaining manner. The learner will understand the importance of punctuality in terms of the trip schedule and other time constraints such as tides.

In addition they will be well positioned to extend their learning and practice into other areas of tourism, or to strive towards guiding standards and practice at higher levels.

Competent qualifying learners in marine guiding will provide safe and quality experiences and thus strengthen the profession and tourism in general.

**Areas of operation includes, but is not limited to:**

Boat based: Whale watching, fishing, cage diving with sharks, estuarine.

Water based: Scuba diving, scuba diving with dangerous marine animals, snorkeling.

Land based: Rocky shores, sandy beaches, estuarine, mangroves.

**UNIT STANDARDS FOR GUIDING: MARINE****Unit Standards at NQF Level 2**

1. Conduct a guided coastal experience in a limited geographical area.

**Unit Standards at NQF Level 4**

1. Conduct a guided marine environmental experience.

**UNIT STANDARD TITLE AND SPECIFIC OUTCOMES – NQF LEVEL 2****1. Title: Conduct a guided coastal experience in a limited geographical area.**

- Specific outcome 1. Welcome and introduce clients to the experience. For example: (Duration of the trip. Appropriate and inappropriate behaviour. Available facilities. Suitable attire and protection. Potential hazards. Own role and competence.)
- Specific outcome 2. Find and identify common marine and other species and plants on site. For example: (Access and explain information. Explain behaviour of the specie concerned. Explain a basic food web in relation to the specie concerned.)
- Specific outcome 3. Present information clearly. For example: (Appearance. Mannerisms.)
- Specific outcome 4. Monitor and control client group activities. For example: (Keep the group together. Assess client suitability to participate in the activity. Start and finish on time.)
- Specific outcome 5. Attend to all incidents, which might occur during the activity. For example: (Incidents which are most likely to occur on the specific site. Access support systems. Administer basic first aid. Apply basic safety and rescue procedures.)
- Specific outcome 5. Conclude the experience. For example: (Ask for and respond to questions and feedback. Evaluate and review own performance and adapt when necessary.)

**UNIT STANDARD TITLE AND SPECIFIC OUTCOMES – NQF LEVEL 4****1. Title : Conduct a guided marine environmental experience.**

- Specific outcome 1. Prepare and brief clients prior to the trip on. For example: (Facilities available and site. Appropriate conduct especially with regard to reduced impact on nature and animal life. Safety and security. Physical comfort such as attire, basic refreshments, protection, seasickness, facilities. Tips on photography opportunities.)
- Specific outcome 2. Find, identify and interpret sightings and various species. For example: (Marine and other species. Marine mammals. Birds. Animal behaviour. Inter-relation of species concerned with regard to ecology. Plants. Prominent geological features of the specific environment. Human behaviour with regard to reduced impact on nature and animal life.)
- Specific outcome 3. Interact with clients in an informative and entertaining manner. For example: (Personal presentation and dress code. Manners. Debriefing of clients after the experience.)
- Specific outcome 4. Ensure adherence to regulatory requirements and code of conduct. For example: (Advise clients on appropriate and inappropriate behaviour. Environmental code of conduct such as "tag and release" and photo identification. Human impact such as pollution. Observe and identify animal behaviour. Lessen the impact of the experience on the animal.)
- Specific outcome 5. Deal with emergencies and/or rescue procedures. For example: (Appropriate to the activity. Apply safety measures. Be familiar with local environmental conditions. Communication systems. Safety equipment and procedures. Injuries to clients. Understand and follow emergency flow charts and procedures.)
- Specific outcome 4. Perform efficient administration of the experience. For example: (Accurately record information on observations, client statistics, specie distribution, strange behaviour according to the standard operation procedures. Perform self-evaluation and suggest improvements if necessary.)
- Specific outcome 5. Demonstrate an understanding of and the ability to apply the technical aspects and skills of the activity in such a way that it minimizes the impact on the living resources and the environment and ensure the safety of the client. For example: (Equipment and usage thereof as pertaining to the activity. Practical skills, proficiency and specialised knowledge pertaining to the activity. Assess the ability of the client and validate where necessary. Transfer skills and assist clients with the activity.)

No. 777

7 June 2002

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY (SAQA)**

In order to proceed with the recognition of Standards Generating Bodies in terms of Government Regulations 19(1)(c) and 22(2) of 28 March 1998, National Standards Body 02, Culture and Arts invites public comment with respect to *the acceptability of the nominees and the representativeness of the key education and training stakeholder interest groups* listed as an SGB applicant below.

**In addition, the NSB invite submissions from interested parties wishing to serve on such an SGB.** Interested parties should take note of the section on SGB Information below.

**All nominations/ applications should be accompanied by curricula vitae.**

More information regarding this application may be obtained on the SAQA website or from the SAQA offices.

Comment should reach the NSB at the address below **by not later than 30 June 2002**. All correspondence should be marked **SGB Formation – NSB 02, SGB for Art, Craft and Design** and be addressed to:

The Director: Standards Setting and  
Development  
SAQA  
*Attention: Mr. D Mphuthing*  
Postnet Suite 248  
Private Bag X06  
Waterkloof  
0145  
or faxed to 012 - 482 0992

**SGB INFORMATION**

As a necessary step in the development and implementation of the National Qualifications Framework, The National Standards Bodies are briefed [regulation 19(1)(c) of 28 March 1998] to recognise or establish Standards Generating Bodies (SGBs).

SGBs shall:

- a. generate standards and qualifications in accordance with the Authority requirements in identified sub-fields and levels;
- b. update and review standards;
- c. recommend standards and qualifications to National Standards Bodies;
- d. recommend criteria for the registration of assessors and moderators or moderating bodies; and
- e. perform such other functions as may from time-to-time be delegated by its National Standards Body.

Any bodies wishing to nominate representatives, make application to serve on, or make any other submission with regard to the above SGB should note the following information.

SGBs should be composed of organisations, which shall be key education and training stakeholder interest groups and experts in the sub-field. The NSB, when making its final decisions will have due regard for, among other things, *'the need for representativeness and equity, redress and relevant expertise in terms of the work of the SGBs.'*

Organisations proposing to nominate persons to SGBs should be sensitive to the need for **equity** and **redress**, and shall nominate persons who-

- (a) will be able to consider issues of productivity, fairness, public interest and international comparability as related to education and training in the sub-field;
- (b) enjoy credibility in the sub-field in question, who enjoy respect; have the necessary expertise and experience in the sub-field and have the support or backing of the nominating body;
- (c) are able to advocate and mediate the needs and interests of all levels within the sub-field covered by the Standards Generating Body;
- (d) are able to exercise critical judgement at a high level; and
- (e) are committed to a communication process between the Standards Generating Body, the National Standards Body and the Constituency.



**PUBLIC NOTICE BY NSB 02, CULTURE AND ARTS, OF AN APPLICATION TO REGISTER  
THE SGB FOR ART, CRAFT & DESIGN**

NSB 02 has received an application to recognise and register the SGB for Art, Craft and Design in the Design and Visual Arts subfields

**PROPOSED BRIEF OF THE SGB**

1. Identify transformation, development, access and equity issues relevant to Art, Craft and Design and develop mechanisms to include these issues within standards and qualifications as envisaged in (3) below *[Regulation 24(1)(e)]*
2. Develop learning and career pathways for potential standards and qualifications in Art, Craft and Design from level 2 through to level 8 *[Regulation 24(1)(e)]*
3. Review, add to and update existing standards and qualifications in Art, Craft and Design, as required *[Regulation 24(1)(b)]*.
4. Generate where required the following qualifications in Art, Craft and Design in accordance with Authority requirements, at NQF levels 2-8, for competencies in all related areas of Art, Craft and Design *[Regulation 24(1)(a)]*
  - National Certificates in Art, Craft and Design [with qualifying tags] (NQF Level 2 - 4)
  - First Degree in Visual/Fine Arts and in Design (NQF Level 6)
  - Honours Degree in Visual/Fine Arts and in Design (NQF Level 7)
  - Masters degree and Doctoral degree/s in Fine/Visual Arts and in Design (NQF Level 8)
5. Recommend standards and/or qualifications generated under (4) above to the NSB *[Regulation 24(1)(c)]*
6. Establish mechanisms for the integration of the assessment of competence in standards and qualifications contemplated in (4) above
7. Recommend criteria for the registration of assessors, moderators and moderating bodies *[Regulation 24(1)(d)]*
8. Liaise with other SGBs in the sub-field and related sub-fields and/or fields *[Regulation 24(1)(e)]*, and make recommendations regarding the articulation between art, craft and design qualifications and other qualifications registered on the NQF
9. Perform such other relevant functions as may from time to time be delegated by NSB 02: Culture and Arts (including Sports and Recreation) *[Regulation 24(1)(e)]*

## PROPOSED COMPOSITION OF THE SGB

MEMBERS	WORKPLACE	NOMINATING BODY	QUALIFICATIONS
1. Allen, Nicholas Peter	Port Elizabeth Technikon	Committee of University Technikon	Diploma in Fine Art/MA Fine Art/Doctor Technologiae/Assistant Manager/Lecturer/Professor of History of Art
2. Boerma, John-Anthony	Media Advertising Publishing Printing SETA	Media Advertising Publishing Printing SETA	Creative Industry Project Management
3. Cassar Errico	University of Stellenbosch	South African Vice Chancellor's Association (SAUVCA)	BA Fine Arts in Jewellery Design under Mr Dieter Dill/ Post Graduate Diploma in Jewellery Design/Lecturer
4. Chantal, Collet	Visual Arts and Crafts Academy	Visual Arts and Crafts Academy	Project Manager/ student coordination/Development of appropriate/Curriculum interpretation/Designer/Administrator
5. Cronje, Riaan	Cape College	Western Cape Education Department	Director/principal/Teacher/Moderator Art & Design/Sub-Examiner/BA Visual Art/BA Hons/MA
6. Elk, Erica	Cape Craft and Design Institute	Cape Craft and Design Institute	Script Editor/Story Editor/Project Manager/Art Tutor/Exhibitions
7. Hall, Leonie	Bretton High School	KZN Department of Education	Teacher/Skills Development Facilitator/BA/Designing courses/HDE Fine Art/Specialist Human Resource Management
8. James, Bronwyn	Greater St Lucia Wetland Park Authority	Greater St Lucia Wetland Park Authority	BA-Zulu & Geography/Higher Diploma in Education/BA Honours/MA
9. Johnson, Ralph	Boland College	Western Cape Education Dept	Lecturer Ceramics and Art History/Syllabus/Dentist/Exhibitions/Collections/MA Ceramic Design/BDS/HDE
10. Laubscher, G Desmond	The Design Centre	International Federation Interior Architects/Design	BA Honours Interior Design/Nat Diploma Interior Design/Professor/Lecturer
11. Mare, Enrico	CENTEC, DURBAN	AFETISA	Lecturer/Matric/BA Hons/MA/Exhibitions
12. Mathe, Joseph	Department of Art Culture Science & Technology (DACST)	Department of Art Culture Science & Technology (DACST)	Bachelor of Arts in Education (BA (Ed)/ Educational Researcher/ Educational Researcher/ Assistant Director/Co-Pastor
13. Mdanda, Siphon	Artist Proof Studio	Artist Proof Studio	BA Hons Fine Arts/Higher Education Diploma/M Ed Art Education/Diploma Computers/Fundamental Bus Certificate/ABET/Senior Artwork Controller/Lecturer
14. Mpako, Nombeko Penelope	Border Technikon	Border Technikon	Master of Art & Design Education/BA Fine Art/Secretarial Course/Lecturer/
15. Ngqobe, Zakhe Samson	South African Post Office	South African Post Office	Manager Affirmative Procurement/Acting General Manager Procurement/ Sourcing/Purchasing/ Black Economic Manager/Executive

16. Ractliffe, Jo	South African Vice Chancellors Association (SAUVCA)	South African Vice Chancellors Association (SAUVCA)	Director/B. Com Honours Senior Tutor/ Diploma in Fine Art/ Master of Fine Art/External Examiner/Lecturer/Exhibitions
17. Sargeant, Irma	Reddam House School, Constantia	Reddam House School, Constantia	Teacher/Curator/Visual Arts Consultants/Educational Researcher/ BA degree in Languages/ Archaeology and BA Fine Arts/
18. Sauthoff, Marian	University of Pretoria	University of Pretoria	B.A./Postgraduate Diploma in Typography/Higher Education Diploma/B.Ed/MA(FA)(cum laude)/Dphil/Typography/Designer/Lecturer/Consultant
19. Senna, Evelyn Carras	Nceba Crafts	North West Crafts/South African Craft Council	National Diploma Fine Art/ National Higher Diploma/Exhibitions/Director
20. Smuts, Helene Irma	Helene Smuts Arts Education Consultants	GICD	BA degree in Languages/ Studied Archaeology and BA Fine Arts/ museum guide/ storytelling
21. Steyn, Ronel	University of Stellenbosch	South African Vice Chancellor's Association (SAUVCA)	Masters Degree in Fine Arts (MA (FA)) (Creative Jewelry- and Metal Design)/ Bachelor of Arts in Fine Arts (BA (FA)) (Creative Jewelry- and Metal Design) Cum Laude
22. Teixeira, Tessa	Mineworkers Development Agency	Mineworkers Development Agency	B Com-Marketing/BPrim Ed/Marketing Manager/Project Manager/Consultant
23. Turkington, Tiffany	Design Center College of Design	Design South Africa	Bachelor of Fine Arts in Graphic Design/ Master of Fine Art in Visual Communication/ Graphic designer/Illustration/Head of Graphic and Multimedia Design
24. Van Vuuren, Wilna	Aurora Private School	Independent Examinations Board (IEB)	B. Ed (Hons)/ Certificate In Export Management/ Graphic Design Course/ Teacher: Art HG, Painting, Design and Sculpture
25. Verveckken, Bartholomeus	Cape Technikon	Design Education Forum of Southern Africa (DEFSA)	Head Product Design/Diploma Industrial Design/Higher Art Diploma/Computer Certificate/Manager/Lecturer/Conference/

No. 778

7 June 2002

**SOUTH AFRICAN QUALIFICATIONS AUTHORITY (SAQA)**

In accordance with regulation 24(c) of the National Standards Bodies Regulations of 28 March 1998, the Standards Generating Body (SGB) for

**Primary Agriculture**

Registered by NSB 01, Agriculture and Nature Conservation, publishes the following unit standard for public comment.

This notice contains the titles, fields, sub-fields, NQF levels, credits, and purpose of the unit standard upon which qualifications are based. The unit standards can be accessed via the SAQA web-site at [www.saqa.org.za](http://www.saqa.org.za). Copies may also be obtained from the Directorate of Standards Setting and Development at the SAQA offices, 659 Pienaar street, Brooklyn, Pretoria.

Comment on the unit standards should reach SAQA at the address ***below and no later than 30 June 2002***. All correspondence should be marked **Standards Setting – SGB for Primary Agriculture** and addressed to

The Director: Standards Setting and Development  
SAQA

Attention: Mr. D Mphuthing  
Postnet Suite 248  
Private Bag X06  
Waterkloof  
0145  
or faxed to 012 – 482 0907



PP **SAMUEL B.A. ISAACS**  
**EXECUTIVE OFFICER**

**ADDITIONAL UNIT STANDARDS DEVELOPED BY SGB FOR PRIMARY  
AGRICULTURE TO BE INCLUDED AS ELECTIVES IN THE NATIONAL CERTIFICATE  
IN FARMING NQF LEVEL 1**

**FIELD:** AGRICULTURE AND NATURE CONSERVATION

**SUB-FIELD:** PRIMARY AGRICULTURE (AGRONOMY)

**NQF LEVEL:** 1

ID	DISCRIPTION	CREDITS
	Control weeds manually	3
	Control weeds with chemicals using a knapsack sprayer	5
	Apply fertiliser manually	2
	Maintain farm buildings	15
	Identify pests in crops	5
	Identify diseases in crops	5
	Erect and maintain wire fence	4
8191	Identify, select, use and care for tools and equipment	8
	Arc-weld ferrous metals on the farm	10
	Gas-cut ferrous metals on the farm	3
	Control of nematodes manually using chemicals	5
	Irrigate crops	3
	Harvest sugarcane manually	5
	Plant sugarcane manually	5
8202	Use basic hand-skills	5
8494	Demonstrate an understanding of HIV/AIDS and its implications	4
	Identify, assess and develop entrepreneurial qualities	2
	Identify, analyse and select business opportunities	3
	Demonstrate an understanding of a general business plan and adapt it to a selected business idea	7
	Demonstrate the ability to start and run a business and adapt to a changing business environment	3
	Identify different types of business and their legal implications	4

**UNIT STANDARD TITLES AND SPECIFIC OUTCOMES****1. TITLE: Control weeds manually.**

- Specific Outcome 1.1: Explain the objective(s) of effective weed control.
- Specific Outcome 1.2: Prepare to do weeding by hand.
- Specific Outcome 1.3: Weed manually.

**2. TITLE: Control weeds with chemicals using a knapsack sprayer.**

- Specific Outcome 2.1: Explain the objective(s) of effective weed control.
- Specific Outcome 2.2: Prepare to apply herbicides with manual sprayer.
- Specific Outcome 2.3: Apply herbicides with manual sprayer.
- Specific Outcome 2.4: Comply with safety procedures.

**3. TITLE: Apply fertiliser manually.**

- Specific Outcome 3.1: Explain the objective(s) of applying fertilizer to a crop.
- Specific Outcome 3.2: Prepare for applying fertiliser.
- Specific Outcome 3.3: Apply fertiliser.
- Specific Outcome 3.4: Clean and store utensils and unused fertiliser.

**4. TITLE: Maintain farm buildings.**

- Specific Outcome 4.1: Repair plumbing installations.
- Specific Outcome 4.2: Paint farm buildings.
- Specific Outcome 4.2: Repair leaking roofs.
- Specific Outcome 4.3: Replace defective wooden components.
- Specific Outcome 4.4: Repair and make minor alterations to walls of farm buildings.

**5. TITLE: Identify pests in crops.**

- Specific Outcome 5.1: Identify the evidence of pests in crops in a specific geographical area.



Specific Outcome 5.2: Explain how to control pests.

Specific Outcome 5.3: Use of chemicals to control pests.

**6. TITLE: Identify diseases in crops.**

Specific Outcome 6.1: Identify diseased plants.

Specific Outcome 6.2: Explain how diseases can be transmitted.

Specific Outcome 6.3: Outline principles of disease control.

**7. TITLE: Erect and maintain wire fence.**

Specific Outcome 7.1: Prepare to erect a fence or maintain an existing fence.

Specific Outcome 7.2: Erect wire fence and gates.

Specific Outcome 8.3: Repair existing fence.

**8. TITLE: Arc-weld ferrous metals on the farm.**

Specific Outcome 8.1: Conduct pre-operation checks.

Specific Outcome 8.2: Prepare welding equipment.

Specific Outcome 8.3: Conduct welding according to work requirements.

Specific Outcome 8.4: Clean and store equipment, protective clothing and unused electrodes.

**9. TITLE: Gas-cut ferrous metals on the farm.**

Specific Outcome 9.1: Transport and store oxygen-acetylene cylinders.

Specific Outcome 9.2: Conduct pre-operation safety checks.

Specific Outcome 9.3: Prepare oxygen-acetylene equipment to cut ferrous metal.

Specific Outcome 9.4: Cut ferrous metal.

**10. TITLE: Control of nematodes manually using chemicals.**

Specific Outcome 10.1: Explain what nematodes are.

Specific Outcome 10.2: Explain the benefits/disadvantages of using nematicides to control nematodes.

Specific Outcome 10.3: Apply nematicides.

Specific Outcome 10.4: Clean and store equipment, protective clothing and unused nematicides.

**11. TITLE: Irrigate crops.**

Specific Outcome 11.1: Explain the objective(s) of irrigation.

Specific Outcome 11.2: Explain what soil-moisture is.

Specific Outcome 11.3: Schedule irrigation.

Specific Outcome 11.4: Irrigate.

Specific Outcome 11.5: Check on effectiveness of irrigation.

**12. TITLE: Harvest sugarcane manually.**

Specific Outcome 12.1: Participate in burning a field of sugarcane under the guidance of a supervisor.

Specific Outcome 12.2: Explain how losses in sucrose content in sugarcane can occur.

Specific Outcome 12.3: Stack or grab-load cut trash or green sugarcane.

Specific Outcome 12.4: Stack cut sugarcane that has been burnt.

Specific Outcome 12.5: Grab-load cut sugarcane that has been burnt.

Specific Outcome 12.6: Build sugarcane stacks.

**13. TITLE: Plant sugarcane manually.**

Specific Outcome 13.1: Explain factors that could influence the success full establishing of a sugarcane field.

Specific Outcome 13.2: Explain what preparations to be done for planting of sugarcane.

Specific Outcome 13.3: Plant sugarcane.

**14. TITLE: Identify, assess and develop entrepreneurial qualities.**

Specific Outcome 14.1: Demonstrate the ability to start and run a business and adapt to a changing business environment.

Specific Outcome 14.2: Demonstrate the ability to start and run a business and adapt to a changing business environment

Specific Outcome 14.3: Identify, assess and improve the individual entrepreneurial characteristics

Specific Outcome 14.4: Discuss business ethics and social responsibility

**15. TITLE: Identify, analyze and select business opportunities.**

Specific Outcome 15.1: Identify business ideas.

Specific Outcome 15.2: Eliminate inappropriate business ideas.

Specific Outcome 15.3: Analyse and select viable business opportunities.

**16. TITLE: Demonstrate an understanding of a general business plan and adapt it to a selected business idea.**

Specific Outcome 16.1: Explain and discuss the purpose of a business plan.

Specific Outcome 16.2: Outline and analyse the components of a business plan.

Specific Outcome 16.3: Design and present a business plan relevant to the selected business idea.

**17. TITLE: Demonstrate the ability to start and run a business and adapt to a changing business environment.**

Specific Outcome 17.1: Explain and discuss the purpose of a business plan.

Specific Outcome 17.2: Show how to run a business.

Specific Outcome 17.3: Show how to respond to a changing business environment.

**18. TITLE: Identify different types of business and their legal implications.**

Specific Outcome 18.1: Discuss business types by identifying and comparing them to one another.

Specific Outcome 18.2: Discuss procedures and essentials for starting a business.

Specific Outcome 18.3: Demonstrate your understanding of the legal implications concerning different types of business

**ADDITIONAL UNIT STANDARDS DEVELOPED BY SGB FOR PRIMARY  
AGRICULTURE TO BE INCLUDED AS ELECTIVES IN THE NATIONAL  
CERTIFICATE IN FARMING NQF LEVEL 1**

**FIELD:** AGRICULTURE AND NATURE CONSERVATION

**SUB-FIELD:** PRIMARY AGRICULTURE (HORTICULTURE)

**NQF LEVEL:** 1

ID	NAME OF UNIT STANDARD	CREDITS
	Demonstrate the structure and the functioning of the vine	3
	Demonstrate the understanding of site selection	3
	Demonstrate an understanding of scion and rootstock cultivars	4
	Demonstrate an understanding of the properties of different soils and their preparation	5
	Demonstrate an understanding of grafting vines and the establishment of a nursery	3
	Demonstrate the understanding of establishing a vineyard	4
	Demonstrate and understand the erection of a trellis system	3
	Demonstrate an understanding of vine frame development	3
	Demonstrate an understanding of the pruning of vines	4
	Demonstrate an understanding of canopy management	3
	Demonstrate an understanding of the irrigation of vines	4
	Demonstrate an understanding of the cultivation of soil and the control of weed	4
	Demonstrate an understanding of the nutrient requirements and fertilization of vines	4
	Harvest ripe grapes	3
	Control diseases, pests and vine abnormalities	5

**UNIT STANDARD TITLES AND SPECIFIC OUTCOMES****1. TITLE: Demonstrate an understanding of the structure and functioning of vine.**

Specific Outcome 1.1: Explain the external structure of the vine.

Specific Outcome 1.2: Explain the function of the different parts of the vine.

Specific Outcome 1.3: Explain the internal structure of the vine.

**2. TITLE: Demonstrate the understanding of site selection.**

Specific Outcome 2.1: Understand the influence of the climate on grapes.

Specific Outcome 2.2: Understand the effect of the climate on grape growing.

Specific Outcome 2.3: Understand the effect of soil on grape growing.

Specific Outcome 2.4: Demonstrate an understanding of the selection of the correct location and terrain.

**3. TITLE: Demonstrate an understanding of scion and rootstock cultivars.**

Specific Outcome 3.1: Understand the meaning of a cultivator and a clone.

Specific Outcome 3.2: Demonstrate knowledge by being able to identify the most important scion cultivars.

Specific Outcome 3.3: Demonstrate knowledge by being able to identify the most important rootstock cultivars.

Specific Outcome 3.4: Understand the improvement of plant material.

**4. TITLE: Demonstrate an understanding of the properties of different soils and their preparation.**

Specific Outcome 4.1: Understand the difference between soil structure and soil texture.

Specific Outcome 4.2: Demonstrate an understanding of the properties of soil.

Specific Outcome 4.3: Take a soil sample.

Specific Outcome 4.4: Explain soil preparation.

Specific Outcome 4.5: Demonstrate an understanding of the selection of the correct implementation for soil types.

**5. TITLE: Demonstrate an understanding of grafting vines and the establishment of a nursery.**

Specific Outcome 5.1: Demonstrate and understand propagation of the vine.

Specific Outcome 5.2: Understand grafting as a form of propagation.

**6. TITLE: Demonstrate the understanding of establishing a vineyard.**

Specific Outcome 6.1: Understand the spacing of vines for wine-table and raisin grapes.

Specific Outcome 6.2: Explain and understand the layout of a vineyard.

Specific Outcome 6.3: Explain the treatment of vines before planting.

Specific Outcome 6.4: Explain and understand the principles of planting vines.

**7. TITLE: Demonstrate and understand the erection of a trellis system.**

Specific Outcome 7.1: Understand the advantages of trellising the vines.

Specific Outcome 7.2: Understand the disadvantages of trellising.

Specific Outcome 7.3: Understand the choices of trellis systems and erecting trellis systems.

**8. TITLE: Demonstrate an understanding of vine frame development.**

Specific Outcome 8.1: Understand the reasons for vine frame development.

Specific Outcome 8.2: Understand greenshoot development method.

Specific Outcome 8.3: Understand vine frame development.

Specific Outcome 8.4: Explain winter cane development method.

**9. TITLE: Demonstrate an understanding of the pruning of vines.**

Specific Outcome 9.1: Understand the reasons for pruning.

Specific Outcome 9.2: Understand the principles and application of pruning.



Specific Outcome 9.3: Understand why there is a best time for pruning.

Specific Outcome 9.4: Understand pruning systems.

**10. TITLE: Demonstrate an understanding of canopy management.**

Specific Outcome 10.1: Understand the reasons for canopy management.

Specific Outcome 10.2: Apply canopy management practices.

**11. TITLE: Demonstrate an understanding of the irrigation of vines.**

Specific Outcome 11.1: Demonstrate an understanding of soil relations.

Specific Outcome 11.2: Demonstrate an understanding of the water requirements for a vine.

Specific Outcome 11.3: Understand the methods of irrigation.

Specific Outcome 11.4: Schedule irrigation according to vine requirements.

**12. TITLE: Demonstrate an understanding of the cultivation of soil and the control of weed.**

Specific Outcome 12.1: Understand the purpose of soil tillage.

Specific Outcome 12.2: Understand typical soil cultivation/tillage.

Specific Outcome 12.3: Understand the disadvantages of weed in the vineyard.

Specific Outcome 12.4: Identify types of weed.

Specific Outcome 12.5: Understand methods of weed control.

**13. TITLE: Demonstrate an understanding of the nutrient requirements and fertilization of vines.**

Specific Outcome 13.1: Understand the principles of fertilization.

Specific Outcome 13.2: Identify nutrient deficiency and toxicity.

Specific Outcome 13.3: Maintain fertilization of the vine.

Specific Outcome 13.4: Understand the methods of application.

Specific Outcome 13.5: Understand organic fertilization.

**14. TITLE: Harvest ripe grapes.**

Specific Outcome 14.1: Determine ripeness of grape for a specific purpose.

Specific Outcome 14.2: Analyze grapes to determine optimum ripeness.

Specific Outcome 14.3: Harvest grapes according to standard procedures.

**15. TITLE: Control diseases, pests and vine abnormalities.**

Specific Outcome 15.1: Understand the principles of diseases and pest control.

Specific Outcome 15.2: Understand the symptoms of fungi, bacteria and virus diseases.

Specific Outcome 15.3: Control of diseases in vines.

Specific Outcome 15.4: Identify different pests.

Specific Outcome 15.5: Control of pests in vines.

Specific Outcome 15.6: Understand and control abnormalities and damage caused by environmental conditions.

**ADDITIONAL UNIT STANDARDS DEVELOPED BY SGB FOR PRIMARY  
AGRICULTURE TO BE INCLUDED AS ELECTIVES IN THE NATIONAL  
CERTIFICATE IN FARMING NQF LEVEL 1**

**FIELD: AGRICULTURE AND NATURE CONSERVATION**

**SUB-FIELD: PRIMARY AGRICULTURE (ANIMAL HUSBANDRY)**

**NQF LEVEL: 1**

ID	NAME OF UNITS STANDARD	CREDIT
	Care of farm animals	20
	Handle and move farm animals	16
	Identify different species and breeds of farm animals	12
	Harvest of animal products	16
	Husbandry practices	20
	Recognize signs of good health and disorders in farm animals	12
	Feed farm animals	20
	Slaughter of farm animals	20
	Recognize emergency on the farm	16

**UNIT STANDARD TITLES AND SPECIFIC OUTCOMES****1. TITLE: Care of farm animals.**

- Specific Outcome 1.1: Demonstrate your knowledge of the birth process.
- Specific Outcome 1.2: Demonstrate an applied competency with reference to Post-natal care of farm animals.
- Specific Outcome 1.3: Administer basic veterinary practices.
- Specific Outcome 1.4: Dip and drench farm animals.
- Specific Outcome 1.5: Take care of hooves on farm animals.

**2. TITLE: Handle and move farm animals.**

- Specific Outcome 2.1: Demonstrate the ability to move farm animals.
- Specific Outcome 2.2: Catching and holding of farm animals.
- Specific Outcome 2.3: Restraining of farm animals to perform certain husbandry practices.
- Specific Outcome 2.4: Use of handling facilities for farm animals.

**3. TITLE: Identify the different species and breeds of farm animals.**

- Specific Outcome 3.1: Identify the different species of farm animals.
- Specific Outcome 3.2: Identify the different breeds of farm animals.
- Specific Outcome 3.2: Uses of the different species and breeds of farm animals.

**4. TITLE: Harvest animal products.**

- Specific Outcome 4.1: The milking process in farm animals.
- Specific Outcome 4.2: The shearing process in farm animals.
- Specific Outcome 4.3: Collection of eggs.
- Specific Outcome 4.4: Storage and transport of farm animal products.

**5. TITLE: Husbandry practices.**

- Specific Outcome 5.1: Administer injections and inoculations of farm animals.
- Specific Outcome 5.2: Castrate farm animals.
- Specific Outcome 5.3: Dehorn farm animals.
- Specific Outcome 5.4: Identify the different species of farm animals.
- Specific Outcome 5.5: Keep records of farm animals.

**6. TITLE: Recognize signs of good health and disorders in farm animals.**

- Specific Outcome 6.1: Demonstrate an ability to identify and interpret signs of good health and disease in farm animals.
- Specific Outcome 6.2: Demonstrate an ability to identify and interpret external signs of good health in farm animals.
- Specific Outcome 6.3: Demonstrate an understanding of the productive signs of good health.

**7. TITLE: Feed farm animals.**

- Specific Outcome 7.1: Demonstrate your knowledge of the different types of feed for farm animals.
- Specific Outcome 7.2: Identify different forms of animal feed and suitability for specific species of farm animals.
- Specific Outcome 7.3: Identify wholesome feed for animals.
- Specific Outcome 7.4: Explain conditions required for storage of animal feed.
- Specific Outcome 7.5: Feed farm animals.

**8. TITLE: Slaughter farm animals.**

- Specific Outcome 8.1: Demonstrate an understanding of the concept of Slaughtering.
- Specific Outcome 8.2: Identify equipment required for slaughtering of animals.
- Specific Outcome 8.3: Prepare animals for slaughter.

- Specific Outcome 8.4: Demonstrate the procedure for sticking and bleeding animals.
- Specific Outcome 8.5: Demonstrate the procedure for Skinning or Singeing of farm animals.
- Specific Outcome 8.5: Demonstrate the procedure for evisceration and storage of animals after slaughter.

**9. TITLE: Recognize and respond to emergency on the farm.**

- Specific Outcome 9.1: Demonstrate the emergency procedures involving fire.
- Specific Outcome 9.2: Demonstrate the emergency procedures involving water.
- Specific Outcome 9.3: Demonstrate the standard procedures involving poisoning.
- Specific Outcome 9.4: Demonstrate the standard procedures involving a medical emergencies with animals.

**ADDITIONAL UNIT STANDARDS DEVELOPED BY SGB FOR PRIMARY AGRICULTURE TO BE INCLUDED AS ELECTIVES IN THE NATIONAL CERTIFICATE IN FARMING NQF LEVEL 1**

**FIELD: AGRICULTURE AND NATURE CONSERVATION**

**SUB-FIELD: PRIMARY AGRICULTURE (COTTON)**

**NQF LEVEL: 1**

ID	NAME OF UNIT STANDARD	CR
	Control pests and diseases with chemicals using a knapsack sprayer	5
	Make a crop and cultivar choice for your region	5
	Identify physiological disorders in cotton farming	1
	Harvest cotton manually	5
	Plant cotton manually	5

**UNIT STANDARD TITLES AND SPECIFIC OUTCOMES****1. TITLE: Control pests and diseases with chemicals using a knapsack sprayer**

- Specific Outcome 1.1: Demonstrate your understanding effective pest control.
- Specific Outcome 1.2: Prepare equipment for control of pests and diseases.
- Specific Outcome 1.3: Apply pesticide with manual sprayer.
- Specific Outcome 1.4: Care and maintain equipment.

**2. TITLE: Make a crop and cultivar choice for your region.**

- Specific Outcome 2.1: Demonstrate an understanding of the climatic and soil requirements for cotton farming.
- Specific Outcome 2.2: Determine the cultivar to plant.
- Specific Outcome 2.3: Demonstrate an understanding of quality and yield.

**3. TITLE: Identify physiological disorders in cotton farming.**

- Specific Outcome 3.1: Demonstrate an understanding of physiological disorders.
- Specific Outcome 3.2: Demonstrate an understanding of how to rectify physiological disorders.

**4. TITLE: Harvest cotton manually.**

- Specific Outcome 4.1: Harvest cotton by hand.
- Specific Outcome 4.2: Stack cotton into compact bales.
- Specific Outcome 4.3: Demonstrate an understanding of organizing labour for harvesting.
- Specific Outcome: Grade the cotton.

**5. TITLE: Plant cotton manually.**

- Specific Outcome 5.1: Demonstrate an understanding of fully establishing cotton growth.
- Specific Outcome 5.2: Prepare for planting cotton.
- Specific Outcome 5.3: Plant cotton.
- Specific Outcome 5.4: Thin and replant cotton.



**DEPARTMENT OF JUSTICE AND CONSTITUTIONAL DEVELOPMENT  
DEPARTEMENT VAN JUSTISIE EN STAATKUNDIGE ONTWIKKELING****No. 763****7 June 2002****DIVORCE COURT RULES: AMENDMENT OF SCHEDULE OF TIMES AND PLACES FOR SITTINGS**

Under section 10 (4) (a) (x) of the Administration Amendment Act, 1929 (Act No. 9 of 1929), I, Penuell Mpapa Maduna, Minister for Justice and Constitutional Development, hereby amend the rules published in the Schedule to Government Notice No. 28 of 11 January 2002, with effect from 6 May 2002, as set out in the Schedule.

**P. M. MADUNA****Minister for Justice and Constitutional Development****SCHEDULE****DIVORCE COURT RULES: AMENDMENT OF SCHEDULE OF TIMES AND PLACES FOR SITTINGS****SOUTHERN DIVORCE COURT**

Item C of the Schedule is hereby amended by the insertion after the heading: place, time and date the following place, time and dates:

Atlantis	09:00 Monday, 6 May 2002 to Friday, 13 December 2002.
Khayelitsha	09:00 Monday, 6 May 2002 to Friday, 13 December 2002.

**No. 763****7 June 2002****EGSKEIDINGHOFREËLS: WYSIGING VAN BYLAE VAN TYE EN PLEKKE VAN SITTINGS**

Kragtens artikel 10 (4) (a) (x) van die Administrasie Wysigings Wet, 1929 (Wet No. 9 van 1929), wysig ek, Penuell Mpapa Maduna, Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, hierby die reëls afgekondig in die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 28 van 11 Januarie 2002, soos in die Bylae uiteengesit met ingang van 6 Mei 2002.

**P. M. Maduna****Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling****BYLAE****EGSKEIDINGSHOFREËLS: WYSIGING VAN BYLAE VAN TYE EN PLEKKE VAN SITTINGS****SUIDELIKE EGSKEIDINGS HOF**

Item C van die Bylae word hierby gewysig deur die volgende plek, tyd en datums na die opskrif: plek, tyd en datum in te voeg:

Atlantis	09:00 Maandag, 6 Mei 2002 tot Vrydag, 13 Desember 2002.
Khayelitsha	09:00 Maandag, 6 Mei 2002 tot Vrydag, 13 Desember 2002.

**MAGISTRATE'S COURTS ACT, 1944****No. 764****7 June 2002****APPOINTMENT OF KHAYELITSHA AS A PLACE FOR THE HOLDING OF A COURT FOR THE DISTRICT OF MITCHELLS PLAIN****APPOINTMENT OF KHAYELITSHA AS A PLACE FOR THE HOLDING OF A COURT FOR THE CAPE REGIONAL DIVISION**

I, Penuell Mpapa Maduna, Minister for Justice and Constitutional Development, acting under section 2(1) of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944)—

- appoint Khayelitsha in the district of Mitchells Plain as a place for the holding of a court in the district of Mitchells Plain in addition to Mitchells Plain, the seat of magistracy;
- prescribe the local limits of the district Mitchells Plain as the limits within which the said court shall have jurisdiction; and

- (c) appoint Khayelitsha as a place for holding of a court for the Cape Regional Division.

**P.M. MADUNA**

**Minister for Justice and Constitutional Development**

---

WET OP LANDDROSHOWE, 1944

**No. 764**

**7 Junie 2002**

**BEPALING VAN KAYELITSHA AS 'N PLEK VIR DIE HOU VAN HOFSTTINGS VIR DIE DISTRIK MITCHELLS PLAIN**

**BEPALING VAN KAYELITSHA AS 'N PLEK VIR DIE HOU VAN HOFSTTINGS VIR DIE KAAPSE STREEKAFDELING**

Ek, Penuell Mpapa Maduna, Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, handelende kragtens artikel 2(1) van die Wet op Landdroshowe, 1944 (Wet No. 32 van 1944)—

- (a) bepaal Kayelitsha in die distrik Mitchells Plain as 'n plek vir die hou van hofsittings in die distrik Mitchells Plain, benewens Mitchells Plain, die magistraatsetel;
- (b) bepaal die plaaslike grense van die distrik Mitchells Plain as die grense waarbinne die bedoelde hof jurisdiksie het; en
- (c) bepaal Kayelitsha as 'n plek vir die hou van hofsittings vir die Kaapse Streekafdeling.

**P.M. MADUNA**

**Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling**

---

**No. 765**

**7 June 2002**

**APPOINTMENT OF LEBOENG AS A PLACE FOR THE HOLDING OF A PERIODICAL COURT FOR THE DISTRICT OF PRAKTISEER**

I, Penuell Mpapa Maduna, Minister for Justice and Constitutional Development, acting under section 2(1) of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944)—

- (a) appoint Leboeng in the district of Praktiseer as a place for the holding of a periodical court;
- (b) prescribe the local limits of the district of Praktiseer as the local limits within which the said court shall have jurisdiction, and
- (c) specify Praktiseer as the seat of Magistracy.

**P.M. MADUNA**

**Minister for Justice and Constitutional Development**

---

**No. 765**

**7 Junie 2002**

**BEPALING VAN LEBOENG AS 'N PLEK VIR DIE HOU VAN 'N PERIODIEKE HOF BINNE DIE DISTRIK PRAKTISEER**

Ek, Penuell Mpapa Maduna, Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, handelende kragtens artikel 2(1) van die Wet op Landdroshowe, 1944 (Wet No. 32 van 1944)—

- (a) bepaal Leboeng in die distrik Praktiseer as 'n plek vir die hou van periodieke hofsittings;
- (b) bepaal die plaaslike grense van die distrik Praktiseer as die grense waarbinne die bedoelde hof jurisdiksie het; en
- (c) wys Praktiseer aan as die magistraatsetel.

**P.M. MADUNA**

**Minister van Justisie en Staatkundige Ontwikkeling**

---

# GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

## NOTICE 797 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 779 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1007m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-19978  
Current Owner : M & C R Hancox

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 798 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 780 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1226m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T26600/1970  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : H Fourie

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 799 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 781 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1190m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : E C Botha

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 800 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 782 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1190m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : A L & K R Purdon

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 801 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 783 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1612m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T28610/1974  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : R P Breetzke & S J C Smith

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 802 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 784 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1151m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : L F & V K Kaschula

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 803 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 785 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1049m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T5336/1966  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : J H M, J D M & H M Houwer

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 804 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 786 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1001m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T5336/1966  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : H C Ross

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 805 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 787 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1111m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T5335/1966  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : P Brent & S Mitchell

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 806 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 788 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1420m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : A D & E R Kock

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 807 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 789 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1277m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : M Notje

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 808 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 790 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1053m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : A B & W H Best

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 809 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/797/1307/1  
Claimant : F Y Lai Lam  
Property : Erf 791 Lorraine Port Elizabeth District  
Extent of Land : 1020m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3104/1956; T9353/1968  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : C A Stevenson

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 810 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/59/707/834/1  
Claimant : C C Marran  
Property : Erf 713 Albany District  
Extent of Land : 1071m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T634/1946; T7210/1978  
Date Submitted : 22 - 12 - 1998  
Current Owner : T Birch & Co PTY LTD

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 811 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/57/0/0/9  
Claimant : D A Thusheni  
Property : Erf 10 Paterson Alexandria District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T13980/1944; T23411/1970  
Date Submitted : 23-12-1998  
Current Owner : Y A Buchner

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 812 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/57/0/0/13  
Claimant : J J Nkewana  
Property : Erf 8 Paterson Alexandria District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T11160/1952; T27723/1970  
Date Submitted : 29 - 12 - 1998  
Current Owner : B D Voges

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 813 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/697/1803/8  
Claimant : K Gouza  
Property : Erf 16 Paterson Alexandria District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T2221/1941; T6569/1978  
Date Submitted : 12- 08 - 1998  
Current Owner : C J M du Preez

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 814 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/57/689/39/1  
Claimant : R P Ncandana  
Property : Erf 1056 Alexandria District  
Extent of Land : 2098m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T11869/1951; T9536/1962  
Date Submitted : 16 - 02 - 1998  
Current Owner : M C & S M Bond

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 815 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/49/770/1036/6  
Claimant : R U Arendse  
Property : Erf 33 Humansdorp District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T18221/1964; T20817/1968  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : Let se Plek C C

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 816 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/49/770/1036/6  
Claimant : R U Arendse  
Property : Remainder erf 35 Humansdorp District  
Extent of Land : 794m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T18221/1964; T20817/1968  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : C H & J H Stander

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 817 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/49/770/1036/6  
Claimant : R U Arendse  
Property : Erf 5504 Humansdorp District  
Extent of Land : 693m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T18221/1964; T20817/1968  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : I Blom

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 818 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/56/756/2632/1  
Claimant : D P Maart  
Property : Erf 1650 Willowmore District  
Extent of Land : 1285m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T8088/1897; T13424/1967  
Date Submitted : 24 - 04 - 1995  
Current Owner : Willowmore Municipality

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 819 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/52/803/2415/37  
Claimant : O Farrath  
Property : Remainder of erf 2957 Uitenhage District  
Extent of Land : 892m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T6626/1941; T19295/1979  
Date Submitted : 22 - 12 - 1998  
Current Owner : National Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 820 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/52/803/2415/49  
Claimant : N Tiry  
Property : Erf 3138 Uitenhage District  
Extent of Land : 769m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T11406/1939; T3997/1975  
Date Submitted : 31-12-1998  
Current Owner : D Ratangee

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 821 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number	: EC 6/2/3/D/49/770/1036/2
Claimant	: G J Hetzeroth
Property	: Erf 34 Humansdorp District
Extent of Land	: 1487m <sup>2</sup>
Title Deeds	: T7884/1958; T31086/1974
Date Submitted	: 11-09-1996
Current Owner	: S S van der Watt

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 822 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/49/770/1036/2  
Claimant : G J Hitzeroth  
Property : Erf 36 Humansdorp District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T24942/1947; T2619/1966  
Date Submitted : 11 - 09 - 1996  
Current Owner : J M Blom

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 823 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/51/697/1803/1  
Claimant : M W R Thys  
Property : Remainder of erf 75 Paterson Alexandria District  
Extent of Land : 1487m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T4154/1955; T26563/1970  
Date Submitted : 01 - 09 - 1997  
Current Owner : East Cape Agricultural Co-operation Ltd

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 824 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/65/745/5/1  
Claimant : J Carelsen  
Property : Erf 1506 Aberdeen District  
Extent of Land : 1171m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T4728/1932; T2388/1967  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : H W & P F Crouse

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 825 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/65/745/5/7  
Claimant : K De Vos  
Property : Remainder of erf 1393 Aberdeen District  
Extent of Land : 401m<sup>2</sup>  
Title Deeds : T3414/1936; T6901/1965  
Date Submitted : 31 - 12 - 1998  
Current Owner : L A Ashman

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 826 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 93 , Matatiele District  
Extent of Land : 516.9470h  
Title Deeds : T13289/1978  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 827 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 93 Matatiele District  
Extent of Land : 474.3817h  
Title Deeds : T13289/1978  
Date Submitted : 30-12-1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 828 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 95 Matatiele District  
Extent of Land : 357.2107h  
Title Deeds : T861/1979  
Date Submitted : 30 - 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 829 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 95 Matatiele District  
Extent of Land : 2.2792m  
Title Deeds : T7219/1954  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 830 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 96 Matatiele District  
Extent of Land : 478m  
Title Deeds : GEQ36/28-1893  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 831 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 97 Matatiele District  
Extent of Land : 508.0845h  
Title Deeds : T17772/1980  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 832 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 98 Matatiele District  
Extent of Land : 346.6864h  
Title Deeds : T521/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 833 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 99 Matatiele District  
Extent of Land : 302.3558h  
Title Deeds : T15364/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 834 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 100 Matatiele District  
Extent of Land : 1254.0684h  
Title Deeds : T4/1979  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 835 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenyana  
Property : Farm 101 Matatiele District  
Extent of Land : 244.4864h  
Title Deeds : T15121/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 836 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Farm 104 Matatiele District  
Extent of Land : 874.4855h  
Title Deeds : T17771/1980  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 837 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 105 Matatiele District  
Extent of Land : 448.2149h  
Title Deeds : T17045/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 838 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 106 Matatiele District  
Extent of Land : 481.0876h  
Title Deeds : T17045/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 839 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Farm 107 Matatiele District  
Extent of Land : 615.7496h  
Title Deeds : T16439/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 840 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 109 Matatiele District  
Extent of Land : 838.2607h  
Title Deeds : T11220/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 841 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Farm 112 Matatielel District  
Extent of Land : 215.8282h  
Title Deeds : T2149/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 842 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 114 Matatiele District  
Extent of Land : 894.8534h  
Title Deeds : T16439/1978  
Date Submitted : 30- 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 843 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Cief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 114 Matatiele District  
Extent of Land : 485.6232h  
Title Deeds : T1690/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 844 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomostoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 115 Matatiele District  
Extent of Land : 36.8206h  
Title Deeds : T5747/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 845 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana Lebenya  
Property : Farm 116 Matatiele District  
Extent of Land : 241.7357h  
Title Deeds : T17771/1980  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 846 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebanya  
Property : Portion 1 of Farm 116 Matatiele District  
Extent of Land : 30.3021h  
Title Deeds : T5747/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 847 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebanya  
Property : Portion 2 of Farm 116 Matatiele District  
Extent of Land : 134.0674h  
Title Deeds : T15357/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 848 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Farm 118 Matatiele District  
Extent of Land : 424.4668h  
Title Deeds : T9849/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 849 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 119 Matatiele District  
Extent of Land : 219.8705h  
Title Deeds : T5065/1980  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 850 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 119 Matatiele District  
Extent of Land : 219.8711h  
Title Deeds : T1855/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 851 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 7 of Farm 120 Matatiele District  
Extent of Land : 31.7369h  
Title Deeds : T16854/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 852 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Remainder of Farm 123 Matatiele District  
Extent of Land : 564.4447h  
Title Deeds : T1344/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 853 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 124 Matatiele District  
Extent of Land : 396.0008h  
Title Deeds : T15949/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 854 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/07  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 124 Matatiele District  
Extent of Land : 457.4677h  
Title Deeds : T16893/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

**T.T. GWANYA**  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 855 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/07  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 325.4822h  
Title Deeds : T13290/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

**T.T. GWANYA**  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 856 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 370.3970h  
Title Deeds : G139/1985  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 857 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 3 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 470.0033h  
Title Deeds : T17772/1980  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 858 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/07  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 4 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 471.9491 h  
Title Deeds : T15364/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

**T.T. GWANYA**  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 859 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/07  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 5 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 299.1553h  
Title Deeds : T258.1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

**T.T. GWANYA**  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 860 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 6 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 155.1772h  
Title Deeds : T258/1979  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA

## NOTICE 861 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 7 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 305.3899h  
Title Deeds : T15949/1978  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

**NOTICE 862 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT NO.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion of 8 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 156.1180h  
Title Deeds : T258/1979  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P O Box 1375  
East London  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 863 OF 2002**

GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT NO.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion of 10 of Farm 125 Matatiele District  
Extent of Land : 370.3969H  
Title Deeds : T3741/1979  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P O Box 1375  
East London  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 864 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 930 Stutterheim District  
Extent of Land : 22.8865h  
Title Deeds : T1499/1991  
Date Submitted : 30 - 12- 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 865 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 934 Stutterheim District  
Extent of Land : 3.4765h  
Title Deeds : T752/1971  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 866 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 935 Stutterheim District  
Extent of Land : 1.6187h  
Title Deeds :  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 867 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 936 Stutterheim District  
Extent of Land : 1.6187h  
Title Deeds :  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 868 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 937 Stutterheim District  
Extent of Land : 1.6183  
Title Deeds :  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 869 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 938 Stturheim District  
Extent of Land : 1.6187h  
Title Deeds :  
Date Submitted : 30 - 12 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 870 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/90/658/2279/4  
Claimant : Z. Mvunelwa  
Property : Erf 939 Stutterheim District  
Extent of Land : 1.6187h  
Title Deeds :  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope  
Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 871 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/963/0/0/19  
Claimant : Xongora Community  
Property : No 29 Xongora Location Umtata District  
Extent of Land : Unregistered  
Title Deeds :  
Date Submitted : 14 - 09 - 1995  
Current Owner :

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 872 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/3/D/63/2644/2279/6  
Claimant : S. J. Matomela  
Property : Erf 928 Stutterheim District  
Extent of Land : 17.6568h  
Title Deeds : T1625/1991  
Date Submitted : 30 - 10 - 1998  
Current Owner : Administrator of Province of Cape of Good Hope Development & Housing Board

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 873 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/963/0/0/25  
Claimant : Highbury Community  
Property : Farm 75 Umtata District  
Extent of Land : 1048.3560h  
Title Deeds : T7193/1949  
Date Submitted : 23 - 10 - 1996  
Current Owner : Government of Transkei

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 874 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D90/0/0/20  
Claimant : T. B. Lali  
Property : Farm 651 Stutterheim District  
Extent of Land : 110.6725h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 875 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 654 Stutterheim District  
Extent of Land : 29.6788h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 876 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 656 Stutterheim District  
Extent of Land : 217.9731h  
Title Deeds : T4499/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson I Barry

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 877 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 657 Stutterheim District  
Extent of Land : 27.4333h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 878 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 658 Stutterheim District  
Extent of Land : 101.7418h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27- 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 879 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 659 Stutterheim District  
Extent of Land : 106.8338h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 880 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/90/0/0/20  
Claimant : T B Lali  
Property : Farm 660 Stutterheim District  
Extent of Land : 22.3811h  
Title Deeds : T4498/1993  
Date Submitted : 27 - 02 - 1998  
Current Owner : Hobson M Ralph

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 881 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 1 of Farm 122 , Matatiele District  
Extent of Land : 570.6016h  
Title Deeds : T7929/1957  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 882 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 2 of Farm 122 Matatiele District  
Extent of Land : 570.6044h  
Title Deeds : T7930/1957  
Date Submitted : 30-12-1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 883 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994),that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 4 of Farm 120 , Matatiele District  
Extent of Land : 80.9508h  
Title Deeds : T17772/1980  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 884 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994),that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Farm 121 Matatiele District  
Extent of Land : 972.4937h  
Title Deeds : T16854/1978  
Date Submitted : 30-12-1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 885 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Portion 11 of Farm 125 , Matatiele District  
Extent of Land : 370.3969H  
Title Deeds : T17773/1980  
Date Submitted : 30- 12- 1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 886 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994), that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/1084/0/0/7  
Claimant : Chief Khomotsoana G Lebenya  
Property : Farm 126 Matatiele District  
Extent of Land : 346.0983h  
Title Deeds : T259/1979  
Date Submitted : 30-12-1998  
Current Owner : Department of Land Affairs

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner



## NOTICE 887 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994),that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/E/200/0/0/33  
Claimant : N S Nongongo  
Property : Portion 2 of Farm 279 , Mount Currie District  
Extent of Land : 67.3097h  
Title Deeds : T13001/1998  
Date Submitted : 20- 08- 1998  
Current Owner : Michael Rennie

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

## NOTICE 888 OF 2002

### GENERAL NOTICE IN TERMS OF RESTITUTION ACT, 1994 (ACT No.22 of 1994)

Notice is hereby given in terms of Section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No.22 of 1994),that a claim for restitution of land rights on:

Reference Number : EC 6/2/2/D/200/0/0/18  
Claimant : M K Malamula  
Property : Farm 273 Remainder now consol in Farm 340  
Rocklands measured 1197.1654  
Extent of Land : 571.2817h  
Title Deeds : T8021/1994  
Date Submitted : 22- 06 -1997  
Current Owner : Patricia E E Baxter

Has been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Eastern Cape and Free State and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 30 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commission: Eastern Cape and Free State  
P.O. Box 1375  
EAST LONDON  
5200

Tel: (043) 7433824  
Fax: (043) 7433687

T.T. GWANYA  
Regional Land Claims Commissioner

**NOTICE 895 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. S.M Mahlangu, ID No. 300315 5241 087.

<b>Farm name &amp; registration number</b>	Portion 5 of the farm Nooitgedacht 564JR
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. J.C Thompson

**NOTICE 896 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. A.B Buta, ID No. 730617 5685 084.

<b>Farm name &amp; registration number</b>	Portion 6 of the farm Nooitgedacht 525JR
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. Christo Botha

**NOTICE 897 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. S. B Skhosana, ID No. 330102 5322 081.

<b>Farm name &amp; registration number</b>	Portion 3 of the farm Nooitgedacht 525JR
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. Jan Classen

**NOTICE 898 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. Ishmael Plaatjie, ID No.650803 5590 088 and others on the attached list.

<b>Farm name &amp; registration number</b>	Portion 29 of the farm Klipeland 524JR
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. Dries Olivier

**Klipeland 524JR (Portion 9) LTA applicants**

<b>Farm Name</b>	<b>Applicant</b>	<b>Date of Birth</b>	<b>Reference number</b>
<b>Klipeland 524JR</b>	1. Sibanyoni Johannes	1943	G6/5/L044
	2. Plaatjie Ishmael	1965	G6/5/L040
	3. Nkambule Johannes	1947	G6/5/L047
	4. Dwayi Ketyembisa	1940	G6/5/L043
	5. Msiza Piet	1918	G6/5/L041

**NOTICE 899 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr. Geelbooi Shabangu, ID No. 650720 5361080 and the others on the list attached.

<b>Farm name &amp; registration number 488 JR</b>	Portion 1 C
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. Graham Wienand

**RUSTFONTEIN 488 JR PORTION 1 OF C LTA LIST**

<b>Farm Name</b>	<b>Applicant</b>	<b>Birth Date</b>	<b>Period stayed</b>	<b>Reference number</b>
<b>RUSTFONTEIN 488JR</b>	1.Shabangu S. Johannes	1936	20yrs	
	2. Shabangu Geelbooi	1965 (650720 5361080)	26 yrs	

**NOTICE 900 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996 (ACT No. 3 OF 1996)**

Notice is hereby given in terms of section 17 (2)(c) of the Labour Tenants Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), that an application for the acquisition of land mentioned below has been lodged with the Director-General by Gauteng Provincial Land Reform Office, on behalf of Mr.M. P Mahlangu, ID No. 200212 5183 081 and others on the attached list.

<b>Farm name &amp; registration number</b>	Portion 4 Nooitgedacht 564JR
<b>District</b>	Metsweding
<b>Local Municipality</b>	Kungwini
<b>Province</b>	Gauteng
<b>Farm owner</b>	Mr. Henie van der Walt

**NOOIGEDACHT 564 JR LTA LIST (Henie van der Walt)**

<b>Farm Name</b>	<b>Applicant</b>	<b>ID</b>	<b>Reference number</b>
<b>NOOIGEDACHT 564 JR</b>	Mahlangu Morobi Petrus	200212 5183 081	G6/5/L111
	Mahlangu Kori Aaron	250307 5133 083	G6/5/L112
	Mothupi Mokalanyane Jan	301121 5200 084	G6/5/L108

**NOTICE 794 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994  
(ACT No. 22 OF 1994), AS AMENDED**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 22 of 1994, as amended, that a claim for the Restitution of land rights has been lodged by **David Walter Mashego I.D. No. 5711215143089** on behalf **Mashego Clan** on the farm **Boschjeskop 250 JT** and **Elandshoogte 270 JT** situated in **Nelspruit Magisterial District, Mpumalanga Province**.

**CURRENT PARTICULARS OF THE PROPERTIES****BOSCHJESKOP 250 JT.**

- Remaining extent of the farm 250 JT. In extent 74.8809ha, held by T35897/2001 by Kuifkop Beleggings PTY LTD (200002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd, B42791/1997 ABSA Bank Ltd, B8196/1998 ABSA Bank Ltd, K1318/1987S, K4347/2001RM. Anglo Operations Ltd.
- Portion 1 in extent 608.8904ha, held by T13982 by White River Plantation Pty Ltd (01/15330/07)
- Portion 2 in extent 774.6918ha, held by T25902/1944 by H.L Hall and Sons Group Services Ltd (01/06878/06)
- Portion 2 in extent 152.6225ha held by T131196/1997 by Gra-Lo Hopley Trust (8492/1997) with B102029/1997 ABSA Ltd, B57371/1998 ABSA Bank Ltd, K115/1949S, K1177/1999S, K1178/1999S,
- Portion 3 in extent 152.6225ha held by T13196/1997 by Gra-Lo Hopley Trust (8492/1997) with B102029/1997 ABSA Bank Ltd., B57371/1998 ABSA Bank Ltd., K11577/1999S, K1178/1999S.
- Portion 4 in extent 342.6128ha held under T2839/1931 by the Government of the Republic of South Africa and also held by T33127/2002 by the Government of the Republic of South Africa.
- Portion 5 in extent 782.1568ha held under T3162/1934 by the Government of the Republic of South Africa, and also held by T33127/2002 by the Government of the Republic of South Africa.
- Portion 6 in extent 800.0000dum—Cons-Ptn-26,250, JT.
- Portion 7 in extent 800.0000dum—Cons-247, JT.
- Portion 8 in extent 393.2698ha held under T28753/1999 by Mondi Ltd (196701303806)
- Portion 10 in extent 115.4861ha held under T28753/1999 by Mondi Ltd (196701303806)
- Portion 14 in extent 148.5921ha held under T67694/1998 by Tritimco Pty Ltd (84/04875/07) with B3095/1990 in favour of Volkskas.
- Portion 16 in extent 800.0000dum—Cons-Ptn-26,250JT
- Portion 17 in extent 85.6534ha held under T24547/1983 by Packer Victor Estates Pty Ltd. (68/11169).
- Portion 19 in extent 32.2412ha held under T136156/2001 by Springorum Farm CC (199404073023).
- Portion 20 in extent 800.0000dum—Cons-252, JT.
- Portion 21 in extent 21.4133ha by Obed Tsela Trust (2748/94).
- Portion 22 in extent 21.4133ha held under T4438/1992 by Steyn Philippus Johannes I.D. No. 3710125040080, with B15517/2000 in favour of Standard Bank of South Africa Ltd.
- Portion 23 in extent 245.0890ha held under T43628/1987 by Berrie Marias Trust with B52599/1987 in favour of Volkskas.
- Portion 24 in extent 43.5927ha held under T5655/2000 by Armstrong Frederika Evertina I.D. No. 4402080043080 with B22460/2000 in favour of Agricultural Bank of South Africa Ltd., K542/1986S.
- Portion 25 in extent 366.3616ha held under T102685/1994 by Nelsrif Boerdery CC, (CK94/27457/23) with B107112/1994 in favour of ABSA Bank, K1319/1989S.
- Portion 26 in extent 55.0385ha held under T24199/1995 by Springforum Farm CC (199404073023) with K6750/1994S.
- Portion 27 in extent 27.9293ha held under T94961/1994 by Bruin Jeremia Isaias De, I.D. No. 6901205054086 with B99231/1994 in favour of Standard Bank Ltd., K6750/1994S.
- Portion 29 in extent 42.4133ha held under T7179/2001 by Joubert and Joubert Landgoed CC (199703601723).
- Portion 30 in extent 49.4234ha held under T7179/2001 by Joubert and Joubert Landgoed CC (199703601723).
- Portion 31 in extent 59.0207ha held under T7179/2001 by Joubert and Joubert Landgoed CC (199703601723).
- Portion 32 in extent 96.6542ha held under T35897/2001 by Kuifkop Beleggings Pty Ltd. (20002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd., K1795/2001S.
- Portion 33 in extent 50.8783ha held under T35897/2001 by Kuifkop Beleggings Pty Ltd (200002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 34 in extent 110.3471ha, held under T35897/2001 by Kuifkop Beleggings Pty Ltd. (200002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd.



- Portion 35 in extent 44.3467ha held under T35897/2001 by Kuifkop Beleggings Pty Ltd (200002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 36 in extent 60.8056ha held under T35897/2001 by Kuifkop Beleggings Pty Ltd (200002539207) with B26261/2001 in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 37 in extent 10.3423ha held under T18398/2000 by Oosthuizen Barend Frederick I.D. No. 6801275162084 and Oosthuizen Marie-Louise I.D. No. 6812230296081 with B10706/2000 in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 38 in extent 6.724ha held under T18399/2000 by Heerden Johan Van I.D. No. 6701175013009 and Heerden Magdel Antoinette I.D. No. 6603010094098 with B10707/2000, B69335/2000 all in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 39 in extent 23.1693ha held under T24414/1999 by Ostiprop 1074 Pty Ltd (199802139007) with B15588/2000, B66462/2001 all in favour of Land and Agricultural Bank of South Africa Ltd, K1177/1999S, K1178/1999S.
- Portion 40 in extent 30.3280ha held under T24414/1999 by Ostiprop 1074 Pty Ltd (199802139007) with B15588/2000, B66462/2001 all in favour of Land and Agricultural Bank of South Africa Ltd., K1177/1999S, K1178/1999S.
- Portion 44 in extent 14.6211ha held under T24413/1999 by Basson Diederick Willem I.D. No. 6312025090088 with B18830/2001 in favour of ABSA Bank Ltd.
- Portion 45 in extent 24.0219ha held under T40646/2000 by Ntala Pty Ltd (9901907207) with B36432/2000 in favour of Boe Bank Ltd.
- Portion 46 in extent 9.9140ha held under T40645/2000 by Gra-Lo-Hopley Trust (8492/92 with K1911/200S.
- Portion 47 in extent 51.5975ha held under T77251/1999 by Eugene Jacobus Martens Family Trust (1578/98) with B34928/1999 in favour of Falling Water Farm Pty Ltd, K3170/1999S.
- Portion 48 in extent 38.6359ha held under T57959/2001 by Maguirie Caroline Monica I.D. No. 6611040158089 with B41724/2001 in favour of Boe Bank Ltd
- Portion 49 in extent 61.2713ha held under T5796/2001 by Holographix Prop. 44 CC (20003938723).

#### ELANDSHOOGTE JT

- ♦ The Remaining extent of the farm 270 JT in extent 839.834ha held under T82917/1997 by Sappi Manufacturing Pty Ltd (195100318007) with K272/1963S, K5354/1999RM in favour of Anglogold Ltd, K5479/2001RM in favour of Anglo Operations Ltd.
- ♦ Portion 2 in extent 857.0770ha held under 182917/1997 by Sappi Manufacturing Pty Ltd. (195100318007).
- ♦ Portion 3 in extent 623.7661ha held under T44960/1974 by Snoek Graham-Trustees held under T14970/2000 (TRANSFER BY ENDORSEMENT)

The Regional Land Commissioner, Mpumalanga Province will investigate all land claims in terms of the Provisions of the Act, Any party who has interest in the above-mentioned properties is hereby invited to submit within 30 days from the date of publication of this notice KRP489.

The Regional Land Claims Commissioner (Mpumalanga Province).

Submissions may be sent to/delivered at:

The Regional Land Claims Commissioner, Private Bag X11330, Nelspruit, 1200. Telephone No. (013) 755-8100. Fax No. (013) 752-3859 or 17 Henshall Street, Nelspruit, 1200.

#### NCEBA NQANA

##### Regional Land Claim Commissioner

Date: 27/05/2002

(7 June 2002)

### NOTICE 795 OF 2002

#### GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT 1994 (ACT No. 22 OF 1994)

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution Rights Act, 1994 (Act 22 of 1994), that the claim for the Restitution of Land Rights Act has been lodged by S.K. Siwela I.D. No. 4401065190080 in his capacity as a chairperson of the Tenbosch Consolidated Land Claim Communities in the Nkomazi Area. The properties set out below are claims that have been lodged in addition to the information as was already published in the *Gazette* Notice No. 1599 of 23rd July 1999.

Particulars of the farm at the time of dispossession.

The farm were adjacent to the Farm Tenbosch 162 JU, formerly known as Tenbosch 234 JU, situated in the Onderberg area in the Barberton Magisterial District, Mpumalanga Province.

#### CURRENT PARTICULARS OF THE PROPERTIES

##### GRIMMAN 193 JU

- ♦ Remaining extent of the farm 193 JU held under T63323/1998 by S W C Holdings Pty Ltd (96/05513/07) with B40854/2000, B56405/1998 all in favour of Absa Bank Ltd, K1093/1963S, K3176/1980S, K3476/2000L—Sotonetech Pty. Ltd.

- ◆ Portion 1 in extent 21,4133 ha., held under T19549/2000 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 2 in extent 26,2519 ha., held under T19549/2000 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 3 in extent 26,2519 ha., held under T19549/2000 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 4 in extent 27,8754 ha., held under T151863/1999 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 5 in extent 26,1133 ha., held under T23534/1971 by Carolina Suikerbelange Pty Ltd (67/07299/07) with B49551/1998 in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 6 in extent 24,3299 ha, held under T11913/1990 by Rensburg Renier Cornelis Janse Van, I.D. No. 3711165025007 with B13425/1990 in favour of Volkskas, B7803/2000 Absa Bank Ltd, K1430/1988S.
- ◆ Portion 7 in extent 24,0545 ha, held under T46443/1997 by Smith Familie Trust (3673/1997) with B13425/1990 in favour of Absa Bank Ltd, K1430/1988S.
- ◆ Portion 8 in extent 24,2920 ha, held under T2035/1992 by Smith William Thomas, I.D. No. 4207015002006 with K824/1981S.
- ◆ Portion 9 in extent 25,2456 ha, held under T136889/1999 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 10 in extent 30,1277 ha, held under T136889/1999 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 11 in extent 30,1753 ha, held under T136889/1999 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 12 in extent 26,1041 ha, held under T136889/1999 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207).
- ◆ Portion 13 in extent 27,6878 ha, held under T30035/1991 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207) with B42056/1997 in favour of Landbank.
- ◆ Portion 14 in extent 21,4707 ha, held under T30035/1991 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207) with B42056/1997 in favour of Landbank, K1972/1982S.
- ◆ Portion 15 in extent 21,4133 ha, held under T30035/1991 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207) with B42056/1997 in favour of Landbank.
- ◆ Portion 16 in extent 27,1711 ha, held under T30035/1991 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207) with B42056/1997 in favour of Landbank, K1972/1882S.
- ◆ Portion 17 in extent 126,1634 ha—Cons—Ptn. 22,193 JU.
- ◆ Portion 18 in extent 108,1795 ha—Cons—Ptn. 21,193 JU.
- ◆ Portion 19 in extent 5731,0000 sqm—Cons—Ptn. 193 JU.
- ◆ Portion 20 in extent 1,2294 ha—Cons—Ptn. 22,193 JU.
- ◆ Portion 21 in extent 109,7256 ha, held under T25669/2000 by Finningley Estate Pty Ltd (770226207) with K3476/2000L Stonetech Pty Ltd.
- ◆ Portion 22 in extent 127,3928 ha, held under T21534/1977 by DJ De Waal Pty Ltd (61/00006/07).

#### LEBOMBO 186 JU

- ◆ The Remaining extent of the farm 186 JU in extent 26,7284 ha held under T56831/1990 by Jay-U-Inv CC (CK90/13254/23) with B102792/1994 in favour of First National Bank, K2568/1978S.
- ◆ Portion 1 in extent 2114,0000 sqm, held under T83646/1997 by Botha Thenius Christoffel I.D. No. 4007115032089 and Botha Anna Maria Francina, I.D. No. 3906150025000 with B34092/1999, B58334/2000 all in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 2 in extent 24,2874 ha, held under T42975/1987 by Jay-U-Inv CC (CK90/13254/23) with B102792/1994 in favour of First National Bank.
- ◆ Portion 3 in extent 4,8250 ha, held under T36311/1963 by Republic of South Africa.
- ◆ Portion 4 in extent 256,9596 ha, held under T6779/1991 by Transvaal Suiker Ltd (19052658306) with EX306/1998, T6779/91 Transvaal Suiker Ltd.
- ◆ Portion 5 in extent 83,0249 ha, held under T6779/1991 by Transvaal Suiker Ltd (19052658306) with EX306/1998—T6779/1991 Transvaal Suiker Ltd.
- ◆ Portion 6 in extent 24,0500 ha, held under T1400987/2000 by Nicalta CC (200001985423) with B78340/2000 in favour of Absa Bank Ltd, K824/1981S.
- ◆ Portion 7 in extent 181,1180 ha, held under T50672/1986 by Staden Marthinus Petrus Van I.D. No. 3805225035004 and Staden Susara Maria Van. With B24550/199, B62470/1986 all in favour of Land Bank, EX192/1995—T50672/86 Staden Marthinus Petrus Van, EX310/1998—T50672/86 Staden Marthinus Petrus Van, K1155/1975S, K2622/1980S, K4002/1988S, K4689/1998S, K477/1974S.
- ◆ Portion 8 in extent 39,3685 ha, held under T51630/1995 by Kock Andre Desmond DE ID No. 5110085028001 with B1000/1997, B53517/1995 all in favour of Absa Bank Ltd, EX325/1997—T51630/95, Knock Andre Desmond De.
- ◆ Portion 9 in extent 5323,0000 sqm, held under T9609/1970 by Republic of South Africa.
- ◆ Portion 10 in extent 3,4581 ha, held under T36544/1991 by Teba Prop. Trust (Geen Nr.) and Teba Prop Trust (1480/85).

- ◆ Portion 11 in extent 2,8742 ha—Cons—577, JU.
- ◆ Portion 13 in extent 3,0009 ha, held under T121677/1998 by Jay-U-Inv CC (CK90/13254/23) with B24531/1999, B68223/1999 all in favour of Firststrand Bank Ltd, B68224/1999 in favour of B.P. Southern Africa Pty Ltd, K5838/1999L B.P. Southern Africa Pty Ltd.
- ◆ Portion 14 in extent 2,0162 ha, held under T96971/1995 by Transnet Ltd.
- ◆ Portion 15 in extent 7240,0000 sqm, held under T43058/1995 by Transnet Ltd.
- ◆ Portion 16 in extent 6,1267 ha, held under T54491/1995 by Transnet Ltd.
- ◆ Portion 17 in extent 2,3805 ha, held under T50443/1995 by Transnet Ltd.
- ◆ Portion 18 in extent 5,0118 ha, held under T50616/1996 by Preethepaul Dharumdaw I.D. No 4709235100080 with B49427/1996 in favour of Standard Bank Ltd.
- ◆ Portion 19 in extent 1,094 ha, held under T140987/2000 by Nicalta CC (200001985423) with B78340/2000 in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 20 in extent 1,0941 ha, held under T140987/2000 by Nicalta CC (200001985423) with B78340/2000 in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 21 in extent 1,0942 ha, held under T149875/2000 by H.H. Greyling Boerdery CC (199403299123) with B29651/1996, B40542/1997, B50861/1998, B57258/1995, B95358/1997 all in favour of Absa Bank Ltd, K824/1981S.
- ◆ Portion 22 in extent 1,0941 ha, held under T5462/1998 by Sheerprops 27 Pty Ltd (97/17401/07).
- ◆ Portion 25 in extent 1,5523 ha, held under T66285/1997 by Teba Prop. Trust (194/93).
- ◆ Portion 26 in extent 3,0781 ha, held under T140987/2000 by Nicalta CC (200001985423) with B78340/2000 in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 27 in extent 1,9378 ha, held under T22756/1999 by Kliprant Guest Farm Pty Ltd (97/21707/07).
- ◆ Portion 28 in extent 8,9952 ha, held under T73751/2000 by Nasionale Regering Van Die Republiek Van Suid-Afrika.
- ◆ Portion 29 in extent 8,9952 ha, held under T72051/2000 by Nasionale Regering Van Die Republiek Van Suid-Afrika.
- ◆ Portion 30 in extent 2,7532 ha, held under T140986/2000 by H.H. Greyling Boerdery CC (199403299123) with B29651/1996, B40542/1997, B50861/1998, B57258/1995, B95358/1997 all in favour of Absa Bank Ltd.
- ◆ Portion 32 in extent 1,9841 ha, held under T32928/2001 by Renneclie Douglas Graham I.D. No. 4601135063080.
- ◆ Portion 33 in extent 3,5533 ha, held under T32929/2001 by Komati Oewergoud CC (200100356223) with B29651/1996, B40542/1997, B50861/1998, B57258/1995, B95358/1997 all in favour of Absa Bank Ltd.

#### RINGGATLAAGTE 451 JU

- ◆ The Remaining extent of the farm 451 JU—Cons—450—JU.
- ◆ Portion 1 in extent 259,1510 ha—Cons—609—JU.
- ◆ Portion 2 in extent 3,8343 ha—Cons—462 JU.

The Regional Land Claims Commissioner, Mpumalanga Province, will investigate all claims in terms of the provision of the act, any party who is interested in the above-mentioned properties is hereby invited to submit within 30 days from the date of publication of this notice KRP12465 Tenbosch.

Any party who is interested should send comments of further information to:

The Regional Land Claims Commissioner (Mpumalanga)  
 Private Bag X11330  
 NELSPRUIT  
 1200  
 or  
 Corner Henshall and Brandres Street  
 Home Affairs Building  
 Third Floor

#### NCEBA NQANA

##### Regional Land Claims Commissioner

Submission may be delivered at:

Home Affairs Building  
 17 Henshall Street  
 NELSPRUIT  
 1200  
 Tel. No. 013-7558100  
 Fax No. 013-7523859

#### NCEBA NQANA

##### Regional Land Claims Commissioner

Date: 27/05/2002.

**NOTICE 796 OF 2002**  
**SOUTH AFRICAN RESERVE BANK**

Statement of assets and liabilities as at 30 April 2002

	2002-04-30	2002-03-31	Change
	R	R	R
<b>Liabilities</b>			
Share capital.....	2 000 000	2 000 000	—
Reserve fund .....	335 195 442	335 195 442	—
Notes and coin in circulation .....	34 323 326 357	36 720 792 423	(397 466 066)
Deposits:			
Government .....	512 432 420	547 870 046	(35 437 626)
Banks .....	57 734 251 916	58 001 775 243	(267 523 327)
Other .....	194 238 318	187 904 916	6 333 402
Other liabilities .....	51 552 994 300	52 263 358 528	(710 364 228)
	<b>144 654 438 753</b>	<b>146 058 896 598</b>	<b>(1 404 457 845)</b>
<b>Assets</b>			
Gold .....	16 870 793 576	17 477 013 171	(606 219 595)
Physical.....	16 870 793 576	17 477 013 171	(606 219 595)
Gold held on deposit.....	—	—	—
Foreign assets .....	63 647 538 226	68 260 403 262	(4 612 865 036)
<b>Total gold and foreign assets .....</b>	<b>80 518 331 802</b>	<b>85 737 416 433</b>	<b>(5 219 084 631)</b>
Domestic assets:			
Fixed assets .....	455 845 469	458 663 248	(2 817 779)
Loans and advances:			
Government.....	511 947 502	561 785 627	(49 838 125)
Other .....	180 902 175	186 604 264	(5 702 089)
Accommodation to banks:			
Repurchase agreements .....	112 050 000 000	11 710 000 000	340 000 000
Marginal lending facility.....	—	—	—
Utilisation of cash reserves .....	923 618 928	375 326 234	548 292 694
Securities:			
Government.....	6 837 537 680	6 516 322 337	321 215 343
Other .....	389 043 417	389 043 417	—
Other assets .....	42 787 211 780	40 123 735 038	2 663 476 742
	<b>144 654 438 753</b>	<b>146 058 896 598</b>	<b>(1 404 457 845)</b>
Rand per fine ounce .....	R2 846,63	R3 052,53	(R105.90)
Gold holdings in fine ounces .....	5 725 454	5 725 419	35

**G. J. TERBLANCHE,**  
*Financial Manager*

Pretoria, 8 May 2002.



**KENNISGEWING 796 VAN 2002****SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK**

Staat van bates en laste soos op 30 April 2002

<b>Laste</b>	<b>2002-04-30</b>	<b>2001-03-31</b>	<b>Verandering</b>
	<b>R</b>	<b>R</b>	<b>R</b>
Aandelekapitaal .....	2 000 000	2 000 000	—
Reserwefonds .....	335 195 442	335 195 442	—
Note en munt in omloop .....	34 323 326 357	34 720 792 423	(397 466 066)
Deposito's:			
Regering .....	512 432 420	547 870 046	(35 437 626)
Banke .....	57 734 251 916	58 001 775 243	(267 523 327)
Ander .....	194 238 318	187 904 916	6 333 402
Ander laste .....	51 552 994 300	52 263 358 528	(710 364 228)
	<b>144 654 438 753</b>	<b>146 058 896 598</b>	<b>(1 404 457 845)</b>
<b>Bates</b>			
Goud .....	16 870 793 576	17 477 013 171	(606 219 595)
Fisiese .....	16 870 793 576	17 477 013 171	(606 219 595)
Goud gehou op deposito .....	—	—	—
Buitelandse bates .....	63 647 538 226	68 260 403 262	(4 612 865 036)
<b>Totaal aan goud en buitelandse bates .....</b>	<b>80 518 331 802</b>	<b>85 737 416 433</b>	<b>(5 219 084 631)</b>
Binnelandse bates:			
Vaste bates .....	455 845 469	458 663 248	(2 817 779)
Lenings en voorskotte:			
Regering .....	511 947 502	561 785 627	(49 838 125)
Ander .....	180 902 175	186 604 264	(5 702 089)
Akkommodasie aan banke:			
Terugkoopvooreenkomste .....	12 050 000 000	11 710 000 000	340 000 000
Marginale leningsfasiliteit .....	—	—	—
Aanwending van kontantreserwes .....	923 618 928	375 326 234	548 292 694
Sekuriteite:			
Regering .....	6 837 537 680	6 516 322 337	321 215 343
Ander .....	389 043 417	389 043 417	—
Ander bates .....	42 787 211 780	40 123 735 038	2 663 476 742
	<b>144 654 438 753</b>	<b>146 058 896 598</b>	<b>(1 404 457 845)</b>
Rand per fyn ons .....	R2 946,63	R3 052,53	(R105,90)
Goudbesit in fyn onse .....	5 725 454	5 725 419	35

Pretoria, 8 Mei 2002.

(7 June 2002)/(7 Junie 2002)

**G. J. TERBLANCHE,**

Finansiële Bestuurder

**NOTICE 890 OF 2002****NATIONAL TREASURY****NOTICE IN TERMS OF SECTION 18 (2) (b) OF THE COMPETITION ACT, 1998 (ACT No. 89 OF 1998)**

In terms of section 18 (2) of the Competition Act, 1998 (Act No. 89 of 1998—"the Competition Act"), I, Trevor Andrew Manuel, Minister of Finance, hereby give notice to the Commissioner of the Competition Commission that the acquisition of an aggregate of more than 74 per cent of the issued shares of BOE Limited by Nedcor Limited is a merger contemplated in terms

of paragraph (a) (i) section 18 (2) of the Competition Act and that it is in the public interest that the merger be subject to the jurisdiction of the Banks Act, 1990 (Act No. 94 of 1990), only.

**T. A. MANUEL**

**Minister of Finance**

24 May 2002.

(7 June 2002)

## DEPARTMENT OF LABOUR

### NOTICE 892 OF 2002

#### LABOUR RELATIONS ACT, 1995

##### APPLICATION FOR REGISTRATION OF A BARGAINING COUNCIL

I, Hendrik Christiaan Slabbert, Registrar of Labour Relations, hereby, in terms of section 29 (3) of the Labour Relations Act, 1995, give notice that an application for registration as a bargaining council has been received from the **Motor Ferry Industry Bargaining Council of South Africa**

Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any person may object to the application on any or all of the following grounds:

- (a) The applicant has not complied with the provisions of section 29 of the Act;
- (b) the sector and area in respect of which application is made is not appropriate; and
- (c) the applicant is not sufficiently representative in the sector and area in respect of which application is made.

Any person who objects must lodge his/her written objection with me, c/o the Department of Labour, Laboria House, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117), Pretoria, 0001, within 30 days of the date of this notice. A copy of the objection must be served on the applicant within the said period and I must be satisfied that a copy of the objection has been served on the applicant.

The applicant may respond to the objection within 14 days of the expiry of the 30-day period mentioned above and must satisfy me that a copy of the response has been served on the person who objected within the 14-day period.

#### TABLE

**Name of bargaining council:** Motor Ferry Industry Bargaining Council of South Africa.

**Date on which application was lodged:** 10 December 2001.

**Sector and area in respect of which application is made:**

**Sector:** The Motor Ferry Industry means the industry concerned with the transport of motor vehicles by road, rail and/or sea between motor vehicle manufacturers and motor dealerships.

**Area:** National—Republic of South Africa.

**Representativeness of the Bargaining Council**

Total number of employees who fall within the proposed scope of the Council and who belong to the trade unions which are party to the Council: 517.

Total number of employers who fall within the proposed scope of the Council and who belong to the employers' organisation which is a party to the Council: 3.

Total number of employees employed within the proposed scope of the Council by the employers who belong to the employers' organisation which is a party to the Council: 828.

Total number of the employers within the proposed scope of the Council: 13.

Total number of the employers within the proposed scope of the Council: 951.

**Names and addresses of the parties to the bargaining council:**

(a) **Employer parties:**

South African Motor Ferry Association (SAMFA)

P.O. Box 12468, Mill Street, Cape Town, 8010.

(b) **Trade union parties:**

South African Transport and Allied Workers' Union

P.O. Box 9451, Johannesburg, 2000.

**H. C. SLABBERT**

**Registrar of Labour Relations**

(7 June 2002)



**NOTICE 893 OF 2002****DEPARTMENT OF MINERALS AND ENERGY**

ELECTRICITY ACT, 1987 (ACT No. 41 OF 1987)

**LICENSE FEES PAYABLE BY LICENSED GENERATORS OF ELECTRICITY**

Notice is hereby given that the Minister of Minerals and Energy intends, in terms of section 5 B (2) of the Electricity Act, 1987 (Act No. 41 of 1987), to invite for public comment on license fees which shall be payable for the period 1 April 2002 to 31 March 2003 by licensed generators of electricity to fund operations of the National Electricity Regulator.

The amount and composition of the fees, based on the business plan and budget of the NER submitted in terms of section 5 B (5) (b) of the said Act and approved by the NER are as follows:

**CALCULATIONS OF LEVY ON ELECTRICITY GENERATED**

Nett electricity generated and supplied in 2000 (MWh) .....	188 456 125
Budget of the NER for 2002/2003 .....	R51 089 903,00
Minus surplus income in 2001/2002 (Non Levy Income) .....	R700 000,00
Levy income required .....	R50 389 903,00
Levy c/k Wh .....	0,02698

The motivation for the above license fees is to fund the functions of the NER for the 2002/2003 financial year. Concerned parties are invited to comment on the license fees within 14 days from the date of publication hereof by telefax to:

The Acting Deputy Director General: Energy

Department of Minerals and Energy

Fax: (012) 322-0810.

If more information is needed on the business plan and budget of the NER, copies are available from Ms N. Magubane, Room A 909, Department of Minerals and Energy, 234 Visagie Street, Pretoria, or Tel. No. (012) 317-9239.

(7 June 2002)

**NOTICE 901 OF 2002**

The National Treasury hereby announces that transfer documents for registration in respect of the undermentioned Republic of South Africa Internal Registered Bonds must be lodged with the Office of this Department at Room 1403, 240 Vermeulen Street, Pretoria, not later than 15 June 2002 to qualify for the interest payment on 15 July 2002.

Internal Registered Stock, 13%, 2005 (R124).

Internal Registered Stock, 9,75%, 2008 (R178).

**KENNISGEWING 901 VAN 2002**

Die Nasionale Tesourie maak hiermee bekend dat oordragdokumente vir registrasie ten opsigte van die ondergemelde Republiek van Suid-Afrika Binnelandse Geregistreerde Effekte, nie later nie as 15 Junie 2002 by die Departement se kantoor te Kamer 1403, Vermeulenstraat 240, Pretoria, ingelewer moet word ten einde vir rentebetaling op 15 Julie 2002 te kwalifiseer.

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 13%, 2005 (R124).

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,75%, 2008 (R178).

(7 June 2002)/(7 Junie 2002)

**NOTICE 902 OF 2002****GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994  
(ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following properties has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of the provisions of the Act in due course:

**Property:**

1. The farm Uitkyk No. 2156.
2. The farm Thornhill No. 7612.
3. The farm Varkenshoek No. 1321.
4. Portion 1 of the farm Kromme-Ellem-Boog No. 1365, which consists of:

- (a) Remainder of Portion 1 of the farm Kromme-Ellem-Boog No. 1365; and  
 (b) A portion of the consolidated Nhlawe farm No. 16911, previously known as Portion 4 (of 1) of the farm Kromme-Ellem-Boog No. 1365.
5. Portion 1 of the farm Zand Spruit No. 1367.
  6. Remainder of Portion 3 of the farm Middelplaats No. 916.
  7. Remainder of the farm Zand Spruit No. 1367.
  8. Remainder of Portion 1 of the farm Buffels Hoek No. 1931.
  9. Portion 1 of the farm Buffels Hoek No. 1931.
- Extent:**
1. 1055,7915 hectares.
  2. 395,7955 hectares.
  3. 1107,7268 hectares.
  4. (a) 246,4918 hectares.  
(b) 216,0643 hectares.
  5. 680,3784 hectares.
  6. 699,5463 hectares.
  7. 680,3784 hectares.
  8. 238,0671 hectares.
  9. 151,0384 hectares.
- Magisterial District:** Weenen  
**Administrative District:** KwaZulu-Natal.  
**Current Title Deed No.:**
1. T7913/1993.
  2. T8548/1999.
  3. 10682/1992.
  4. (a) T8551/1999.  
(b) T23699/1998.
  5. T24439/1989.
  6. T10349/1963.
  7. T8181/2001.
  8. T8728/1974.
- Current owners:**
1. Kusa Kusa CC.
  2. Kusa Kusa CC.
  3. Wendy Coetzee Family Trust—Trustees.
  4. (a) Kusa Kusa CC.  
(b) Nhlawe Community Land Trust—Trustees.
  5. Boerbok Farm CC.
  6. Philip Rudolph Buys.
  7. John Michael Rich.
  8. Philip Rudolph Buys.
- Claimant:** Majola Land Claim Committee, represented by George Mkhonza, in his capacity as the chairperson of the Majola Land Claim Committee.
- Date claim lodged:** 4 December 1998.
- Reference Number:** KRN6/2/2/E/51/0/0/15.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal  
 Private Bag X9120  
 PIETERMARITZBURG  
 3200.

Tel.: (033) 342-6955.  
 Fax: (033) 342-3409.

Submissions may also be delivered to Second Floor, African Life Building, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

**T. SHANGE**

**Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal**

(7 June 2002)

---

### **NOTICE 903 OF 2002**

#### **GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following properties has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of the provisions of the Act in due course:

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| <b>Property:</b>                | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Subdivision 0 of the farm Middelplaats No. 1281.</li><li>2. Subdivision 1 of the farm Middelplaats No. 1281.</li><li>3. Subdivision 4 of the farm Middelplaats No. 1281.</li><li>4. Subdivision 7 of the farm Middelplaats No. 1281.</li><li>5. Subdivision 8 of the farm Middelplaats No. 1281.</li></ol> |
| <b>Extent:</b>                  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. 411,1240 hectares.</li><li>2. 75,2716 hectares.</li><li>3. 743,5113 hectares.</li><li>4. 211,1065 hectares.</li><li>5. 58 hectares.</li></ol>  |
| <b>Magisterial District:</b>    | Weenen.   |
| <b>Administrative District:</b> | KwaZulu-Natal.  |
| <b>Current owners:</b>          | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Susanna Elizabeth Buys.</li><li>2. Sun Valley Estates CC.</li><li>3. Susanna Elizabeth Buys.</li><li>4. Toil Beleggings CC.</li><li>5. Sun Valley Estates CC.</li></ol>  |
| <b>Claimant:</b>                | Mandla Samson Lembethe, in his capacity as representative of the occupants of the former Stendal Mission and the Ekucasheni Claimant Group.   |
| <b>Date claim lodged:</b>       | 14 July 1998.   |
| <b>Reference Number:</b>        | KRN6/2/2/E/51/0/0/13.   |

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal  
Private Bag X9120  
PIETERMARITZBURG  
3200.  
Tel.: (033) 342-6955.  
Fax: (033) 342-3409.

Submissions may also be delivered to the Second Floor, African Life Building, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

**T. SHANGE**

**Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal**

(7 June 2002)

---

### **NOTICE 904 OF 2002**

#### **GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of section 11 (1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), that a claim for the restitution of land rights on the following property has been lodged with the Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal and that the Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of the provisions of the Act in due course:

<b>Property:</b>	See attached schedule.
<b>Extent of property:</b>	See attached schedule.
<b>Magisterial District:</b>	Lower Umfolozi.
<b>Administrative District:</b>	KwaZulu-Natal.
<b>Current Title Deed No.:</b>	See attached schedule.
<b>Current owner:</b>	See attached schedule.
<b>Claimant:</b>	Njabulo Samuel Sithole, in his capacity as Chairperson of the Kwa-Hlaza Community.
<b>Date claim lodged:</b>	27 July 1997.
<b>Reference Number:</b>	KRN 6/2/E/21/0/0/24.

Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments/information to:

The Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal  
Private Bag X9120  
PIETERMARITZBURG  
3200.

Tel.: (033) 355-8400.

Fax: (033) 342-3409.

Submissions may also be delivered to the Second Floor, African Life Building, 200 Church Street, Pietermaritzburg.

**T. SHANGE**

**Regional Land Claims Commissioner: KwaZulu-Natal**

(7 June 2002)

#### SCHEDULE

Property description	Extent	Current Title Deed No.	Current owner
Remainder of Portion 94 of Nkwalini Settlement No. 12785	171,8174 ha	T19102/1987	Walter Henry Brook
Portion 80 of Nkwalini Settlement No. 12785.....	148,2660 ha	T291/1989	Johannes Jacobus Fourie
Portion 68 of Nkwalini Settlement No. 12785.....	95,8385 ha	T36087/2001	Crookes Brothers Ltd
Portion 106 of Nkwalini Settlement No. 12785...	10,2638 ha	T5713/1970	Nkwaleni Farmers Association
Portion 104 of Nkwalini Settlement No. 12785...	40,5875 ha	T21501/1992	Roger Shone Family Trust—Trustees
Portion 55 of Nkwalini Settlement No. 12785.....	11,5361 ha	T20127/1979	Walter Henry Brook
Remainder of Portion 63 of Nkwalini Settlement No. 12785	250,7458 ha	T21501/1992	Roger Shone Family Trust—Trustees
Portion 85 of Nkwalini Settlement No. 12785.....	175,3720 ha	T16558/1983	Hlaza Farms CC
Remainder of Portion 112 of Nkwalini Settlement No. 12785	20,6307 ha	T24470/1989	Walter Henry Brook
Remainder of Portion 22 of Nkwalini Settlement No. 12785	95,2194 ha	T36087/2001	Walter Henry Brook
Remainder of Nkwalini Settlement No. 12785....	12537,3023 ha	T2598/1938	Republic of South Africa

(7 June 2002)

**NOTICE 905 OF 2002****DEPARTMENT OF LAND AFFAIRS****APPLICATION IN TERMS OF THE LAND REFORM (LABOUR TENANTS) ACT, 1996**

It is hereby given for general information that in terms of section 17 (1) of the Land Reform (Labour Tenants) Act, 1996 (Act No. 3 of 1996), the application for the acquisition of land mentioned in the Schedule has been lodged with the Director-General.

**SCHEDULE****Applicants:**

Name	Identity Numbers	Age
Sibanyoni Willem William .....	5906085591082 .....	43 years
Tugwane Jefrey Poulous .....	4403075263082 .....	58 years
Mahlangu Emmah Evah .....	6605120279088 .....	36 years
Mahlangu Nyabela Johannes .....	6806175064082 .....	34 years
Skosana Tubako Bettie .....	4404100288083 .....	58 years
Ntuli Esther Ntombizodwa .....	7608260904084 .....	26 years

**Property description of the affected land:** Doornkop 246 IS Portion 41 (portion of Portion 2).

**Servitude:** —.

**District:** Middelburg.

**Province:** Mpumalanga.

(7 June 2002)

**NOTICE 906 OF 2002****DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS AND TOURISM**

**INVITATION TO APPLY FOR PERMITS TO UNDERTAKE GREAT WHITE SHARK CAGE DIVING BY ATTRACTING SHARKS USING BAIT OR ANY OTHER MEANS IN TERMS OF SECTION 13 OF THE MARINE LIVING RESOURCES ACT OF 1998 (ACT No. 18 OF 1998)**

The Department of Environmental Affairs and Tourism hereby announces for general information that it is the intention of the Honourable Minister of Environmental Affairs and Tourism to allocate a total of 12 permits for Great White Shark Cage Diving by attracting sharks using bait or by any other means in terms of section 13 of the Marine Living Resources Act, 1998 (Act No. 18 of 1998) for a period of 4 years.

Interested persons are hereby invited to apply for the following areas:

**Zone A: Seal Island, Mossel Bay [only one (1) permit will be allocated for this area] (closed during the Cape summer school holiday as determined by the Department of Education from year to year) within the following co-ordinates:**

The northern boundary is a line (090° true bearing) drawn from position 34°08.800'S 22°07.100'E to position 34°08.800'S 22°07.600'E,

as an eastern boundary, a line (180° true bearing) drawn from position 34°08.800'S 22°07.600'E to position 34°09.400'S 22°07.600'E,

as an southern boundary, a line (270° true bearing) drawn from position 34°09.400'S 22°07.600'E to position 34°09.400'S 22°07.100'E and,

as a western boundary, a line (000° true bearing) drawn from position 34°09.400'S 22°07.100'E to position 34°08.800'S 22°07.100'E.

**Zone B: Dyer Gansbaai [only eight (8) permits will be allocated for this area] within the following co-ordinates:**

The northern boundary is a line (090° true bearing) drawn from position 34°38.000'S 19°24.000'E to position 34°38.000'S 19°25.500'E,

as an eastern boundary, a line (160° true bearing) drawn from position 34°38.000'S 19°25.500'E to position 34°42.000'S 19°27.300'E,



as an southern boundary, a line (247° true bearing) drawn from position 34°42.000'S 19°27.300'E to position 34°43.400'S 19°23.000'E and,

as an western boundary, a line (006° true bearing) drawn from position 34°43.400'S 19°23.000'E to position 34°38.000'S 19°24.000'E.

**Zone C: Seal Island, False Bay [only three (3) permits will be allocated for this area] within the following co-ordinates:**

The northern boundary is a line (090° true bearing) drawn from position 34°07.570'S 18°33.730'E to position 34°07.570'S 18°36.240'E,

as an eastern boundary, a line (180° true bearing) drawn from position 34°07.570'S 18°36.240'E to position 34°09.320'S 18°36.240'E,

as an southern boundary, a line (270° true bearing) drawn from position 34°09.320'S 18°36.240'E to position 34°09.320'S 18°33.730'E and,

as an western boundary, a line (000° true bearing) drawn from position 34°09.320'S 18°33.730'E to position 34°07.570'S 18°33.730'E.

**APPLICANTS ARE INVITED TO TAKE NOTE OF THE FOLLOWING:**

**1. An applicant must be a juristic or a natural person who is—**

- (a) a South African citizen in terms of the South African Citizenship Act, 1995 (Act No. 88 of 1995);
- (b) a company registered in terms of the Companies Act, 1976 (Act No. 61 of 1973), in which the majority of the shareholders, as prescribed by the Minister, are South African persons.
- (c) a Close Corporation in terms of the Close Corporation Act, 1984 (Act No. 69 of 1984), of which the majority of members are South African persons; or
- (d) a trust in which—
  - (i) the majority of trustees, having the controlling power, are South African citizens;
  - (ii) or a majority of the beneficial interests are held by South African citizens.

**2. Applicants are advised that in order to assess the applications the Minister will require information on—**

- (i) whether or not the applicant owns a suitable licensed vessel endorsed by SAMSA to perform such an activity or have access to a suitable vessel;
- (ii) whether or not the applicant exhibits the necessary experience and technical ability to perform such an activity in an efficient and safe manner;
- (iii) the extent to which the applicant provided certified proof of capital or access thereto in order to cover his/her operational expenses;
- (iv) the willingness of the applicant and/or its operators to comply with the code of conduct in terms of a signed, written undertaking and to supply the necessary data in the manner required by the Senior Manager: Resource Management;
- (v) whether the applicant and/or its operators have contravened the provisions of the Marine Living Resources Act, 1998 (Act No. 18 of 1998) and the regulations promulgated thereunder.

**3. Applicants are also required to provide information and proof of the following:**

- (i) The applicant's and/or its operators' suitability to act as skipper and/or guide on board the nominated vessel.
- (ii) That the applicant has adequate public liability insurance.
- (iii) That the applicant and/or its operators are in possession of a level II first aid certificate.
- (iv) That the applicant and/or its operators are registered satour guides.
- (v) That the applicant and/or its operators are certified dive masters.
- (vi) That the applicant and/or its operators have certification by a registered engineer or qualified welder pertaining to the shark cage.

4. Applicants are further advised that preference will be given to applicants who are in close proximity (i.e. within 30 km) to areas for which permits will be issued.

5. Attention is invited to the fact that successful applicants will only be permitted to use one vessel per area and should such applicants wish to replace the nominated vessel prior written permission must be obtained from the Senior Manager: Resource Management.

6. Application forms will be available at the Cape Town office of the Executive Manager: DEAT, Branch: Marine and Coastal Management, Private Bag X2, Roggebaai, 8012, or the Seventh Floor, Foretrust Building, Martin Hammerschlag Way, Foreshore, Cape Town (Ms N. Abdurahman, telephone: (021) 402-3381, fax: (021) 421-3197.)

7. The original application form accompanied by 2 copies thereof must reach the Cape Town office of the Department (attention: Ms N. Abdurahman) on or before the due date (21 days after publication of this notice).



8. The closing date for applications will be 21 days after publication of this notice. No applications received after 16:00 on the due date will be considered.
9. As previous applications will not be taken into consideration, interested persons are advised to re-apply.
10. Attention is invited to the fact that applications not submitted in accordance with this notice will neither be placed on record nor will they be considered.

(7 June 2002)

## NOTICE 908 OF 2002

### NATIONAL INQUIRY INTO HUMAN RIGHTS VIOLATIONS IN FARMING COMMUNITIES

In pursuance of the Terms of Reference published in the *Government Gazette* on the 5 October 2001 (Notice 2085 of 2001), the South African Human Rights Commission announces the following as the dates and venues for the public hearings:

Date	Time	Province
3 July 2002, Wednesday—4 July 2002, Thursday .....	09h00—16h30	Western Cape (Malmesbury Town Hall)
15 July 2002, Monday—16 July 2002, Tuesday .....	09h00—16h30	Northern Cape (Keimoes-Town Hall)
18 July 2002, Thursday—19 July 2002, Friday .....	09h00—16h30	Eastern Cape (Port Elizabeth City Hall)
22 July 2002, Monday—23 July 2002, Tuesday .....	09h00—16h30	Limpopo (Thabazimbi-Rethabile Town Hall)
29 July 2002, Monday—30 July 2002, Tuesday .....	09h00—16h30	North West (Ventersdorp Town Hall)
1 August 2002, Thursday—2 August 2002, Friday .....	09h00—16h30	Free State (Viljoenskroon Town Hall)
5 August 2002, Monday—6 August 2002, Tuesday .....	09h00—16h30	KwaZulu-Natal (Dalton-Coolair Town Hall)
14 August 2002, Wednesday, 15 August 2002, Thursday	09h00—16h30	Mpumalanga (Nelspruit-Nelsville Community Centre)
19 August 2002, Monday, 20 August 2002, Tuesday 21 August 2002, Wednesday	09h00—16h30	Gauteng (Johannesburg Council Chambers)

Members of the public are invited to attend.

.....  
South African Human Rights Commission  
Johannesburg:

Inquiries: Ms M Nkuna & B Mkhize

S.A. Human Rights Commission

Private Bag 2700

HOUGHTON

2041

Tel: (011) 484-8300

Fax: (011) 484-1360

E-mail: [mnkuna@sahrc.org.za](mailto:mnkuna@sahrc.org.za)/[bmkhize@sahrc.org.za](mailto:bmkhize@sahrc.org.za)

(7 June 2002)

**NOTICE 909 OF 2002****DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

MERCHANDISE MARKS ACT, 1941  
(ACT No. 17 OF 1941)

**PROPOSED PROHIBITION ON THE USE  
OF CERTAIN MARKS**

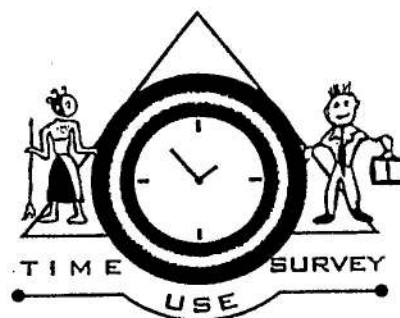
I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, in pursuance of the requirements of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), hereby give notice that Statistics South Africa, an organ of the government of the Republic of South Africa, has conveyed a request for a prohibition in terms of section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, on the use of its marks as depicted hereunder, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by Statistics South Africa or its mandatories.

**KENNISGEWING 909 VAN 2002****DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

HANDELSWAREMERKE-WET, 1941  
(WET No. 17 VAN 1941)

**VOORGENOME VERBOD OP DIE GEBRUIK  
VAN SEKERE MERKE**

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, gee ooreenkomstig die vereistes van artikel 13 van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet 17 van 1941), hierby kennis dat Statistieke Suid-Afrika, 'n orgaan van die regering van die Republiek van Suid-Afrika, 'n versoek gerig het dat 'n verbod kragtens artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet geplaas word, op die gebruik van sy merke soos hieronder afgebeeld, in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsomskrywing wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur Statistieke Suid-Afrika of sy gevolmagtigdes.



The prohibition shall give no right to the exclusive use of the words "statistics" or, "agriculture" or, "survey" or, the device of a clock, separately and apart from the mark(s).

Interested persons are invited to submit, in writing, such representations as they may care to make in regard to this matter to the Registrar of Trade Marks, Private Bag X400, Pretoria, 0001, to reach him within thirty days of the publication of this notice.

**A. ERWIN**

**Minister of Trade and Industry**

Die verbod sal geen regte verleen tot die uitsluitlike gebruik van die woorde "statistics" of, "agriculture" of, "survey" of, die devies van 'n klok, alleen en afsonderlik van die merk(e) nie.

Belanghebbendes word versoek om verhoë wat hulle in verband met die aangeleentheid wil rig, skriftelik by die Registrateur van Handelsmerke, Privaatsak X400, Pretoria, 0001, in te dien, sodat dit hom binne dertig dae na publikasie van hierdie kennisgewing bereik.

**A. ERWIN**

**Minister van Handel en Nywerheid**

**NOTICE 910 OF 2002****DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

MERCHANDISE MARKS ACT, 1941  
(ACT No. 17 OF 1941)

**PROHIBITION ON THE USE OF CERTAIN  
WORDS AND DEVICES**

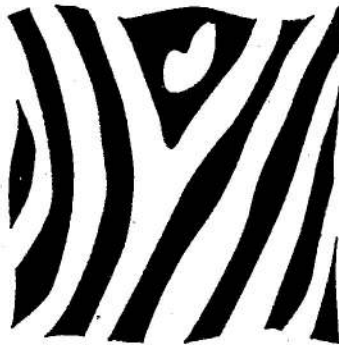
I, Alexander Erwin, Minister of Trade and Industry, hereby prohibit under section 15 (1) of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act No. 17 of 1941), the use of the words "DAZZLER" or, "ICC CRICKET WORLD CUP" or, the devices as depicted hereunder, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, other than the use thereof by the ICC Development (International) Limited or its mandatories. Proprietors of identical or similar marks already in use will not be affected by this prohibition.

**KENNISGEWING 910 VAN 2002****DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

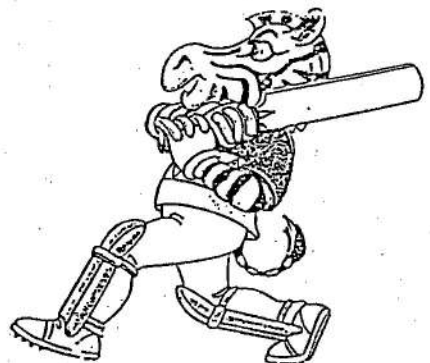
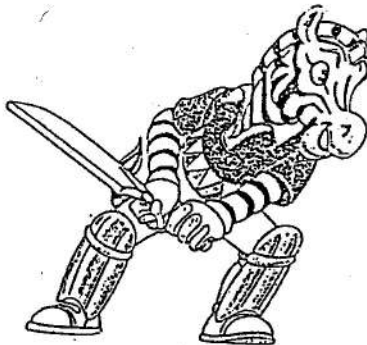
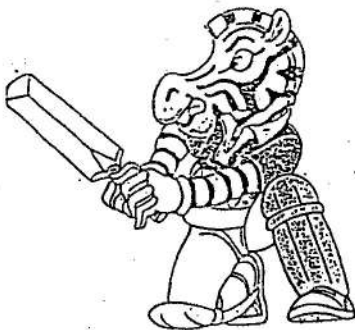
HANDELSWAREMERKE-WET, 1941  
(WET No. 17 VAN 1941)

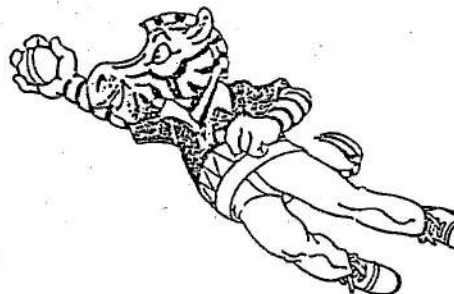
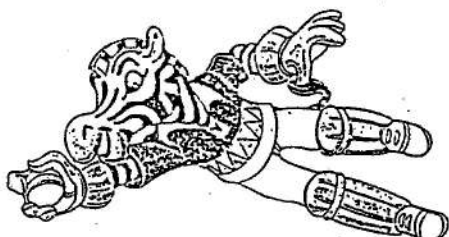
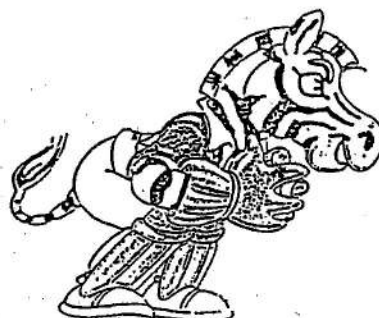
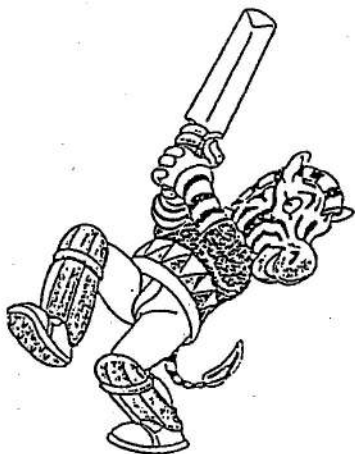
**VERBOD OP DIE GEBRUIK VAN SEKERE  
WOORDE EN DEVIESE**

Ek, Alexander Erwin, Minister van Handel en Nywerheid, verbied hierby ingevolge artikel 15 (1) van die Handelswaremerke-Wet, 1941 (Wet 17 van 1941), die gebruik van die woorde "DAZZLER" of, "ICC CRICKET WORLD CUP" of, die deviese soos hieronder afgebeeld, in verband met enige handel, besigheid, beroep of bedryf of in verband met 'n handelsmerk, merk of handelsomskrywing wat op ware aangebring is, uitgesonderd die gebruik daarvan deur die "ICC Development (International) Limited" of sy gevolmagtigdes. Eienaars van identiese of soortgelyke merke wat reeds in gebruik is, sal nie deur hierdie verbod geraak word nie.



# ***ICC Cricket World Cup***





The above-mentioned words and devices were available for inspection pursuant to Notice "313 of 2001", as published in the *Government Gazette* No. 23180 (dated 8 March 2002).

**A. ERWIN**

**Minister of Trade and Industry**

Bogemelde woorde en deviese het ingevolge Kennisgewing "313 van 2001", soos gepubliseer in Staatskoerant No. 23180 (gedateer 8 Maart 2002), ter insae gelê.

**A. ERWIN**

**Minister van Handel en Nywerheid**

**NOTICE 911 OF 2002****SOUTH AFRICAN MARITIME SAFETY AUTHORITY****SOUTH AFRICAN MARITIME SAFETY AUTHORITY LEVIES ACT, 1998  
(ACT No. 6 OF 1998)****DETERMINATION OF LEVIES**

The South African Maritime Safety Authority has, under section 2 of the South African Maritime Safety Authority Levies Act, 1998 (Act No. 6 of 1998), revoked the determination published by General Notice 924 of 18 May 2001, and has, under the said section, made the determination in the accompanying Schedule, with effect in each case from 7 June 2002.

**SCHEDULE****Definitions**

1. In this determination any word or expression given a meaning in the Act has the meaning so given and, unless the context indicates otherwise—

**"Chief Executive Officer"** has the same meaning as in section 1 of the South African Maritime Safety Authority Act, 1998 (Act No. 5 of 1998);

**"coaster"** means any ship that is treated as a coaster for the purposes of liability for light dues in terms of the applicable tariffs determined by the National Ports Authority;

**"commercial port"** means a harbour of which Transnet Limited has become the owner in terms of section 3 of the Legal Succession to the South African Transport Services Act, 1989 (Act No. 9 of 1989);

**"fishing vessel"** means any ship used for the catching, storage or processing of fish or other living resources of the sea for financial gain or reward;

**"overall length"**, in relation to a ship, means the distance between—

- (a) a vertical line passing through a point, being the foremost part of the stem of the ship; and
- (b) a vertical line passing through a point, being the aftermost part of the stern of the ship;

**"port"** has the same meaning as in section 2(1) of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act No. 57 of 1951);

**"sport or recreation"** has the same meaning as in section 2(1) of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act No. 57 of 1951);

**"the Act"** means the South African Maritime Safety Authority Levies Act, 1998 (Act No. 6 of 1998);

**"the National Ports Authority"** means the National Ports Authority of South Africa, being the division of Transnet Limited having responsibility for commercial ports;

**"ton"**, in relation to a ship, means—

- (a) the gross tonnage of the ship as reflected in its tonnage certificate issued in conformity with the International Convention on Tonnage Measurement of Ships, 1969; or
- (b) where the ship's tonnage certificate is not available, the ship's highest tonnage as reflected in Lloyds Register of Shipping.

#### **Determination not applicable to certain ships**

2. This determination does not apply to—

- (a) ships in distress;
- (b) ships in innocent passage;
- (c) ships used solely for sport or recreation;
- (d) ships belonging to the South African Police Service;
- (e) ships belonging to the South African National Defence Force or the defence force of another state; or
- (f) ships belonging to the National Sea Rescue Institute.

#### **Imposition of levies**

3. (1) Levies are payable in accordance with the Annex by the ship's owner, charterer, operator or agent.

(2) Any person who has paid an amount in respect of levy, being an amount not due to the Authority, may apply in writing to the Authority for a refund of that amount.

(3) Nothing in this paragraph prevents the collection by the Authority directly of any levy expressed to be payable to the National Ports Authority.

#### **Overdue levies**

4. Interest at the applicable prime bank overdraft rate charged by the Authority's banker, plus one per cent, compounded monthly, is payable in respect of the outstanding balance of any levy after the due date.

#### **Variation and waiver of levies**

5. The Chief Executive Officer may in special cases reduce or waive any levy on such conditions (if any) as he or she thinks fit.



**ANNEX**  
(Paragraph 3)

**LEVIES**

The amounts in the table exclude value-added tax (VAT).

<p>(a) <b><i>Ships required to hold a local safety certificate issued in terms of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act No. 57 of 1951):</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per metre overall length or part thereof per calendar year or part thereof—R3,00.</li> <li>● Payable to the Authority at the same time as the charge for the initial or renewal survey of the ship for the issue of a local safety certificate, unless proof of prior payment to the National Ports Authority is produced.*</li> </ul>
<p>(b) <b><i>Fishing vessels not required to hold a local safety certificate issued in terms of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act No. 57 of 1951):</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 tons or part thereof—R18,14.</li> <li>● Payable to the National Ports Authority upon each call at a commercial port.*</li> </ul>
<p>(c) <b><i>Coasters:</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 tons or part thereof per calendar month or part thereof—R18,14.</li> <li>● Payable to the National Ports Authority.*</li> <li>● If a coaster proceeds to a port outside the Republic of South Africa or the Republic of Namibia, then item (d) also applies.</li> </ul>
<p>(d) <b><i>All other ships:</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 tons or part thereof—R18,14.</li> <li>● Payable upon first entry into the territorial waters of the Republic after a voyage from a port outside the Republic, except in the case of a ship engaged solely in replenishing provisions or changing crew beyond port limits.</li> <li>● Payable to the National Ports Authority in the case of a ship calling at a commercial port, or to the Authority in any other case unless proof of prior payment to the National Ports Authority is produced.*</li> </ul>

**Note:** \* All levies are payable in accordance with the relative assessment issued by the Authority or the National Ports Authority, as the case may be.

**KENNISGEWING 911 VAN 2002****SUID-AFRIKAANSE MARITIEME VEILIGHEIDSOWERHEID****WET OP HEFFINGS VAN DIE SUID-AFRIKAANSE MARITIEME  
VEILIGHEIDSOWERHEID, 1998 (WET No. 6 VAN 1998)****VASSTELLING VAN HEFFINGS**

Die Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheidsowerheid het kragtens artikel 2 van die Wet op Heffings van die Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheidsowerheid, 1998 (Wet No. 6 van 1998), die vasstelling wat by Algemene Kennisgewing 924 van 18 Mei 2001 afgekondig is, herroep en het kragtens gemelde artikel die vasstelling in die bygaande Bylae gemaak, in elke geval met ingang vanaf 7 Junie 2002.

**BYLAE****Woordomskrywing**

1. In hierdie vasstelling het enige woord of uitdrukking waaraan 'n betekenis in die Wet toegeken word, die betekenis aldus toegeken en, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

**"die Nasionale Hawensowerheid"** die Nasionale Hawensowerheid van Suid-Afrika, synde die afdeling van Transnet Beperk wat verantwoordelikheid vir kommersiële hawens het;

**"die Wet"** die Wet op Heffings van die Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheidsowerheid, 1998 (Wet No. 6 van 1998);

**"hawe"** dieselfde as in artikel 2(1) van die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet No. 57 van 1951);

**"Hoof- Uitvoerende Beampte"** dieselfde as in artikel 1 van die Wet op die Suid-Afrikaanse Maritieme Veiligheidsowerheid, 1998 (Wet No. 5 van 1998);

**"kommersiële hawe"** 'n hawe waarvan Transnet Beperk ingevolge artikel 3 van die Wet op die Regsopvolging van die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste, 1989 (Wet No. 9 van 1989), die eienaar geword het;

**"kusvaarder"** 'n skip wat as 'n kusvaarder beskou word vir die doeleindes van aanspreeklikheid vir liggelde ingevolge die toepaslike tariewe vasgestel deur die Nasionale Hawensowerheid;

**"sport of ontspanning"** dieselfde as in artikel 2(1) van die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet No. 57 van 1951);

**"ton"**, met betrekking tot 'n skip—

- (a) die bruto tonnemaat van die skip soos weerspieël deur die skip se tonnemaatsertifikaat uitgereik in ooreenstemming met die Internasionale Konvensie insake die Tonnemaatberekening van Skepe, 1969; of
- (b) waar die skip se tonnemaatsertifikaat nie beskikbaar is nie, die skip se hoogste tonnemaat weerspieël in die Lloyds-skeepsregister;

**"totale lengte"**, met betrekking tot 'n skip, die afstand tussen—

- (a) 'n vertikale lyn wat deur 'n punt loop wat die heel voorste deel van die voorstewe van die skip is; en
- (b) 'n vertikale lyn wat deur 'n punt loop wat die heel agterste deel van die agterstewe van die skip is;

**"vissersvaartuig"** 'n skip wat vir die vang, opberging of verwerking van vis of ander lewende hulpbronne van die see vir geldelike voordeel of beloning gebruik word.

### **Vasstelling nie van toepassing nie op sekere skepe**

2. Hierdie vasstelling is nie van toepassing nie op—

- (a) skepe wat in nood verkeer;
- (b) skepe wat op vrye en vreedsame deurvaart is;
- (c) skepe wat slegs vir sport en ontspanning gebruik word;
- (d) skepe wat aan die Suid-Afrikaanse Polisie behoort;
- (e) skepe wat aan die Suid-Afrikaanse Nasionale Weermag of die weermag van 'n ander land behoort; of
- (f) skepe wat aan die Nasionale Seereddingsinstituut behoort.

### **Oplegging van heffings**

3. (1) Heffings word ooreenkomstig die Aanhangsel deur die skip se eienaar, bevrachter, operateur of agent betaal.

(2) Enigiemand wat 'n bedrag ten opsigte van 'n heffing betaal het, welke bedrag nie aan die Owerheid verskuldig is nie, kan skriftelike by die Owerheid aansoek doen om terugbetaling van daardie bedrag.

(3) Hierdie paragraaf verhoed nie die direkte insameling deur die Owerheid van 'n heffing wat aan die Nasionale Hawensowerheid betaalbaar is, nie.

### **Agterstallige heffings**

4. Rente teen die toepaslike prima bankkoers wat deur die Owerheid se bankier gehef word, plus een persent, maandeliks saamgestel, is betaalbaar ten opsigte van die uitstaande balans van enige heffing ná die betaaldatum.

### **Wysiging en kwytskelding van heffings**

5. Die Hoof- Uitvoerende Beampte kan in besondere gevalle enige heffing verminder of dit kwytskeld op die voorwaardes (as daar is) wat hy of sy goeddink.

## AANHANGSEL

(Paragraaf 3)

## HEFFINGS

Die bedrae in die tabel vermeld sluit belasting op toegevoegde waarde (BTW) uit.

<p>(a) <b><i>Skepe wat in besit moet wees van 'n plaaslike veiligheidsertifikaat uitgereik ingevolge die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet No. 57 van 1951):</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per meter totale lengte of deel daarvan per kalender jaar of deel daarvan—R3,00.</li> <li>● Betaalbaar aan die Owerheid by betaling van die gelde vir die aanvangs- of hernuwingsopname van die skip vir die uitreiking van 'n plaaslike veiligheidsertifikaat, tensy bewys van voorafbetaling aan die Nasionale Hawensowerheid getoon kan word.*</li> </ul>
<p>(b) <b><i>Vissersvaartuie wat nie in besit moet wees nie van 'n plaaslike veiligheidsertifikaat uitgereik ingevolge die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet No. 57 van 1951):</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 ton of deel daarvan—R18,14.</li> <li>● Betaalbaar aan die Nasionale Hawensowerheid by elke aandoen by 'n kommersiële hawe.*</li> </ul>
<p>(c) <b><i>Kusvaarders:</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 ton of deel daarvan per kalender maand of deel daarvan—R18,14.</li> <li>● Betaalbaar aan die Nasionale Hawensowerheid.*</li> <li>● Indien 'n kusvaarder na 'n hawe buite die Republiek van Suid Afrika of die Republiek van Namibië reis, is item (d) ook van toepassing.</li> </ul>
<p>(d) <b><i>Alle ander skepe:</i></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Per 100 ton of deel daarvan—R18,14.</li> <li>● Betaalbaar by die eerste ingaan van die territoriale waters van die Republiek ná 'n reis vanaf 'n hawe buite die Republiek, behalwe in die geval van 'n skip wat buite haweperke slegs proviand aanvul of bemanning verander.</li> <li>● Betaalbaar aan die Nasionale Hawensowerheid in die geval van 'n skip wat by 'n kommersiële hawe aandoen, of aan die Owerheid in enige ander geval tensy bewys van voorafbetaling aan die Nasionale Hawensowerheid getoon kan word.*</li> </ul>

**Opmerking:** \* Alle heffings is betaalbaar streng ooreenkomstig die betrokke aanslag uitgereik deur die Owerheid of die Nasionale Hawensowerheid, na gelang van die geval.

## BOARD NOTICES RAADSKENNISGEWINGS

### BOARD NOTICE 56 OF 2002

#### DEFINING OF THE ESTATE JASONSFONTEIN

The Wine and Spirit Board, acting under section 6 of the Wine of Origin Scheme published by Government Notice No. R. 1434 of 29 June 1990—

- (a) defines the land specified in the Schedule as an estate under the name Jasonsfontein; and
- (b) repeals herewith Board Notice 159 of 14 December 2001.

**M. H. VAN DER MERWE**

**Secretary: Wine and Spirit Board**

#### SCHEDULE

1. The farm Jasons Fontein 745, Worcester.
2. Portion 3 of the farm Slanghoekberg 409, Worcester.

### RAADSKENNISGEWING 56 VAN 2002

#### OMSKRYWING VAN DIE LANDGOED JASONSFONTEIN

Die Wyn- en Spiritusraad, handelende kragtens artikel 6 van die Wyn van Oorsprong-skema gepubliseer by Goewermenskennisgewing No. R. 1434 van 29 Junie 1990—

- (a) omskryf hierby die grond in die Bylae gespesifiseer as 'n landgoed onder die naam Jasonsfontein; en
- (b) herroep hierby Raadskennisgewing 159 van 14 Desember 2001.

**M. H. VAN DER MERWE**

**Sekretaris: Wyn- en Spiritusraad**

#### BYLAE

1. Die plaas Jasons Fontein 745, Worcester.
2. Gedeelte 3 van die plaas Slanghoekberg 409, Worcester.

(7 June 2002)/(7 Junie 2002)

### BOARD NOTICE 57 OF 2002

#### SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR NATURAL SCIENTIFIC PROFESSIONS

The South African Council for Natural Scientific Professions herewith retract Board Notice 45 of 1999 as published on 30 April 1999 in *Government Gazette* No. 19992.

The South African Council for Natural Scientific Professions has under article 7 (k) of the Natural Scientific Professions Act, 1993 (Act 106 of 1993), determined the amended tariff of recommended fees in this Schedule, which has been approved.

#### SCHEDULE

##### Definitions

1. In this Schedule the definitions are as follows:

"Category A1", in respect of a private consulting practice in natural sciences, shall mean a top practitioner whose expertise is nationally or internationally recognised and who provides advice at a level of specialisation where such advice is recognised as that of an expert;

"Category A2", in respect of a private consulting practice in natural sciences, shall mean a partner, a sole proprietor, a director, or a member who, jointly or severally with his other partners, co-directors or co-members, bears the risk of the business, takes full responsibility for the liabilities of such practise, performs work of a conceptual nature in natural sciences and development, provides strategy guidance in planning and executing a project and/or carries responsibility for quality management pertaining to a project;

"Category B", in respect of a private practise in natural sciences, shall mean all salaried professional and technical staff performing work of a natural scientific nature and who carry the direct technical responsibility for one or more specific activities related to a project. A person referred to in Category A may also fall in this category if such person performs work of a natural scientific nature at this level;



"Category C", in respect of a private consulting practise in natural sciences, shall mean all other salaried technical staff performing work of a natural scientific nature under the direction and control of any person contemplated in Categories A or B;

#### RECOMMENDED FEES

"Category A1": A fee of 19,5 cents per hour per R100,00 or part thereof of the total costs of employment, or a fee of R695,00 per hour, whichever is the lesser;

"Category A2": A fee of 19,5 cents per hour per R100,00 or part thereof of the total cost of employment, or a fee of R570,00 per hour, whichever is the lesser;

"Category B": A fee of 17,5 cents per hour per R100,00 or part thereof of the total cost of employment, or a fee of R405,00 per hour, whichever is the lesser;

"Category C": A fee of 15,0 cents per hour per R100,00 or part thereof of the total cost of employment, or a fee of R325,00 per hour, whichever is the lesser.

This Schedule applies in respect of any stage of natural scientific service, which is started with on or after the date of publication of this Schedule.

(7 July 2002)

---

### BOARD NOTICE 58 OF 2002

TOWN AND REGIONAL PLANNERS ACT, 1984 (ACT No. 19 OF 1984)

#### AMENDMENT OF THE RULES OF THE SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR TOWN AND REGIONAL PLANNERS, PUBLISHED IN TERMS OF SECTION 28 OF THE TOWN AND REGIONAL PLANNERS ACT, 1984 (ACT No. 19 OF 1984)

It is hereby notified for general information that the Rules of the Council, promulgated on 8 March 1985 (*Government Gazette* No. 9614) (as amended), have been amended as set out in the Schedule hereunder. The provisions contained in the Schedule come into effect on the date of publication thereof, and shall apply in respect of any applications for registration as defined hereunder on, or after the date of commencement of this Schedule:

#### SCHEDULE

##### CHAPTER 5: PRACTICAL TRAINING FOR REGISTRATION AS A TOWN AND REGIONAL PLANNER AND TOWN AND REGIONAL PLANNING TECHNICIAN IN TERMS OF SECTION 20(2) AND 21A OF THE ACT

5.4 The practical training for registration as a town and regional planning technician shall be performed to the satisfaction of the Council and under the guidance of a registered town and regional planner or registered town and regional planning technician.

5.5 The practical training referred to in Rule 5.4 shall be performed after the successful completion of the prescribed examination referred to in Section 21A (2)(b) of the Act and shall be an aggregate period of at least 18 months.

**PROFESSOR G. LE ROUX**

**Registrar**

(7 June 2002)

---

### BOARD NOTICE 59 OF 2002

#### NOTICE OF APPLICATION FOR DEFINING OF PRODUCTION AREA: SIMONSBERG-PAARL

(In terms of Section 6 of the Wine of Origin Scheme established under section 14 of the Liquor Products Act, 1989 (Act No. 60 of 1989), and published by Government Notice No. R. 1434 of 29 June 1990)

Notice is hereby given that Mr J van Rensburg has applied to the Wine and Spirit Board for the defining of the area known as Simonsberg-Paarl (ward) as an area for the production of Wine of Origin as described in the Schedule hereto.

Anyone having any objection against this application is hereby notified to lodge their objections, with motivations, in writing with the Secretary, Wine and Spirit Board, P.O. Box 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599, within 30 (thirty) days of publication of this notice.

#### SCHEDULE

That portion of land situate within the following boundaries:

Start at the point where the Simondium/Klapmuts Road links up with the Klapmuts/Stellenbosch Road (R44), south of Klapmuts; thence first in a easterly and then a south-easterly direction with said Klapmuts/Simondium Road to a point where it intersects the Paarl/Franschhoek Road (R45); thence further in a south-easterly direction with said Paarl/Franschhoek Road (R45) to a point where said road intersects the Dwars River; thence up stream in a south-westerly direction to a point, where an imaginary straight line, which is an extension of the south-western boundary of land 1217, intersects the Dwars River; thence north-west with the south-western boundaries of the land 1217, 1200, Simonsberg



Forest Reserve, Signal Hill 965, Wiesenhof Nature Reserve, Natte Valley 747 and 746 up to the north-western beacon of last mentioned land; thence north-east with the northern boundary of said land 746 to where it intersects the Stellenbosch/Klapmuts Road (R44); thence in a northerly direction with said road to a point where the Simondium/Klapmuts Road intersects the Stellenbosch/Klapmuts Road (R44), the point of beginning mentioned above.

[All indications in this description refer to the topographic map of South Africa 1:50 000: sheet 3318 DD Stellenbosch (fourth edition)].

## **RAADSKENNISGEWING 59 VAN 2002**

### **KENNISGEWING VAN AANSOEK VIR DIE OMSKRYWING VAN PRODUKSIEGEBIED: SIMONSBERG-PAARL**

(Ingevolge Artikel 6 van die Wyn van Oorsprong-skema ingestel kragtens artikel 14 van die Wet op Drankprodukte, 1989 (Wet No. 60 van 1989), en gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. R. 1434 van 29 Junie 1990)

Kennis geskied hiermee dat mnr J van Rensburg by die Wyn- en Spiritusraad aansoek gedoen het vir die omskrywing van die gebied bekend as Simonsberg-Paarl (wyk) soos beskryf in die Bylae hiertoe, as 'n produksiegebied vir doeleindes van die vervaardiging van Wyn van Oorsprong.

Enigeen wat enige beswaar het teen die aansoek, word hierby aangesê om sy beswaar, met opgaaf van redes, skriftelik in te dien by die Sekretaris, Wyn- en Spiritusraad, Posbus 2176, Dennesig, Stellenbosch, 7599, binne 30 (dertig) dae van publikasie van hierdie kennisgewing.

### **BYLAE**

Daardie gedeeltes grond geleë binne die volgende grense:

Begin by die punt waar die Simondium/Klapmutspad by die Klapmuts/Stellenboschpad (R44-pad), suid van Klapmuts, aansluit; daarvandaan eers in 'n oostelike en dan 'n suidoostelike rigting met genoemde Klapmuts/Simondiumpad tot by 'n punt waar dit aansluit by die Paarl/Franschhoekpad (R45-pad); daarvandaan verder in 'n suidoostelike rigting met genoemde Paarl/Franschhoekpad (R45-pad) tot by 'n punt waar genoemde pad die Dwarsrivier kruis; daarvandaan stroomop in 'n suidwestelike rigting met die loop van genoemde rivier tot by 'n punt, waar 'n denkbeeldige reguitlyn wat 'n verlenging van die suidwestelike grenslyn van die grond 1217 is, die Dwarsrivier kruis; daarvandaan noordweswaarts met die suidwestelike grense van die gronde 1217, 1200, Simonsberg Bosreserwe, Signal Hill 965, Wiesenhof Nature Reserve, Natte Valley 747 en 746 tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde grond; daarvandaan noordooswaarts met die noordelike grens van genoemde grond 746 tot waar dit aansluit by die Stellenbosch/Klapmutspad (R44-pad); daarvandaan in 'n noordelike rigting met genoemde pad tot by 'n punt waar die Simondium/Klapmutspad by die Stellenbosch/Klapmutspad (R44-pad) aansluit, die beginpunt hierbo genoem.

[Alle aanduidings in hierdie beskrywing verwys na topografiese kaart van Suid-Afrika 1:50 000, vel 3318 DD Stellenbosch (Vierde uitgawe)].

(7 June 2002)/(7 Junie 2002)

# Dog ate your Gazette? ... read it online



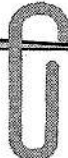
**www.SA Gazettes.co.za**  
.....

**A new information Portal keeping you up to date with news, legislation, the Parliamentary programme and which is the largest pool of SA Gazette information available on the Web.**

- Easily accessible through the www!
  - Government Gazettes - from January 1994
  - Compilations of all Indexes pertaining to the past week's Government Gazettes
  - All Provincial Gazettes - from September 1995
  - Parliamentary Bills - as of January 1999
- Available in full-text, with keyword searching
- Sabinet Online scans, formats, edits and organize information for you. Diagrams and forms included as images.
- No stacks of printed gazettes - all on computer. Think of the storage space you save.
- Offer Bill Tracker - complementing the SA Gazettes products.

**For easy electronic access to full-text gazette info, subscribe to the SA Gazettes from Sabinet Online. Please visit us at [www.sagazettes.co.za](http://www.sagazettes.co.za)**





*Looking for back copies and out of print issues of  
the Government Gazette and Provincial Gazettes?*

## The National Library of SA has them!

Let us make your day with the information you need ...

National Library of SA, Pretoria Division

PO Box 397

0001 PRETORIA

Tel.:(012) 321-8931, Fax: (012) 325-5984

E-mail: [infodesk@nlsa.ac.za](mailto:infodesk@nlsa.ac.za)



*Soek u ou kopieë en uit druk uitgawes van die  
Staatskoerant en Provinsiale Koerante?*

## Die Nasionale Biblioteek van SA het hulle!

Met ons hoef u nie te sukkel om inligting te bekom nie ...

Nasionale Biblioteek van SA, Pretoria Divisie

Posbus 397

0001 PRETORIA

Tel.:(012) 321-8931, Faks: (012) 325-5984

E-pos: [infodesk@nlsa.ac.za](mailto:infodesk@nlsa.ac.za)

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001  
Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510  
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504  
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737  
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001  
Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510  
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504  
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737  
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531